

النشرة الشهرية للإحصائيات

20	النقل البحري	3.8		المعيار الخاص لنشر البيانات الإحصائية جدول
21	النقل الجوي	4.8	3	نشر مؤشرات القطاع الحقيقي والتجارة الخارجية
22	النقل الحديدي	5.8		1. السكان
	التجارة الداخلية	9.	6	1.1 السكان حسب الولاية (في غرة جويلية)
23	معدل سعر التفصيل بتونس العاصمة	1.9	7	2.1 الحالة المدنية: الولادات
	الرقم القياسي العام لأسعار الاستهلاك	2.9	7	3.1 الحالة المدنية: الوفيات
26	العائلي		8	4.1 الحالة المدنية: الزواج
	التغيرات الشهرية للرقم القياسي للاستهلاك	3.9		2. الأجور
28	العائلي		9	1.2 الأجر الأدنى المضمون
	الرقم القياسي لأسعار البيع عند الإنتاج	4.9	9	2.2 نسبة التطور الثلاثي للأجور
30	الصناعي			3. الشغل
	الواردات على سوق الجملة بتونس	5.9	10	1.3 مطالب التشغيل
32	العاصمة		10	2.3 عروض الشغل
	النقود و البنوك	10.	10	3.3 الطلبات الموظفة
34	النظام النقدي	1.10		4. الصناعة
35	نسبة الفائدة	2.10	11	1.4 الأرقام القياسية للإنتاج الصناعي
35	معدل سعر صرف العملة بالدينار	3.10	13	2.4 الصناعة الغذائية
35	أهم مؤشرات البورصة	4.10	13	3.4 مواد البناء
36	القروض المحصية	5.10	14	4.4 الصناعة الميكانيكية
	التجارة الخارجية	11.	14	5.4 الصناعة الكيماوية
37	التبادل حسب الاستعمال والنظام	1.11	15	6.4 صناعة الورق
	التجارة الخارجية حسب نظام وتصنيف	2.11		5. المناجم
38	مجموعات الأنشطة الاقتصادية		15	1.5 الإنتاج
	التبادل الشهري حسب تصنيف مجموعات	3.11	15	2.5 البيع المحلي
39	الأنشطة الاقتصادية			6. الطاقة
39	التبادل الشهري حسب الاستعمال	4.11	16	1.6 استخراج و تكرير النفط و الغاز
40	أهم المواد المصدرة	5.11	16	2.6 الكهرباء
41	أهم المواد الموردة	6.11	16	3.6 إنتاج وتوزيع المياه
42	الميزان التجاري حسب البلدان	7.11	16	4.6 مصادر الطاقة
	الحسابات القومية	12.		7. السياحة
44	الناتج المحلي الإجمالي بالأسعار القارة 1990	1.12	17	1.7 المسافرون الوافدون حسب الجنسية
	نسبة نمو القيمة المضافة حسب الأنشطة	2.12	17	2.7 المسافرون المغادرون حسب الجنسية
44	الاقتصادية بالأسعار القارة 1990			3.7 المسافرون الوافدون غير المقيمين حسب
45	الناتج المحلي الإجمالي بالأسعار الجارية	3.12	18	الجنسية
	نسبة نمو القيمة المضافة حسب الأنشطة	4.12	18	4.7 عدد ليالي إقامة غير المقيمين
45	الاقتصادية بالأسعار الجارية			8. النقل
			19	1.8 تسجيل العربات
			19	2.8 رخص السياقة

Norme Spéciale De Diffusion Des Données (NSDD)

Calendrier de diffusion des indicateurs du secteur réel et du commerce extérieur

Catégorie des indicateurs	Date de la dernière mise à jour du calendrier	Diffusion				
		Mai	Juin	Juillet	Aout	
Comptabilité nationale	29/03/2010			30 (T1-2010)		
Indice de la production industrielle	12/04/2010	12 (Mars -2010)	12 (Avr-2010)	12 (Mai-2010)	12 (Juin -2010)	
Marché du travail						:
Population active occupée	19/03/2009					
Taux de chômage	19/03/2009					
Taux d'évolution des salaires	30/03/2010		30 (T1-2010)			
Indice des prix à la consommation familiale	05/04/2010	05 (Avr-2010)	05 (Mai-2010)	05 (Juin-2010)	05 (Juill-2010)	
Indice des prix de vente industriels	29/04/2010	30 (Avr-2010)	30 (Mai-2010)	30 (Juin-2010)	30 (Juill-2010)	
Commerce extérieur	12/04/2010	12 (Avr-2010)	12 (Mai-2010)	12 (Juin-2010)	12 (Juill-2010)	
Population au 1 ^{er} juillet	27/02/2010		30 (an -2010)			1

السعر بالدينار التونسي	الدورية	لغة النشر	
			- نشریات عامة
			* نشریات شهرية (إشتراك سنوي 12 عدد)
25,000	شهرية	مزدوج اللغة	النشرة الإحصائية الشهرية
			* نشریات سنوية
25,000	سنوية	مزدوج اللغة	النشرة الإحصائية السنوية 2008 + قرص ليزري
5,000	سنوية	مزدوج اللغة	تونس بالأرقام لسنة 2008
			- نشریات متخصصة
30,000	سنوية	فرنسية	النشرة السنوية لنتائج التجارة الخارجية لسنة 2008 + قرص ليزري
10,000	سنوية	فرنسية	الحسابات القومية عدد 14 + قرص ليزري
15,000	سنوية	مزدوج اللغة	التقرير السنوي لمؤشرات البنية الأساسية لسنة 2008 + قرص ليزري
10,000	سنوية	عربية	التقرير السنوي حول خصائص أحوال الوظيفة العمومية وأجورهم لسنة 2007 + قرص
10,000	سنوية	عربية	التقرير السنوي حول الوضع الديموغرافي في تونس لسنة 2006
			- نتائج المسوحات
			* التعداد العام للسكان والسكنى لسنة 2004
15,000	عشر سنوات	عربية	العدد الأول: النتائج الأولى + قرص ليزري (نفذ)
15,000	عشر سنوات	عربية	العدد الثاني: النتائج حسب الوحدات الإدارية + قرص ليزري
			العدد الثالث: خصائص السكان والمساكن والأسر على مستوى المعتمديات
15,000	عشر سنوات	عربية	الجزء الأول: إقليم الشمال الشرقي + قرص ليزري
10,000	عشر سنوات	عربية	الجزء الثاني: إقليم الشمال الغربي + قرص ليزري
12,000	عشر سنوات	عربية	الجزء الثالث: إقليم الوسط الشرقي + قرص ليزري
10,000	عشر سنوات	عربية	الجزء الرابع: إقليم الوسط الغربي + قرص ليزري
12,000	عشر سنوات	عربية	الجزء الخامس: إقليم الجنوب + قرص ليزري
12,000	عشر سنوات	عربية	الجزء السادس: نشرية تكميلية حول الخصائص الاقتصادية للسكان من الفئة العمرية 15 سنة فأكثر على مستوى المعتمديات + قرص ليزري
15,000	عشر سنوات	عربية	العدد الرابع: خصائص الهجرة + قرص ليزري
15,000	عشر سنوات	عربية	العدد الخامس: خصائص السكان وخصائص النوات العائلية والإعاقة + قرص ليزري
15,000	عشر سنوات	عربية	العدد السادس: خصائص المساكن والأسر وظروف عيشها + قرص ليزري
			- المسح الوطني حول إستهلاك الأسر
20,000	خمس سنوات	فرنسية	الجزء الأول: نشرية خاصة بنفقات الأسر 2005 + قرص ليزري
20,000	خمس سنوات	فرنسية	مجلد ب: نشرية خاصة بالتغذية 2005
			- المسح الوطني حول التشغيل
15,000	سنوية	عربية	المسح الوطني حول السكان والتشغيل لسنة 2008
			- المسح الوطني للمؤسسات الصغرى
10,000	خمس سنوات	فرنسية	المسح الوطني للمؤسسات الصغرى لسنة 1997
10,000	خمس سنوات	فرنسية	المسح الوطني للمؤسسات الصغرى لسنة 2002 + قرص ليزري
			- الإسقاطات السكانية
15,000	-	عربية	إسقاطات السكان النشيطين والطلبات إضافية للشغل 2004-2024 + قرص ليزري
15,000	-	عربية	الإسقاطات السكانية 2004-2034 + قرص ليزري
			- نشریات أخرى
15,000	-	فرنسية	التصنيف التونسي للأنشطة
15,000	-	عربية	التصنيف التونسي للأنشطة
15,000	-	فرنسية	التصنيف التونسي للمواد
12,000	-	مزدوج اللغة	المصنف الوطني لترميز الوحدات الإدارية + قرص ليزري
			سلسلة المنهجية الإحصائية
5,000	-	فرنسية	عدد 5: سلسلة مؤشر أسعار الجملة ومؤشر أسعار البيع عند الإنتاج الصناعي
17,000	-	فرنسية	عدد 6: سلسلة المنهجية الإحصائية + قرص ليزري

النشریات الصادرة بالمعهد الوطني للإحصاء يمكنكم تصفحها بمكتبة المعهد (قسم التوثيق)

لشراء النشریات يمكنكم الإتصال بمكتب البيع على العنوان التالي:

(معلوم البريد على حساب الحريف)

86 شارع الهادي شاكر - تونس الهاتف: 00 891 71 (216)، الفاكس: 559 71 792 (216)

البريد الإلكتروني: INS@mdci.gov.tn الموقع على شبكة الأنترنت: www.INS.Nat.tn

SYMBOLES ET ABREVIATIONS

SIGNES UTILISES	العلامات المستعملة
Le renseignement n'est pas encors publié ou n'est pas parvenu	البيانات لم تنشر أو لم تصلنا بعد
Résultat rigoureusement nul	النتيجة معدومة تماما
En raison de la nature du produit, il est impossible d'inscrire un chiffre	ليس بالإمكان تسجيل العدد نظرا لطبيعة الأشياء
Inférieur à l'unité	دون الوحدة

UNITES UTILISEES	الوحدات المستعملة
%	بالمائة %
Bill	تذكرة
B	علبة
Bteill	قارورة
D	دينار
G	غرام
HI	هكتولتر
Kg	كيلوغرام
Km / v	كيلومتر / عربية
Kw / h	كيلواط / ساعة
L	لتر
M	متر
M ²	متر مربع
M ³	متر مكعب
M/D	مليون دينار
Mill	مليم
M	ألف
Nbre	عدد
Pers	شخص
Abon	اشترك
Pa	علبة
Piq	حقنة
Tu	جعبة
V.K	مسافر / كيلومتر
Pass	مسافر
P	قطعة
Po	جهاز
Q	قنطار
T	طن
TX	برميل
T.K	طن / كيلومتر
T.E.P	طن مقابل نפט
1ta	فنجان

ملاحظة: معطيات هذه النشرة مؤقتة واستعمالها مرخص به مع بيان المصدر

Nota: Les données de ce bulletin présentent un caractère provisoire

Toute reproduction partielle ou totale est autorisée sous réserve

de l'indication de la source

1. POPULATION

1.1 Population par gouvernorat (au 1^{er} juillet)

Unité : Le millier

Source : Institut National de la Statistique

1. السكان

1.1 السكان حسب (في غرة جويلية)

الوحدة: الألف

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

Par gouvernorat	2009**	2008	2007	2006	2005	2004	2003*	2002*	حسب الولايات
Tunis	997,6	993,9	991,3	989,0	986,7	985,3	983,2	978,1	تونس
Ariana	485,8	473,2	460,3	447,3	435,9	422,5	412,2	382,7	أريانة
Ben Arous	566,5	555,4	543,6	531,1	520,2	506,4	495,6	467,3	بن عروس
Manouba	362,6	358,0	352,9	347,1	341,8	336,6	331,9	326,8	منوبة
Nabeul	743,7	733,6	723,7	714,5	705,0	695,6	687,1	650,4	نابل
Zaghouan	168,7	167,0	165,5	165,7	163,3	161,6	159,9	157,4	زغوان
Bizerte	542,7	539,0	536,0	532,8	529,3	525,2	520,8	523,8	بنزرت
Béja	304,7	304,4	303,7	303,8	304,0	305,0	305,6	306,3	باجة
Jendouba	421,7	420,7	419,8	419,1	418,1	417,7	416,0	416,1	جندوبة
Le Kef	256,2	256,8	257,3	258,0	258,5	259,5	259,2	263,5	الكاف
Siliana	233,1	233,3	233,3	233,7	233,9	234,7	234,4	238,2	سليانة
Kairouan	557,2	554,3	551,9	550,3	548,2	547,4	546,1	571,1	القيروان
Kasserine	428,1	424,9	422,1	419,2	415,7	413,6	410,5	424,8	القصرين
Sidi Bouzid	409,7	406,2	403,4	401,1	398,4	396,6	394,4	404,3	سيدي بوزيد
Sousse	601,0	590,1	579,0	568,2	557,1	545,8	536,3	510,1	سوسة
Monastir	504,6	494,9	485,0	475,3	466,3	456,7	448,4	429,2	المنستير
Mahdia	392,4	389,8	386,9	384,5	381,9	378,8	375,2	376,5	المهدية
Sfax	917,4	905,0	893,0	881,0	869,4	857,1	846,5	832,6	صفاقس
Gafsa	334,9	332,4	330,0	328,2	326,0	324,5	322,7	333,4	قفصة
Tozeur	102,2	101,3	100,3	99,4	98,5	97,7	97,0	98,5	توزر
Kébili	149,2	147,8	146,6	145,5	144,4	143,5	142,6	144,2	قبلي
Gabès	357,8	354,6	351,6	348,7	345,9	343,4	340,8	337,7	قابس
Médenine	451,3	447,5	443,7	440,2	436,7	433,4	430,1	431,9	مدنين
Tataouine	145,1	144,6	144,3	144,2	143,9	143,8	143,4	144,0	تطاوين
Ensemble	10434,5	10328,9	10225,2	10127,9	10029,1	9932,4	9839,9	9748,9	المجموع

* La population au 1^{er} juillet pour les années 2000 à 2003 a été actualisée sur la base des données du recensement général de la population et d'habitat 2004 et du solde migratoire négatif avec l'étranger d'environ 50 mille personnes

* عدد السكان في غرة جويلية من سنوات 2000 إلى 2003 وقع تحيينه على أساس بيانات التعداد العام للسكان والسكنى لسنة 2004 و ما أفرزه من صافي هجرة سلبية مع الخارج بما يناهز 50 ألف نسمة

**2^{eme} Estimation

** تقديرات أولية

1. POPULATION

Etat civil

1. السكان

الحالة المدنية

UNITE: Le nombre

الوحدة : العدد

Source : INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

	2 0 1 0		2 0 0 9											Total		
	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juill.	Juin	Mai	Ø	Avril	Mars	Fév			Janv
1.2 NAISSANCES ⁽¹⁾															(1)	2.1
Tunis	2842	2554	2018	2574	2260	3706	3591	3427	3199	2879	2609	2516	2842	34175	تونس	
Ariana	283	310	277	292	344	350	396	369	477	321	287	319	331	4073	أريانة	
Ben Arous	357	368	376	396	450	483	539	519	552	472	352	346	417	5270	بن عروس	
Manouba	103	125	111	110	96	115	80	96	105	75	64	87	99	1163	منوبة	
Nabeul	968	376	842	1032	1009	1134	1181	1158	1185	936	860	765	964	11442	نابل	
Zaghouan	198	156	172	188	195	222	225	232	230	239	204	161	198	2422	زغوان	
Bizerte	629	610	603	744	851	909	901	872	960	708	624	634	629	9045	بنزرت	
Béja	298	281	270	220	280	300	369	392	395	327	265	216	298	3613	باجة	
Jendouba	427	387	382	404	508	457	506	540	523	427	412	365	427	5338	جندوبة	
Le Kef	265	272	249	254	262	290	337	399	360	290	280	223	265	3481	الكاف	
Siliana	319	205	234	249	302	337	365	387	448	330	269	235	319	3680	سليانة	
Kairouan	890	866	659	651	559	726	890	970	1115	917	863	832	1114	10162	القبروان	
Kasserine	722	556	489	534	506	620	790	850	790	698	635	649	707	7824	القصرين	
Sidi Bouzid	586	620	501	434	480	522	470	530	513	415	572	465	655	6177	سيدي بوزيد	
Sousse	1013	1008	832	1033	1225	1149	1311	1257	1218	1096	949	826	1011	12915	سوسة	
Monastir	812	700	737	966	832	902	874	809	864	734	735	672	812	9637	المنستير	
Mahdia	593	578	468	497	720	628	689	682	721	535	552	474	593	7137	المهدية	
Sfax	1308	1175	1129	1408	1548	1654	1585	1439	1320	1456	1184	1079	1308	16285	صفاقس	
Gafsa	621	463	139	515	509	525	537	547	570	105	492	427	478	5307	قفصة	
Tozeur	165	178	160	141	43	163	160	144	179	138	144	125	153	1728	توزر	
Kébili	327	247	231	231	427	237	261	260	247	148	186	210	240	2925	قبلي	
Gabès	468	353	451	437	549	559	540	586	616	446	469	451	474	5931	قابس	
Médenine	566	597	599	797	789	759	908	824	907	757	629	647	705	8918	مدنين	
Tataouine	240	193	179	180	208	197	229	242	276	215	189	176	194	2478	تطاوين	
TOTAL	15000	13178	12108	14287	14952	16944	17734	17531	17770	14664	13825	12900	15233	181126	المجموع	
1.3 DECES ⁽¹⁾															(1)	3.1
Tunis	783	720	698	708	613	726	727	641	687	659	833	803	783	8598	تونس	
Ariana	169	135	134	147	120	109	121	107	132	123	161	149	159	1597	أريانة	
Ben Arous	220	139	213	129	115	133	127	116	126	131	148	161	200	1738	بن عروس	
Manouba	152	101	114	92	63	87	109	75	74	60	116	122	129	1142	منوبة	
Nabeul	472	219	261	290	222	281	292	248	252	244	339	408	472	3528	نابل	
Zaghouan	99	39	33	35	33	23	30	62	53	55	78	89	99	629	زغوان	
Bizerte	339	264	235	249	199	240	231	204	239	245	297	365	338	3106	بنزرت	
Béja	120	131	101	55	45	60	65	62	78	93	119	140	149	1098	باجة	
Jendouba	270	183	141	181	154	151	161	102	144	158	218	265	285	2143	جندوبة	
Le Kef	160	158	115	139	112	85	94	78	115	95	142	166	183	1482	الكاف	
Siliana	98	89	76	74	67	71	76	78	85	80	107	131	144	1078	سليانة	
Kairouan	309	107	168	98	59	101	200	170	200	225	196	263	331	2118	القبروان	

⁽¹⁾ Par gouvernorat de déclaration

⁽¹⁾ حسب الولاية المسجلة بها

1. POPULATION

Etat civil

1. السكان

الحالة المدنية

UNITE: Le nombre

الوحدة : العدد

Source : INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

المصدر : المعهد الوطني للإحصاء

	2 0 1 0													2 0 0 9													Total				
	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juill.	Juin	Mai	Ø	Avril	Mars	Fév	Janv	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juill.	Juin	Mai	Ø	Avril	Mars			Fév	Janv	
1.3 DECES ⁽¹⁾																														(1)	3.1
Kasserine	211	150	175	120	98	111	121	102	127	126	166	198	195	1689	القصرين																
Sidi bouzid	157	160	109	103	103	309	109	99	118	106	146	144	158	1664	سيدي بوزيد																
Sousse	289	341	295	279	245	270	279	248	266	245	330	347	391	3536	سوسة																
Monastir	211	150	129	180	158	196	160	161	209	170	238	258	310	2319	المنستير																
Mahdia	154	210	154	168	118	141	159	147	165	142	184	206	278	2072	المهدية																
Sfax	432	483	310	406	326	400	429	349	328	395	460	475	522	4883	صفاقس																
Gafsa	141	136	93	103	115	105	106	80	85	51	202	118	142	1336	قفصة																
Tozeur	38	47	33	23	15	42	47	29	43	33	47	45	60	464	توزر																
Kébili	67	65	58	48	65	43	52	31	46	17	16	66	22	529	قبلي																
Gabés	126	120	118	114	129	183	148	136	124	104	149	195	164	1684	قابس																
Médenine	160	227	204	127	167	181	146	140	182	149	196	199	232	2150	مدنين																
Tataouine	44	51	50	54	50	59	51	57	50	49	69	73	74	687	تطاوين																
TOTAL	5221	4425	4017	3922	3391	4107	4040	3522	3928	3755	4957	5148	5820	51032	المجموع																
1.4 MARIAGES ⁽¹⁾																														(1)	4.1
Tunis	258	213	306	415	996	866	1236	678	373	294	582	257	258	6474	تونس																
Ariana	73	120	78	193	101	669	726	255	103	82	196	68	63	2654	أريانة																
Ben Arous	135	103	136	299	256	1325	1277	479	181	134	357	126	129	4802	بن عروس																
Manouba	53	81	90	203	160	746	713	260	115	60	160	46	64	2698	منوبة																
Nabeul	173	232	408	566	411	890	1892	706	277	185	495	165	186	6413	نابل																
Zaghouan	24	41	57	101	48	119	356	167	76	27	60	17	22	1091	زغوان																
Bizerte	108	191	230	488	340	1040	1796	519	178	110	244	91	108	5335	بنزرت																
Béja	16	50	111	113	17	296	543	168	68	43	112	31	54	1606	باجة																
Jendouba	56	109	182	218	413	805	774	143	130	96	218	71	90	3249	جندوبة																
Le Kef	20	50	65	96	99	252	540	64	51	33	91	24	30	1395	الكاف																
Siliana	45	55	104	87	105	371	735	58	72	27	87	22	31	1754	سليانة																
Kairouan	107	119	109	99	109	603	66	230	245	129	170	108	102	2089	القيروان																
Kasserine	92	160	78	153	99	700	628	241	119	97	179	74	93	2621	القصرين																
Sidi Bouzid	69	80	68	111	98	832	632	290	231	122	217	91	69	2841	سيدي بوزيد																
Sousse	174	307	224	419	324	807	1336	584	261	197	481	112	170	5222	سوسة																
Monastir	120	77	140	139	193	682	1073	482	173	119	304	90	126	3598	المنستير																
Mahdia	82	179	266	175	235	621	990	299	120	81	223	64	107	3360	المهدية																
Sfax	168	371	301	358	380	550	1671	828	304	221	630	196	147	5957	صفاقس																
Gafsa	72	123	164	116	171	443	730	139	119	44	239	46	69	2403	قفصة																
Tozeur	26	20	75	37	25	51	167	53	25	54	125	23	23	678	توزر																
Kébili	24	134	81	35	44	65	371	100	19	14	72	20	9	964	قبلي																
Gabés	44	69	144	87	119	281	1038	138	39	40	177	42	51	2225	قابس																
Médenine	80	140	153	160	142	644	1654	392	137	138	282	86	88	4016	مدنين																
Tataouine	14	38	35	22	27	108	478	90	37	7	69	16	22	949	تطاوين																
TOTAL	2033	3062	3605	4690	4912	13766	21422	7363	3453	2354	5770	1886	2111	74394	المجموع																

(1) Par gouvernorat de déclaration

(1) حسب الولاية المسجلة بها

2. SALAIRE

2.1 Salaire minimum garanti

UNITE: Dinars

Source : INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

2 . الأجر

1.2 الأجر الأدنى المضمون

الوحدة: الدينار

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

	2010			2009											
	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juill	Juin	Mai	Avril	Mars	Fév	
Salaire Minimum Inter- professionnel Garanti (S.M.I.G)															
Salaire horaire															
Régime 40 h	1,299	1,299	1,299	1,299	1,299	1,299	1,299	1,299	1,299	1,299	1,286	1,286	1,286	1,286	1,286
Régime 48 h	1,253	1,253	1,253	1,253	1,253	1,253	1,253	1,253	1,253	1,253	1,235	1,235	1,235	1,235	1,235
Salaire Minimum Agricole Garanti (S.M.A.G)															
Salaire par jour	8,019	8,019	8,019	8,019	8,019	8,019	8,019	8,019	8,019	8,019	7,749	7,749	7,749	7,749	7,749

لمختلف المهن في القطاعات الغير الفلاحية الأجر بالساعة

نظام 40 ساعة

نظام 48 ساعة

الأجر باليوم

2.2 Taux d'évolution trimestriel des salaires ⁽¹⁾

2.2 نسبة التطور الثلاثي للأجور ⁽¹⁾

UNITE: En %

الوحدة: بالمائة

Source : INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

	2009				2008	
	4 T4	3 T3	2 T2	1 T1	4 T4	3 T3
Taux d'évolution trimestriel des salaires	1,73**	1,38*	1,40	1,76	1,64	1,16

* Chiffres semi définitif

** Chiffres provisoires

* أرقام شبه نهائية

** أرقام أولية

⁽¹⁾ Salaire dans le secteur privé non agricole

⁽²⁾ Redressement des taux d'évolution des salaires relatifs à ces trimestres

⁽¹⁾ الأجر في القطاع الخاص غير الفلاحي

⁽²⁾ تم تعديل نسبة تطور الاجور لهذه الثلاثيات

3.EMPLOI

MARCHE DE L'EMPLOI

Ø

.3

Ø

UNITE : le nombre

الوحدة : العدد

Source : Agence Tunisienne de l'Emploi et du Travail Indépendant

المصدر : الوكالة التونسية للتشغيل والعمل المستقل

	2010			2009												Ø	Ø
	Mars	Fév	janv	Dec	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai	Ø	Avril	Mars	Moy. Mens		
3.1 DEMANDES D'EMPLOIS	51479	49074	54355	43492	36503	69241	45504	50493	47698	39961	40913	42957	34014	46157	Ø	1.3	
Dont :																:	
Premier emploi	45564	43654	47713	38277	32642	62744	40491	45659	42562	34261	34963	36715	28509	40207	Ø		
PAR GOUVERNORAT	51479	49074	54355	43492	36503	69241	45504	50493	47698	39961	40913	42957	34014	46157			
Tunis	3506	3811	4113	3386	2920	5876	3601	3702	3761	3079	3374	3301	2934	3628			
Ariana	1481	1598	1659	1439	1166	2251	1507	1531	1484	1202	1325	1370	1226	1457			
Ben Arous	2557	2533	3149	2322	2056	4070	2376	2427	2242	2188	2230	2196	1955	2437			
Manouba	1782	1755	1877	1553	1426	2664	1674	1665	1655	1588	1555	1476	1315	1659			
Nabeul	3282	2939	3519	2725	2192	4379	3172	3497	3552	2661	2875	2934	2147	2996	Ø		
Zaghouan	1685	1678	1267	856	835	1638	1097	1072	1109	923	927	892	675	980			
Bizerte	3169	2994	3500	2800	2292	4116	3155	3176	2741	2659	2810	3262	2460	2948			
Béja	1847	1336	1547	1381	932	1895	1358	1618	1704	1363	1065	1177	988	1361			
Jendouba	2848	2208	2042	1850	1289	2916	2075	2444	2342	1996	1759	1845	1902	2096			
Le Kef	1458	1423	1453	1288	1045	1895	1174	1438	1291	1065	1148	1238	1181	1304			
Siliana	1749	1454	1832	1395	1189	2135	1479	1647	1577	1284	1616	1345	1104	1491			
Kairouan	2054	1659	2222	1620	1636	2900	1467	1866	1603	1355	1591	1641	1167	1709			
Kasserine	2062	1930	2065	1279	1423	2352	1526	1794	1906	1641	1558	1530	1320	1725			
Sidi Bouzid	1655	1667	1790	1522	1294	2358	1292	1897	1776	1185	1102	1124	1016	1522			
Sousse	2813	2700	2863	2416	2178	3457	2703	2797	2507	2412	2284	2200	2010	2470			
Monastir	2752	2429	2429	2234	1960	3685	2497	2571	2519	2350	2489	2198	1656	2391			
Mahdia	1535	1275	1228	937	1032	1706	993	1530	1193	924	1033	1023	912	1144			
Sfax	4093	4417	5170	4547	2740	5137	3096	3346	3590	2636	3025	3408	2339	3524			
Gafsa	2912	3134	3881	2534	2356	4334	2854	3192	2841	2606	2254	2564	1706	2762			
Tozeur	815	838	804	559	737	1033	714	698	686	645	720	951	508	1207			
Kébili	811	818	988	873	538	1598	982	1192	1041	881	768	763	543	925			
Gabès	1730	1807	2007	1524	1391	2727	1819	2042	1688	1342	1236	1675	1087	1702			
Médenine	2094	1935	2057	1787	1350	2858	1996	2506	1799	1402	1682	1752	1402	1913			
Tataouine	789	736	893	665	526	1261	897	845	1091	574	487	1092	461	806			
3.2 OFFRES D'EMPLOIS	16513	14656	15895	14057	11690	13099	13200	12153	14048	14362	17829	15363	10645	13324	Ø	2.3	
3.3 PLACEMENTS REALISES	10436	10686	11881	12932	9435	9316	10167	10508	10827	11730	12582	13254	8567	10950	Ø	3.3	
Dont :																:	
Premier emploi	6908	7660	8564	9692	7096	6847	7282	7393	7275	7858	8417	8972	6103	7629	Ø		

4.INDUSTRIE

4

4.1 INDICES DE LA PRODUCTION INDUSTRIELLE

1.4 مؤشر الإنتاج الصناعي

BASE 100 EN 2000

سنة الأساس: 2000 : 100

Source : INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

	2010		2009												Ø	Ø	Pondé- ration	
	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai	Avril	Mars	Fév	Moy. Mens				
I-INDUSTRIES																		
MANUFACTURIERES	125,6	130,9	131,2	124,1	130,9	119,2	117,0	134,7	130,2	125,1	126,0	120,0	117,3	124,9	77,68		1. صناعات معملية	
INDUSTRIES AGRO-ALIMENTAIRES	121,6	129,0	122,4	115,3	116,1	117,2	136,3	137,6	119,8	115,8	113,1	119,8	118,5	121,9	14,67		الصناعات الفلاحية والغذائية	
Abattage	100,9	84,1	106,0	176,0	126,2	130,4	113,8	107,7	109,9	101,9	101,8	98,3	97,4	112,5	1,94		اللحوم	
Industries laitières	159,0	149,9	140,9	151,4	145,5	151,4	170,0	162,0	164,5	174,8	171,0	164,0	141,3	157,2	0,97		الحليب ومشتقاته	
Transfor.des grains	113,9	119,3	118,0	104,3	121,8	107,1	126,1	137,3	122,9	126,6	127,6	125,1	117,8	121,3	3,66		تحويل الحبوب	
gras	229,2	290,2	185,5	61,1	43,5	43,5	40,2	40,4	47,2	52,1	49,5	150,3	236,5	104,2	1,86		الزيوت و المواد الدهنية	
Conserveries	19,1	26,1	66,8	90,8	102,4	123,4	294,1	325,4	116,3	92,7	59,8	50,8	17,6	113,7	1,01		المصبرات	
Ind.sucre,Confiserie	170,9	124,9	107,1	149,8	116,2	111,3	169,5	145,9	179,9	142,4	198,5	196,5	127,1	148,0	0,84		السكر و الحلويات	
Ind.Agro-Aliment,Diverses	128,0	130,4	129,1	115,0	126,5	111,6	116,5	113,3	116,5	114,5	105,9	116,5	112,8	117,1	1,38		مواد غذائية أخرى	
Fabrication de boissons	81,6	96,6	112,0	108,1	141,4	168,0	171,1	164,2	141,0	131,9	121,9	92,9	80,4	127,5	2,57		المشروبات	
Industrie du Tabac	96,2	111,6	120,8	121,0	118,0	98,5	84,5	103,5	124,1	135,8	113,1	123,9	124,1	116,1	0,45		التبغ	
INDUST.MAT. CONSTRUC.																		
CERAMIQUE ET VERRE	117,3	127,7	128,2	129,6	138,7	117,3	132,0	143,5	138,3	140,1	135,5	124,0	117,2	130,4	7,08		صناعة مواد البناء والخزف و البلور	
Extraction et Façonnage de produits de Carriere	119,2	126,3	130,0	132,4	148,7	115,3	129,6	144,5	144,5	145,1	137,9	128,7	118,4	132,7	1,30		إستخراج و تحويل مواد المقاطع الحجرية	
Fabric.de ciment et des ouvrages en ciment	116,4	129,6	125,4	132,3	143,2	104,0	124,3	139,5	140,9	142,9	135,7	125,3	121,6	129,6	3,23		الإسمنت	
Indust.de la Céramique	112,8	122,8	127,4	120,8	124,5	133,0	146,1	150,0	129,7	132,6	131,9	116,4	106,3	128,2	2,20		الخزف	
Industrie du verre	145,4	145,7	152,4	148,4	149,6	148,1	126,4	135,6	146,1	143,4	147,1	141,0	139,5	143,0	0,36		البلور	
INDUST. MECANIQUES																		
ET ELECTRIQUES	231,1	222,6	249,9	236,4	248,0	214,2	180,0	225,7	230,6	212,2	227,6	207,9	192,8	217,8	11,00		الصناعات الميكانيكية والكهربائية	
Sidérurhie, Métallurhie, fonderie	103,0	131,0	137,4	111,6	110,7	82,5	99,0	92,4	88,5	72,4	76,6	74,1	91,7	92,4	1,34		الفولاذ والمعادن	
Travail des métaux	136,0	122,9	165,7	161,1	172,3	148,0	150,6	164,9	172,8	147,7	166,1	172,3	130,1	156,5	2,11		الصناعات المعدنية	
Fab,Machines et équip. industriels	151,4	162,9	192,1	161,5	186,3	196,8	166,3	148,4	188,3	179,1	180,4	177,9	149,5	173,9	0,32		صناعة آلات ومعدات صناعية	
Fab.d'automobiles et de cycles	252,7	264,7	303,5	311,3	326,3	280,0	251,7	311,8	340,0	331,1	300,1	265,5	232,5	291,0	1,74		صناعة الشاحنات والسيارات	
Fab. de mat. électrique	296,7	279,1	291,7	291,3	296,1	253,2	176,8	248,9	251,1	231,6	270,4	234,6	222,8	250,7	4,52		صناعة المعدات الكهربائية	
Fab. de mat. Électronique	397,1	380,1	459,5	294,5	340,4	320,8	275,9	327,9	292,4	280,5	309,9	303,9	358,4	316,9	0,46		صناعة المعدات الإلكترونية	
Fab. d'équip. ménagers	167,5	88,1	126,3	123,5	164,6	152,0	186,9	256,1	243,1	209,7	190,0	179,9	145,2	172,1	0,51		آلات و تجهيزات اسرية	

4.INDUSTRIE

4.1 INDICES DE LA PRODUCTION INDUSTRIELLE (SUITE)

4

1.4 مؤشر الإنتاج الصناعي (تابع)

BASE 100 EN 2000

سنة الأساس: 2000 :100

Source : INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

	2010		2009											Ø	Ø	Pondération	
	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	août	Juil	Juin	Mai	Avril	Mars	Fév					Moy. Mens
INDUSTRIES.CHIMIQUES	113,1	112,0	117,8	113,0	117,3	111,6	114,2	128,0	112,0	112,8	118,6	98,1	83,9	108,8	8,54	الصناعات الكيماوية	
Fabrication d'engrais	112,7	120,4	119,2	113,3	111,5	112,0	114,6	115,2	99,5	104,8	103,8	69,5	54,2	97,6	3,92	صناعة الأسمدة	
Aut. indus.chim .de base	114,4	104,7	115,9	121,3	122,7	120,3	113,9	126,3	107,5	105,2	101,3	111,4	108,6	110,4	0,66	مواد كيميائية أساسية أخرى	
Parachimie	119,4	113,3	127,2	123,7	134,6	124,5	146,0	171,7	150,2	152,5	163,1	142,1	114,9	137,9	2,25	مواد شبه كيميائية	
Indust.pharmaceutique	105,0	98,7	104,0	100,5	104,7	107,7	96,5	126,3	89,5	78,2	101,0	106,1	104,5	104,0	1,06	المنتجات الصيدلانية	
Indus du caoutc. et des pneumatiques	105,7	86,6	101,8	86,7	108,1	63,1	31,2	58,9	96,8	87,7	100,2	92,0	96,7	82,0	0,66	صناعة المطاط	
TEXTILE,HABILL et CUIR	88,3	101,5	91,9	83,8	86,2	79,3	72,6	95,1	94,6	90,1	88,9	84,3	91,6	88,7	26,89	صناعة النسيج والجلد	
Filature, Tissage, finissage	97,4	98,8	93,4	87,8	86,2	67,7	39,9	79,7	89,2	85,8	87,3	98,2	89,7	82,7	3,44	الغزل والنسيج	
Bonneterie	72,1	94,2	96,1	96,9	102,4	88,9	74,8	97,0	110,7	102,4	107,2	102,9	104,3	98,6	3,03	البونترى	
Fabrication de Vêtements	82,0	98,7	79,8	71,9	75,7	69,4	64,7	85,6	84,5	79,8	77,9	72,8	85,1	78,9	15,77	الملابس	
Indus du Cuir et de la Chaussure	113,8	117,7	129,2	112,5	111,7	115,4	122,0	137,4	122,4	120,1	115,3	100,9	106,6	119,6	4,65	الجلود والأحذية	
IND.MANUFACT.DIVERSES	132,6	130,4	133,2	127,9	150,7	133,7	131,0	136,3	141,3	137,5	133,1	136,1	131,4	135,0	9,50	صناعات معملية متفرقة	
Industrie du bois	114,6	114,6	119,8	115,7	117,8	118,6	119,4	122,6	121,4	118,5	115,6	115,5	116,0	117,8	5,37	صناعة اللوح	
Industrie du Papier,Imprim,Édition	158,9	150,6	148,1	134,7	216,3	143,3	140,4	148,9	170,6	160,1	151,3	164,5	150,2	156,4	2,35	صناعة الورق الطباعة والنشر	
Fab. De produit en mat.Plastiques	146,7	146,1	151,3	151,7	152,2	151,7	152,8	154,7	155,7	157,2	154,9	153,0	151,1	152,9	1,36	صناعة المواد البلاستيكية	
Industries diverses	169,3	167,5	162,6	168,0	199,4	213,0	156,3	181,0	184,0	189,9	183,4	186,5	159,7	178,5	0,42	صناعات أخرى	
2.MINES	93,9	113,4	96,9	79,4	67,2	71,7	87,1	95,7	83,4	85,4	80,5	95,1	95,1	86,0	3,39	2. المناجم	
3.ENERGIE	112,5	123,1	117,4	115,1	121,6	124,6	139,1	137,8	125,7	121,8	119,0	119,0	114,4	123,6	18,93	3. الطاقة	
Ext. et raffinage de pétrole et de gaz	104,8	113,4	103,3	105,6	109,6	107,8	109,7	107,5	107,0	111,2	113,5	111,8	107,3	109,6	12,20	استخراج وتكرير النفط والغاز	
Production et distribution d'électricité	133,8	150,0	150,5	135,6	145,8	155,8	198,1	198,8	162,2	141,9	130,0	135,8	133,1	152,7	5,12	إنتاج وتوزيع الكهرباء	
Production et distribution d'eau	102,7	111,4	119,1	121,4	134,9	152,4	174,4	172,3	150,5	138,9	125,6	120,1	108,2	136,0	1,61	إنتاج وتوزيع الماء	
INDICE D'ENSEMBLE	122,1	128,9	127,5	120,9	127,0	118,6	120,2	133,9	127,8	123,1	123,1	118,9	116,0	123,3	100,00	المؤشر العام	

4.INDUSTRIE

PRINCIPALES PRODUCTIONS

4. الصناعة

أهم المنتوجات

Source: INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

	UNITE	2010		2009										Ø	Ø		
		Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai	Avril	Mars				Fév	Moy. Mens
4.2 INDUST. AGRO-ALIMENTAIRES																	2.4 الصناعة الغذائية
TRANS.DES GRAINS																	تحويل الحبوب
Farine	10 ³ T	63,0	65,1	70,5	65,2	71,3	61,2	70,3	73,3	64,7	70,2	68,8	69,3	65,1	68,2		دقيق
Semoule	10 ³ T	44,8	49,6	51,6	40,7	45,9	41,2	66,0	75,4	67,3	61,2	54,1	53,8	46,6	54,8		سميد
VENTES LOCALES																	البيع المحلي
Farine	10 ³ T	64,4	63,0	68,6	64,2	67,7	64,2	70,3	73,6	60,2	68,8	72,8	68,0	65,8	67,7		دقيق
Semoule	10 ³ T	45,4	48,9	52,0	41,1	45,5	39,7	64,2	74,2	67,7	61,0	53,4	54,8	45,9	54,3		سميد
PRODUCTION																	الإنتاج
INDUST. DU SUCRE																	صناعة السكر
Sucre en poudre	10 ³ T	17,2	-	-	136,4	-	-	13,5	1,5	17,4	6,3	21,9	22,0	1,7	27,6		سكر مرعي
FAB.DE BOISSONS																	صناعة المشروبات
Bière	10 ³ HL	8,3	10,1	11,8	10,8	13,4	5,3	8,0	13,3	12,5	10,9	10,6	9,1	8,7	10,4	Ø	الجهة
INDUST.DU TABAC																	صناعة التبغ
Tabac à fumer	T	984	1168	1233	1248	1231	1014	866	1098	1281	1403	1168	1286	1287	1202		تبغ التدخين
Tabac à priser	T	27,0	28,5	29,7	26,0	29,2	24,4	20,4	21,3	29,9	25,7	29,1	27,4	23,2	26,4		النفثة
4.3 MATERIAUX DE CONSTRUCTION																	3.4 مواد البناء
Productions																	الإنتاج
Clinker(export)	10 ³ T	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...		كلنكار(تصدير)
Ciment ordinaire	10 ³ T	519,5	610,0	535,9	599,3	660,7	434,9	577,4	635,4	658,3	678,3	677,1	589,9	573,6	598,5		إسمنت عادي
Ciments spéciaux	10 ³ T	37,2	26,3	35,0	30,1	29,8	19,1	26,1	26,3	29,1	32,0	19,1	28,9	25,0	27,4		إسمنت خاص
Chaux artificielle	10 ³ T	20,2	29,6	20,7	36,0	28,0	42,5	26,5	29,5	28,4	30,2	24,2	23,1	29,6	28,6		الجير الإصطناعي
Chaux hydraulique	10 ³ T	1,6	3,8	-	2,5	-	2,0	0,3	2,8	1,9	1,2	2,6	3,1	1,9	2,0		الجير المائي
Plâtre	10 ³ T	48,0	14,0	33,8	32,0	34,0	25,6	31,8	33,5	43,2	32,1	20,8	25,4	28,2	30,0		الجبس
Ventes locales																	البيع المحلي
Ciment ordinaire	10 ³ T	465,5	496,0	484,5	501,5	616,7	372,8	508,2	591,7	610,6	601,7	582,6	521,9	446,4	525,3		إسمنت عادي
Ciments spéciaux	10 ³ T	12,0	12,7	11,1	10,6	13,9	8,6	13,2	17,3	18,7	16,9	15,1	13,1	11,2	13,5		إسمنت خاص
Chaux artificielle	10 ³ T	21,1	27,2	27,6	27,8	37,9	32,4	25,7	29,0	26,0	34,4	26,2	23,7	26,9	28,7		الجير الإصطناعي
Chaux hydraulique	10 ³ T	2,5	1,2	3,1	0,8	1,3	0,7	2,9	1,4	3,7	1,0	2,5	2,9	1,3	2,0		الجير المائي
Plâtre	10 ³ T	48,0	14,0	24,5	22,8	21,5	20,2	29,1	28,3	27,6	33,7	28,7	28,3	23,8	26,1		الجبس

4.INDUSTRIE

PRINCIPALES PRODUCTIONS (suite)

Source: INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

4. الصناعة

أهم المنتوجات (تابع)

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

UNITE	2010		2009											Ø	Ø	Moy. Mens		
	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai	Avril	Mars	Fév					
4.4 INDUST. MECA . ET ELECTRIQUES																		4.4 الصناعة الميكانيكية و الكهربائية
SIDERURGIE ET FONDERIE																		الفولاذ و المعادن
PRODUCTION																		الإنتاج
Billettes	10 ³ T	7,9	9,0	10,2	10,1	8,9	8,6	8,6	8,1	8,5	6,6	7,2	8,3	6,8	8,3			سبائك
Produits laminés	10 ³ T	...	...	44,0	25,2	40,7	29,6	42,9	37,0	14,1	12,5	22,6	12,6	22,4	25,9			قضبان البناء
Tréfilés	10 ³ T	1,0	0,9	1,4	0,6	0,8	0,5	0,6	0,8	1,0	1,1	1,0	0,9	0,8	0,8			أسلاك
Prod.moulés en fonte	T	124	190	193	251	425	261	130	290	302	—	590	150	916	347			منتوج سبائك حديد صلب
Prod.moulés en acier	T	286	156	67	242	363	15	83	381	164	135	198	342	347	240			منتوج سبائك من فولاذ
Structures métalliques	T	770	707	812	660	822	675	760	754	797	701	735	692	693	736			هياكل معدنية
VENTES LOCALES																		البيع المحلي
Ronds à béton	10 ³ T	...	...	39,1	27,0	51,7	21,9	32,1	36,0	43,2	43,3	38,1	34,2	33,0	36,6			قضبان البناء
Tréfilés	10 ³ T	...	...	0,5	0,3	0,3	0,2	0,5	0,7	1,1	1,6	3,6	1,0	0,4	0,9			أسلاك
INDUST. DU MONTAGE																		الصناعة التركيبية
Camions	P	...	...	...	...	...	...	...	...	296	257	205	185	220	213			شاحنات
Téléviseurs (couleur) ⁽¹⁾	10 ³ p	3,7	8,7	8,5	5,3	6,2	4,8	8,1	8,5	7,5	5,0	5,7	5,5	14,9	7,2			تلفاز بالألوان ⁽¹⁾
4.5 INDUST. CHIMIQUES ET FAB. D'ENGRAIS																		5.4 الصناعة الكيميائية
Production																		الإنتاج
Acide phosphorique 54%	10 ³ T	100,9	108,9	115,7	111,7	110,3	104,0	104,8	106,2	103,3	105,1	95,0	68,6	47,7	92,9			حامض فوسفوري 54 %
Hyperphosphate	10 ³ T	1,2	—	0,1	1,6	1,6	—	—	0,4	—	—	2,8	—	0,9	1,2			الفسفاط الرفيع
Superphosphate 15%	10 ³ T	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—			فسفاط جيد 15 %
Superphosphate 45%	10 ³ T	62,3	68,0	65,7	65,0	66,9	59,9	68,4	69,9	65,4	68,7	66,8	54,8	36,7	62,2			فسفاط جيد 45 %
Bicalcique	10 ³ T	7,5	6,0	5,2	6,6	7,3	5,7	3,7	6,4	4,7	4,0	8,6	3,6	3,9	5,4			بي كلسيك
D.A.P	10 ³ T	98,2	130,2	122,5	106,2	103,1	128,9	125,8	127,7	81,8	87,2	103,0	48,4	48,2	93,7			ث.أ.م
Ammonitrate	10 ³ T	23,8	26,5	15,5	12,3	1,8	—	7,2	7,4	5,7	13,0	18,5	28,7	20,7	14,1			أمونيتتر
Autres engrais composés	10 ³ T	4,0	2,1	—	1,1	4,6	5,3	5,5	3,1	—	—	—	3,1	1,9	3,1			أسمدة أخرى مركبة
Ventes Locales																		البيع المحلي
Superphosphate 15%	10 ³ T	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—			فسفاط جيد 15 %
Superphosphate 45%	10 ³ T	...	0,9	1,0	1,9	5,7	4,4	2,3	0,2	0,3	0,6	0,6	1,2	0,5	1,6			فسفاط جيد 45 %
D.A.P	10 ³ T	...	2,3	6,7	10,2	16,3	11,1	4,7	4,4	3,8	2,2	1,1	3,9	2,4	5,9			ث.أ.م
Ammonitrate	10 ³ T	...	25,3	28,2	9,9	2,6	3,7	6,9	6,0	8,0	10,9	13,0	35,8	39,9	16,7			أمونيتتر

⁽¹⁾ Production de 5 entreprises sur un total de 6 entreprises.

⁽¹⁾ إنتاج 5 مؤسسات بالنسبة لمجموع 6 مؤسسات

4. INDUSTRIE

PRINCIPALES PRODUCTIONS (suite)

4. الصناعة

أهم المنتجات (تابع)

Source: INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

	UNITE	2010		2009												Ø	Ø		
		Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai	Avril	Mars	Fév	Moy. Mens				
AUTRES PRODUITS CHIMIQUES DE BASE																			مواد أخرى كيميائية أساسية
Fluorure d'aluminium	10 ³ T	3,4	1,5	2,8	3,6	3,8	3,7	2,2	3,7	3,3	3,8	3,7	3,9	3,5					كافور الألمنيوم
T.P.P.S	10 ³ T	11,2	12,5	12,3	11,7	11,7	11,6	12,2	12,4	9,6	8,3	7,9	9,7	9,9					ثلاثي فوسفات صوديوم
PNEUMATIQUES																			صناعة المطاط
Voitures de tourisme	10 ³ P	17,0	22,8	17,1	16,4	18,1	14,4	7,1	11,7	16,6	18,9	13,7	14,6	10,0					سيارة عادية
Camionnettes	10 ³ P	26,5	23,5	25,4	19,3	24,5	23,7	14,6	20,9	27,9	28,2	30,2	25,9	27,6					الشاحنات الصغرى
Camions	10 ³ P	11,3	12,0	12,4	10,9	13,6	4,7	2,1	3,6	10,3	4,6	12,5	9,3	9,9					الشاحنات
Tracteurs	10 ³ P	2,6	1,9	4,0	2,5	3,6	2,3	0,9	1,9	2,6	3,2	5,1	3,9	3,5					جرارات
Autres engins	10 ³ P	1,4	1,1	1,3	1,6	2,8	1,5	1,0	9,5	2,5	0,6	0,7	0,8	0,6					معدات أخرى
4.6 IND DU PAPIER																			6.4 صناعة الورق
Pâte à papier	T	-	-	-	-	-	-	-	879	-	221	417	410	460					عجين الورق
Papier d'impression	T	1367	1630	615	-	572	1239	1501	1297	1215	1564	1214	1721	1559					ورق الطباعة

5. MINES

PRINCIPALES PRODUCTIONS

5. المناجم

أهم المنتجات

Source: INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

	UNITE	2010		2009												Ø	Ø		
		Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai	Avril	Mars	Fév	Moy. Mens				
5.1 Production																			1.5 الإنتاج
Phosphates de chaux	10 ³ T	623,4	637,5	660,4	550,0	496,8	521,2	657,5	694,7	657,8	648,7	605,0	671,9	633,4					الفسفاط الجيري
Minerai de fer	10 ³ T	14,3	8,9	8,5	7,8	15,1	15,5	11,3	19,1	10,8	7,0	12,2	19,5	15,0					حديد خام
Sel marin (comm)	10 ³ T	157,5	328,0	150,8	155,1	127,9	60,1	48,8	84,8	59,8	59,3	57,5	94,3	157,5					الملح البحري للتسويق
5.2 Ventes locales																			2.5 البيع المحلي
Phosphates de chaux	10 ³ T	...	671,6	589,0	498,3	478,1	536,2	511,7	502,9	515,7	519,4	446,6	363,4	277,4					الفسفاط الجيري
Minerai de fer	10 ³ T	...	5,0	8,0	6,4	13,6	10,4	11,3	21,4	14,9	9,8	6,1	18,6	12,0					حديد خام
Sel marin	10 ³ T	7,6	8,7	9,5	9,6	10,6	8,7	10,6	10,8	9,7	9,8	9,3	8,0	7,6					ملح بحري

6.ENERGIE

.6

PRODUCTION ET CONSOMMATION DU PETROLE

DE GAZ, ELECTRICITE ET EAU

SOURCE : INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

UNITE	2010		2009												Ø	Ø	
	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai	Avril	Mars	Fév	Moy. Mens			
6.1 EXTRACTION ET RAFFINAGE DE PETROLE ET DE GAZ																	1.6 إستخراج و تكرير
EXTRACTION DE PETROLE BRUT																	
Production	10 ³ T	301,4	330,2	311,4	305,6	320,2	311,6	317,0	328,3	312,9	330,1	334,0	340,0	323,5	325,2		
RAFFINAGE DE PETROLE																	
Pétrole brut reçu par la raffinerie	10 ³ T	122,5	61,7	122,8	187,6	121,9	182,6	123,7	121,5	123,4	182,7	122,4	60,8	121,3	138,1	Ø	Ø
dont local	10 ³ T	...	...	0,1	64,8	60,6	59,5	0,8	59,8	-	60,6	60,8	-	59,7	48,9		
PRODUCTION DE CARBURANTS																	
G.P.L	10 ³ T	10,7	10,9	11,2	9,7	10,5	12,2	12,0	11,6	12,8	13,7	11,8	9,8	10,6	11,5	Ø	
Gazoline	10 ³ T	1,8	2,2	1,8	1,6	2,6	2,9	3,1	3,5	3,3	2,9	2,2	2,2	1,6	2,5		
Essence super et essence																	
super sans plomb	10 ³ T	9,9	8,7	11,3	12,2	11,1	13,7	8,6	7,3	12,3	14,5	10,5	1,5	7,3	10,4	Ø	
Pétrole lampant	10 ³ T	15,6	-	10,7	7,3	6,9	6,2	12,4	3,7	4,2	0,8	2,6	8,3	11,7	7,1		
Fuel Oil et Bunker C	10 ³ T	48,6	45,6	58,1	58,5	56,5	51,6	49,3	53,8	51,0	47,1	50,8	25,2	54,3	50,7	Ø	Ø
GazOil et Marine diesel	10 ³ T	36,9	46,2	47,2	52,3	55,2	55,2	43,6	55,1	54,5	60,4	56,3	17,2	33,8	47,9	Ø	
Virgin naphte	10 ³ T	15,5	16,8	15,1	10,6	12,3	15,6	13,7	28,1	12,5	13,6	15,1	14,3	16,7	15,2		
White spirit	10 ³ T	0,9	1,0	0,9	1,0	0,8	0,8	0,9	1,2	1,1	1,1	1,1	0,8	0,9	1,0		
CONSOMMATION DE CARBURANTS																	
G.P.L	10 ³ T	89,6	46,8	48,3	43,9	37,7	36,8	38,2	32,1	35,5	36,9	42,0	39,3	44,2	40,2	Ø	
Essence super et essence																	
super sans plomb	10 ³ T	68,6	34,9	37,0	34,7	37,8	36,8	44,3	44,1	35,8	49,8	33,1	32,5	29,2	37,2		
Pétrole lampant	10 ³ T	15,1	8,0	8,1	6,6	6,3	4,9	5,8	5,7	6,6	6,4	6,8	7,8	8,7	7,0		
Essence pour avion	10 ³ T	21,4	11,3	10,8	12,3	17,9	19,9	23,4	32,1	21,8	16,7	15,0	11,8	8,5	16,6		
Fuel OIL	10 ³ T	54,2	26,0	48,7	32,2	37,8	30,9	39,5	40,4	38,3	37,7	38,9	28,9	81,1	43,0	Ø	Ø
Gaz OIL	10 ³ T	279,5	144,6	160,0	46,5	164,9	141,9	149,9	170,3	158,7	149,4	140,7	141,6	127,1	140,6	Ø	
GAZ NATUREL																	
Production	10 ⁶ m ³	264,3	273,9	204,8	236,9	235,5	236,9	248,3	204,8	229,8	229,1	245,6	243,4	225,0	232,5	³ 10 ⁶	
Consommation	10 ³ TÉP	315,9	381,0	350,9	330,2	353,4	378,5	485,7	479,8	400,7	369,2	326,0	334,4	314,3	371,0	10 ³	
6.2 ELECTRICITE																	2.6 الكهرباء
Production (Centrales)	10 ⁶ kw/h	1028,6	1152,9	1156,6	1042,1	1120,1	1197,4	1522,4	1527,7	1246,8	1090,1	999,2	1043,8	1022,9	1173,4	/ 10 ⁶	()
Thermique vapeur	10 ⁶ kw/h	353,7	482,6	475,2	442,7	474,3	528,3	616,8	587,4	568,5	476,7	390,8	493,7	473,0	501,4	/ 10 ⁶	
Cycle combine	10 ⁶ kw/h	474,6	472,8	462,6	426,9	534,0	464,5	452,1	497,4	424,0	400,0	414,5	396,0	405,7	441,3	/ 10 ⁶	
Turbine à gaz	10 ⁶ kw/h	183,7	179,7	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	196,8	/ 10 ⁶	
Hydraulique	10 ⁶ kw/h	2,1	2,8	32,9	33,5	37,3	42,1	48,2	47,6	41,6	38,4	34,7	33,2	29,9	35,2	/ 10 ⁶	
Eolienne	10 ⁶ kw/h	14,6	15,0	15,4	9,2	2,8	6,1	4,4	6,8	8,8	11,6	9,7	11,6	5,1	8,0	/ 10 ⁶	
Consommation	10 ⁶ kw/h	...	...	1031,1	950,7	1108,6	1057,1	1124,0	1212,1	1041,9	964,7	930,5	862,1	879,4	1011,1	/ 10 ⁶	
Haute tension	10 ⁶ kw/h	...	...	105,2	108,3	105,8	95,5	104,7	106,2	96,9	101,5	99,0	89,4	93,9	100,2	/ 10 ⁶	
Moyenne tension	10 ⁶ kw/h	...	...	463,3	415,5	468,8	497,1	567,2	608,5	521,0	463,2	417,0	376,7	379,8	466,4	/ 10 ⁶	
Basse tension	10 ⁶ kw/h	...	...	462,6	426,9	534,0	464,5	452,1	497,4	424,0	400,0	414,5	396,0	405,7	444,5	/ 10 ⁶	
6.3 PRODUCTION ET DISTRIBUTION D'EAU																	3.6 إنتاج وتوزيع الماء
Eau distribuée	10 ⁶ m ³	28,4	30,8	32,9	33,5	37,3	42,1	48,2	47,6	41,6	38,4	34,7	33,2	29,9	37,6	³ 10 ⁶	
6.4 RESSOURCES D'ENERGIE																	4.6 مصادر الطاقة
Production	10 ³ TÉP	604,9	645,9	551,0	577,3	591,8	587,2	605,0	571,0	582,2	600,7	620,1	625,0	582,6	595,7	10 ³	
Consommation	10 ³ TÉP	854,5	660,0	670,9	612,2	660,1	655,3	792,1	810,1	703,6	674,6	610,1	604,0	616,3	669,9	10 ³	

7.TOURISME

MOUVEMENT DES VOYAGEURS

UNITE : Le millier

SOURCE : MINISTÈRE DE L'INTERIEUR ET DU DEVELOPPEMENT LOCAL

7. السياحة

حركة المسافرين

الوحدة : ألف

المصدر : وزارة الداخلية والتنمية المحلية

	2010			2009												Ø	Ø
	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai	Avril	Mars	Moy. Mens			
7.1 ENTREES DES VOYAGEURS															1.7 دخول المسافرين		
Par nationalité															حسب الجنسية		
Tunisiens	152,7	116,1	123,4	151,2	161,1	115,7	142,9	197,4	360,7	235,2	235,0	233,3	244,2	207,3	تونسي		
Algériens	77,3	50,7	52,1	98,2	55,1	71,4	53,7	160,1	192,4	69,0	56,1	57,2	67,4	81,3	جزائري		
Allemands	31,3	15,1	11,4	12,7	28,3	69,1	67,5	58,0	56,8	54,7	47,8	34,7	28,2	40,4	ألماني		
Autrichiens	1,5	1,0	1,0	1,0	1,4	3,1	8,5	10,6	12,1	8,3	6,4	5,6	1,4	5,1	نمساوي		
Belges	8,0	4,5	4,0	4,5	8,6	12,1	18,5	25,7	31,5	20,7	15,4	17,3	7,2	14,0	بلجيكي		
Britanniques	23,9	15,9	11,9	13,8	19,6	28,5	32,0	33,8	29,8	28,3	28,0	22,6	20,8	23,0	بريطاني		
Danois	2,6	1,8	0,4	0,3	0,2	2,0	2,5	3,0	6,5	2,6	0,9	1,7	2,1	2,0	دانمركي		
Espagnols	7,6	5,2	3,8	5,0	4,6	5,0	8,7	14,6	12,0	8,7	5,6	10,0	6,8	7,5	إسباني		
Français	76,3	57,1	43,4	53,0	57,6	122,5	112,6	197,0	188,1	139,1	152,9	157,0	81,6	112,9	فرنسي		
Hollandais	2,7	2,4	1,4	1,8	2,5	10,0	8,7	12,9	12,9	7,7	9,9	9,0	3,4	6,9	هولندي		
Italiens	15,3	9,7	13,1	17,2	11,0	22,9	38,9	86,8	57,5	61,2	29,8	22,7	17,0	32,3	إيطالي		
Libyens	158,3	135,9	170,2	172,3	141,8	173,3	140,6	182,3	201,5	173,0	149,2	166,1	162,8	166,3	ليبي		
Marocains	2,5	2,0	2,0	2,4	2,2	2,6	2,4	3,5	3,7	2,6	2,7	2,5	2,3	2,6	مغربي		
Moyens orientaux	3,1	2,9	2,8	3,9	3,6	2,9	2,6	3,8	6,8	4,3	3,2	3,4	3,0	3,6	الشرق العربي		
Suédois	2,2	1,3	0,7	1,1	1,9	6,4	6,2	6,9	7,2	6,0	4,0	3,5	2,2	3,9	سويدي		
Suisses	3,3	2,2	1,6	2,2	2,8	19,1	13,6	9,5	17,4	11,4	9,0	8,6	2,6	8,3	سويسري		
U.S.A.	2,0	1,4	1,3	1,4	1,7	1,9	1,4	1,4	2,2	1,8	2,0	2,0	2,0	1,7	أمريكي		
Autres	27,1	18,8	17,0	19,7	21,1	63,6	118,2	132,9	150,8	120,5	74,8	41,6	26,0	67,0	غيرهم		
TOTAL	597,7	444,0	461,5	561,7	525,1	732,1	779,5	1140,2	1349,9	955,1	832,7	798,8	681,0	786,2	المجموع		
7.2 SORTIES DES VOYAGEURS															2.7 المسافرين المغادرون		
Par nationalité															حسب الجنسية		
Tunisiens	167,6	117,4	156,0	171,5	118,0	155,7	229,3	360,1	203,2	173,9	243,2	238,5	267,9	218,6	تونسي		
Algériens	68,7	48,8	64,6	79,7	58,2	69,0	50,6	199,1	128,3	61,5	55,8	58,6	62,0	77,3	جزائري		
Allemands	27,7	12,3	12,8	12,8	31,6	81,4	65,5	56,3	55,6	61,0	37,1	36,3	28,1	41,0	ألماني		
Autrichiens	1,3	1,1	1,0	0,7	1,6	4,7	9,5	11,0	10,2	7,0	7,0	3,9	1,6	5,0	نمساوي		
Belges	7,2	3,9	4,4	4,6	10,3	12,6	19,7	30,0	29,9	16,5	13,5	17,2	6,2	14,0	بلجيكي		
Britanniques	21,3	14,2	13,4	11,8	23,4	31,0	31,8	35,5	28,7	27,3	24,8	22,9	20,3	23,0	بريطاني		
Danois	2,4	1,5	0,3	0,2	0,2	2,5	2,6	4,0	5,9	1,8	0,9	2,0	1,9	2,0	دانمركي		
Espagnols	5,8	4,6	4,6	3,8	4,7	6,0	10,8	15,7	11,7	7,2	6,2	9,9	6,1	7,7	إسباني		
Français	69,0	53,7	51,9	41,8	83,1	119,4	116,3	239,1	150,2	126,6	161,8	136,9	76,1	112,5	فرنسي		
Hollandais	3,0	2,2	1,9	1,6	3,4	11,5	8,7	15,3	10,4	7,9	13,4	3,7	3,5	7,0	هولندي		
Italiens	14,8	9,3	19,4	9,3	12,4	26,3	49,6	86,1	54,7	53,2	24,5	20,3	15,8	31,7	إيطالي		
Libyens	139,8	123,8	163,2	159,2	143,3	177,1	121,7	171,3	172,6	153,6	135,5	141,8	137,2	150,1	ليبي		
Marocains	2,4	2,1	1,9	2,3	2,5	2,3	1,7	4,1	3,6	2,6	2,8	2,6	2,3	2,5	مغربي		
Moyens orientaux	3,2	2,2	4,1	3,4	3,4	3,0	2,2	5,5	5,3	3,8	3,5	2,8	3,1	3,5	الشرق العربي		
Suédois	2,2	0,8	1,0	1,1	3,3	6,1	6,6	6,4	7,0	4,5	3,9	3,3	2,1	3,8	سويدي		
Suisses	2,7	1,9	2,3	1,6	3,2	24,9	9,0	14,6	16,0	9,4	8,2	7,1	2,2	8,4	سويسري		
U.S.A.	2,0	1,3	1,3	1,4	1,7	1,8	1,1	1,9	2,0	1,9	1,9	1,9	1,9	1,7	أمريكي		
Autres	23,6	17,5	19,4	16,7	25,9	86,2	122,0	139,7	153,2	100,1	64,3	34,1	24,4	66,9	غيرهم		
TOTAL	564,7	418,6	523,5	523,5	530,2	821,5	858,7	1395,7	1048,5	819,8	808,3	743,8	662,7	776,6	المجموع		
Par mode de transport															حسب طرق النقل		
Voie aérienne	287,6	196,0	229,2	212,3	278,2	503,9	551,5	828,1	627,9	501,9	447,1	377,1	288,9	418,1	الطريق الجوي		
Voie terrestre	262,0	210,1	263,2	293,9	239,7	290,1	250,0	446,2	395,3	305,5	347,7	351,7	360,7	328,9	الطريق البري		
Voie maritime	15,2	12,4	31,1	17,3	12,2	27,5	57,2	121,4	25,3	12,4	13,5	15,0	13,1	29,6	الطريق البحري		
TOTAL	564,7	418,6	523,5	523,5	530,1	821,5	858,7	1395,7	1048,5	819,8	808,3	743,8	662,7	776,6	المجموع		

7.TOURISME

7. السياحة

ENTREES ET NUTEES DES NON RESIDENTS

الوافدين وليالي إقامة غير المقيمين

UNITE : Le millier

الوحدة : ألف

SOURCE : MINISTERE DE L'INTERIEUR ET DU DEVELOPPEMENT LOCAL

لمصدر: وزارة الداخلية والتنمية المحلية

OFFICE NATIONAL DE TOURISME

الديوان الوطني للسياحة

	2010			2009										Ø	Ø	
	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai	Ø	Avril			Mars	Moy. Mens
7.3 ENTREES DES NON RESIDENTS																3.7 دخول غير المقيمين
PAR NATIONALITE																حسب الجنسية
Algériens	75,9	49,6	50,9	97,0	53,9	70,2	52,5	158,5	190,9	67,9	55,0	56,2	65,9	80,1	جزائري	
Allemands	31,2	15,0	11,2	12,6	28,2	69,0	67,4	57,9	56,8	54,6	47,7	34,6	28,2	40,4	ألماني	
Autrichiens	1,4	1,0	1,0	1,0	1,4	3,1	8,5	10,6	12,1	8,3	6,4	9,0	1,4	5,3	نمساوي	
Belges	7,9	4,4	3,9	4,5	8,6	12,1	18,5	25,7	31,4	20,6	15,4	17,3	7,2	14,0	بلجيكي	
Britanniques	23,8	15,8	11,8	13,7	19,5	28,4	31,9	33,8	29,7	28,2	28,0	22,5	20,8	23,0	بريطاني	
Danois	2,6	1,8	0,4	0,3	0,2	2,0	2,5	3,0	6,5	2,6	0,9	1,7	2,1	2,0	دانمركي	
Espagnols	7,6	5,1	3,7	5,0	4,6	5,0	8,7	14,6	12	8,7	5,6	10,0	6,8	7,5	إسباني	
Français	75,6	56,3	42,0	52,1	56,9	121,7	111,8	196,2	187,5	138,4	152,1	156,4	80,9	112,1	فرنسي	
Hollandais	2,7	2,4	1,4	1,8	2,5	10,0	8,7	12,9	12,8	7,7	9,9	9,0	3,4	6,9	هولندي	
Italiens	15,0	9,5	12,6	16,8	10,7	22,6	38,6	86,5	57,3	61,0	29,5	22,4	16,7	32,0	إيطالي	
Libyens	158,3	135,9	170,2	172,3	141,8	173,2	140,6	182,2	201,5	173,0	149,2	166,0	162,8	166,3	ليبي	
Marocains	2,4	1,9	1,8	2,2	2,1	2,5	2,8	3,3	3,7	2,6	2,6	2,5	2,2	2,5	مغربي	
Moyens orientaux	2,9	2,7	2,6	3,6	3,4	2,7	2,3	3,4	6,6	4,1	3,0	3,2	2,8	3,4	الشرق العربي	
Suédois	2,2	1,3	0,7	1,1	1,8	6,4	6,2	6,9	7,2	6,0	3,9	3,4	2,2	3,9	سويدي	
Suisses	3,3	2,2	1,6	2,2	2,8	19,1	13,6	9,5	17,4	11,4	9,0	8,6	2,6	8,3	سويسري	
U.S.A.	1,9	1,3	1,1	1,3	1,6	1,8	1,3	1,3	2,1	1,8	1,9	1,9	1,9	1,6	أمريكي	
Autres	26,2	18,4	16,2	19,0	20,4	62,6	115,9	131,9	150,1	121,6	74,1	37,6	25,0	66,0	غيرهم	
TOTAL	440,9	324,6	333,1	406,5	360,4	612,4	631,8	938,2	985,6	718,5	594,2	562,3	432,9	575,1	المجموع	
Par mode de transport																حسب طرق النقل
Transport aérien	218,1	147,7	123,6	146,0	171,3	377,5	446,3	603,5	597,4	486,3	398,2	344,9	211,9	336,1	عن طريق الجو	
Transport terrestre	216,4	172,0	202,9	251,3	183,1	226,1	179,6	320,7	360,9	221,7	189,8	208,4	215,3	229,9	عن طريق البر	
Transport maritime	6,3	4,8	6,6	9,2	6,0	8,8	5,9	14,0	27,3	10,5	6,2	9,0	5,7	9,1	عن طريق البحر	
TOTAL	440,9	324,6	333,1	406,5	360,4	612,4	631,8	938,2	985,6	718,5	594,2	562,3	432,9	575,1	المجموع	
7.4 NUTEES DES NON RESIDENTS																4.7 الليالي المقضاة لغير المقيمين
Algériens	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	218,1
Allemands	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	ألماني
Autrichiens	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	نمساوي
Belges	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	بلجيكي
Britanniques	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	بريطاني
Espagnols	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	إسباني
Français	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	فرنسي
Hollandais	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	هولندي
Italiens	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	إيطالي
Libyens	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	ليبي
Marocains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	مغربي
Moyens orientaux	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	الشرق العربي
Scandinaves	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	اسكندنافي
Suisses	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	سويسري
U.S.A.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	أمريكي
AUTRES	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	غيرهم
TOTAL	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	المجموع
TOTAL DES NUTEES																مجموع ليالي الإقامة
dont nuitées des résidents																منها ليالي المقيمين

8. TRANSPORT

8.1 Immatriculation des véhicules

8.2 Permis de conduire

8. النقل

1.8 تسجيل العربيات

2.8 رخص السياقة

UNITE : Le Nombre

Source: Agence Technique des Transports Terrestres

الوحدة : السعد

المصدر: الوكالة الفنية للنقل البري

	2010			2009												Ø	Ø
	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai	Avril	Mars	Moy. Mens			
8.1 IMMATRICULATION DES VEHICULES															1.8 تسجيل العربيات		
Series normales TU																	
Voitures de Tourisme	4607	3414	4531	4683	3846	4002	3278	3823	4679	3724	2894	2463	2600	3544			
Camions et Camionettes	1274	1140	1439	1505	1190	1357	1113	1578	1401	1304	1229	1232	1056	1262			
Transports publics	16	31	16	15	24	13	41	39	43	40	76	46	31	42	Ø		
S /TOTAL	5897	4585	5986	6203	5060	5372	4432	5440	6123	5068	4199	3741	3687	4848			
Tracteurs (TRAC)	268	404	352	306	289	320	228	170	172	245	277	221	188	234	()		
Remorques et semi-remorques (REM)	168	136	117	98	106	124	103	85	118	174	114	128	92	116	()		
Engins de travaux publics	73	108	127	60	59	67	59	56	45	70	67	60	52	58	Ø		
Autres	969	698	769	738	611	827	757	830	834	739	735	815	727	750			
TOTAL	7375	5931	7351	7405	6125	6710	5579	6581	7292	6296	5392	4965	4746	6007			
8.2 PERMIS DE CONDUIRE PAR CATEGORIE															2.8 رخص السياقة		
Tourisme	9283	8215	9346	9028	7654	10020	9271	9369	9918	10085	9554	8840	8418	9183			
Autres Catégories	1551	1399	1611	1336	1184	1176	1008	1007	1179	1473	1392	1457	1500	1320			
TOTAL	10834	9614	10957	10364	8838	11196	10279	10376	11097	11558	10946	10297	9918	10503			

8. TRANSPORT

8.3 TRANSPORTS MARITIMES

8. النقل

Ø 3.8

Source : OFFICE DE LA MARINE MARCHANDE ET DES PORTS

المصدر : ديوان التجارة البحرية و الموانئ

PORT	UNITE	2010		2009												Ø
		Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai	Avril	Mars	Fév	Moy. Mens	
TUNIS. GOULETTE																
RADES																
Navires entrés	Nbr	186	202	225	221	274	267	285	320	275	270	242	213	184	245	
Jauge brute des navires entrés	10 ³ TX	3318	3697	4161	5120	7384	8298	8080	9110	6668	6841	5789	4124	3164	5604	
Marchand. débarquées	10 ³ T	409	422	414	441	383	400	289	355	362	364	379	417	414	438	
Marchand. embarquées	10 ³ T	143	161	123	133	118	123	116	134	138	135	124	138	134	125	
Passagers entrés	10 ³ pas	15	15	37	63	42	1370	162	251	128	92	77	35	13	81	
Passagers sortis	10 ³ pas	14	33	23	54	122	1750	233	149	93	89	74	33	11	79	
SFAX																
Navires entrés	Nbr	120	159	148	150	150	138	134	143	130	117	104	146	132	160	
Jauge brute des navires entrés	10 ³ TX	649	773	658	670	516	574	515	642	475	477	447	631	391	746	
Marchand. débarquées	10 ³ T	198	195	208	263	191	210	180	253	169	207	167	243	111	230	
Marchand. embarquées	10 ³ T	171	208	243	155	216	198	164	220	85	126	95	241	143	202	
SOUSSE																
Navires Entrés	Nbr	77	...	119	156	140	102	119	103	98	81	120	95	92	82	
Jauge brute des navires entrés	10 ³ TX	225	...	309	267	290	225	246	230	257	312	258	267	174	231	
Marchand. débarquées	10 ³ T	84	...	135	91	63	58	115	108	142	92	113	161	77	218	
Marchand. embarquées	10 ³ T	72	...	59	43	88	52	28	18	35	32	37	52	89	124	
BIZERTE																
Navires Entrés	Nbr	...	...	...	46	53	42	46	48	43	45	48	41	39	47
Jauge brute des navires entrés	10 ³ TX	...	...	...	534	511	343	432	440	479	464	504	326	357	489
Marchand. débarquées	10 ³ T	...	...	318	438	304	372	296	248	388	278	382	203	205	345
Marchand. embarquées	10 ³ T	...	...	111	47	98	46	105	106	45	43	97	30	107	97
GABES																
Navires Entrés	Nbr	43	55	70	75	56	64	63	79	53	41	39	47	47	67	
Jauge brute des navires entrés	10 ³ TX	201	351	339	443	328	366	355	419	372	283	256	295	223	365	
Marchand. débarquées	10 ³ T	168	194	226	301	194	190	246	209	258	214	96	204	89	217	
Marchand. embarquées	10 ³ T	92	170	165	144	131	206	154	270	171	123	141	89	120	129	
ZARZIS																
Navires Entrés	Nbr	52	62	37	32	43	67	67	84	58	62	64	77	82	83	
Jauge brute des navires entrés	10 ³ TX	169	198	112	92	103	143	156	184	146	259	145	236	185	174	
Marchand. débarquées	10 ³ T	5	5	...	5	7	12	12	13	10	22	8	8	10	17	
Marchand. embarquées	10 ³ T	180	184	108	86	72	27	56	80	60	67	55	87	91	50	
Ensemble des ports																
Navires entrés	Nbr	...	...	...	680	716	680	714	777	657	616	617	619	576	683
Jauge brute des navires entrés	10 ³ TX	...	...	...	7126	9133	9949	9784	11025	8397	8636	7398	5880	4494	7580
Marchand. débarquées	10 ³ T	...	...	1302	1539	1142	1243	1138	1188	1329	1178	1145	1236	907	1466
Marchand. embarquées	10 ³ T	...	...	808	608	723	652	623	828	534	526	550	638	685	706

8. TRANSPORT

8.4 TRANSPORTS AERIENS Trafic commercial

8. النقل

4.8 النقل الجوي النشاط التجاري

Source: OFFICE DE L'AVIATION CIVILE ET DES AEROPORTS

المصدر : ديوان الطيران المدني و المطارات

UNITE	2010		2009											Ø	Moy. Mens	
	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai	Avril	Mars	Fév			
	Ø															
AEROPORTS																
Tunis-Carthage																
Nombre de vols *	Nbr	2883	3279	3342	3257	3636	3677	4744	4611	3703	3649	3622	3434	2813	3640	*
Passagers entrés	10 ³ pas	130	136	156	156	167	156	219	291	195	168	175	158	123	170	
Passagers sortis	10 ³ pas	128	158	158	152	182	183	311	212	172	168	170	166	120	178	
Passagers en transit	10 ³ pas	3,0	4,0	4,0	4,0	5,0	1,0	1,0	4,0	5,0	5,0	4,0	5,0	4,0	3,9	
Messageries (arrivée)	T	729	675	888	1140	967	591	778	823	893	900	745	732	708	937	
Messageries (départ)	T	737	775	951	961	1000	719	788	955	813	846	696	660	538	754	Ø
Monastir Skanés																
Nombre de vols *	Nbr	733	742	758	1104	2846	3564	4560	4321	3450	2738	2042	1215	770	2788	*
Passagers entrés	10 ³ pas	47	38	46	59	170	242	308	319	255	190	136	76	40	178	
Passagers sortis	10 ³ pas	43	47	41	73	218	259	340	298	224	172	118	75	46	186	
Passagers en transit	10 ³ pas	4,0	4,0	3,0	4,0	4,0	4,0	6,0	5,0	3,0	4,0	4,0	6,0	4,0	4,2	
Jerba-Zarzis																
Nombre de vols *	Nbr	891	894	893	1306	2079	1995	2907	2471	2137	2042	1909	1293	877	1882	*
Passagers entrés	10 ³ pas	47	36	41	59	118	115	169	163	137	120	116	69	43	108	
Passagers sortis	10 ³ pas	43	44	67	73	125	125	198	142	124	119	106	68	40	109	
Passagers en transit	10 ³ pas	3,0	4,0	3,0	5,0	3,0	3,0	5,0	3,0	3,0	3,0	5,0	6,0	3,0	3,7	
Sfax El Maou																
Nombre de vols *	Nbr	586	586	640	567	615	628	660	686	640	606	564	552	479	729	*
Passagers entrés	10 ³ pas	3	3	3	3	3	3	3	4	4	3	3	3	3	4	
Passagers sortis	10 ³ pas	3	3	3	3	3	3	4	3	3	3	3	4	3	3	
Passagers en transit	10 ³ pas	1,0	1,0	1,0	1,0	1,0	1,0	1,0	1,0	1,0	1,0	1,0	1,0	1,0	1,0	
Tozeur-Nefta																
Nombre de vols *	Nbr	183	202	196	231	173	52	39	39	112	175	155	200	163	143	*
Passagers entrés	10 ³ pas	4	3	5	5	5	1	ε	1	1	4	5	5	4	3	
Passagers sortis	10 ³ pas	3	5	4	6	4	1	1	ε	2	4	4	5	4	3	
Passagers en transit	10 ³ pas	3,0	2,0	2,0	3,0	2,0	ε	ε	ε	2,0	2,0	1,0	2,0	1,0	1,8	

* arrivées et départs

*

8. TRANSPORT

8.4 TRANSPORTS AERIENS (suite) (Trafic commercial)

8. النقل 4.8 النقل الجوي (تابع) (النشاط التجاري)

Source: OFFICE DE L'AVIATION CIVILE ET DES AEROPORTS

المصدر: ديوان الطيران المدني و المطارات

UNITE	2010		2009											Ø	Ø	
	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai	Ø	Avril	Mars			Fév	Moy. Mens
Tabarka																
Nombre de vols *	Nbr	28	24	18	39	34	109	206	226	150	57	20	38	26	109	*
Passagers entrés	10 ³ pas	-	-	0,1	0,3	0,2	3,0	8,0	9,0	6,0	2,0	ε	ε	ε	3,6	
Passagers sortis	10 ³ pas	-	-	0,1	0,3	0,4	5,0	9,0	8,0	5,0	1,0	ε	ε	ε	3,6	
Passagers en transit	10 ³ pas	-	-	-	-	0,1	1,0	2,0	2,0	1,0	1,0	ε	ε	ε	1,2	
Gafsa																
Nombre de vols *	Nbr	34	34	36	36	38	22	18	17	28	32	38	34	34	43	*
Passagers entrés	10 ³ pas	-	-	0,2	0,3	0,2	0,1	0,1	0,1	0,2	0,2	0,3	0,2	0,2	0,2	
Passagers sortis	10 ³ pas	-	-	0,2	0,2	0,2	0,1	0,1	0,1	0,2	0,2	0,2	0,2	0,3	0,2	
Passagers en transit	10 ³ pas	-	-	0,5	0,4	0,5	0,2	0,2	0,2	0,3	0,4	0,5	0,5	0,4	0,4	
Ensemble des aéroports																
Nombre de vols *	Nbr	5370	5793	5907	6572	9455	10085	13168	12407	10254	9335	8372	6794	5194	9248	*
Passagers entrés	10 ³ pas	231	216	253	283	463	521	707	787	598	488	436	312	212	460	
Passagers sortis	10 ³ pas	220	257	273	307	533	576	863	665	530	468	403	318	213	474	
Passagers en transit	10 ³ pas	15	16	13	18	16	11	15	16	15	15	16	22	15	15	
Messageries(arrivées)(1)	T	747	689	1004	1156	984	603	793	837	916	921	765	749	723	970	(1)
Messageries(départs) (1)	T	754	795	974	1015	1067	764	823	960	886	890	730	677	555	785	(1) Ø

* Départs et arrivées

(1) y compris les messageries des autres aéroports

*

(1)

8.5 TRANSPORTS FERROVIAIRES

5.8 النقل الحديدي

Source : Société Nationale des Chemins de Fer Tunisiens
Société du Métro Léger de Tunis

المصدر: الشركة القومية للسكك الحديدية التونسية
شركة المترو الخفيف بتونس

UNITE	2010		2009											Ø	Ø	
	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai	Ø	Avril	Mars			Fév	Moy. Mens
Société nationale des chemins de fer tunisiens																
Recettes voyageurs	10 ³ D	3625	3903	4309	4708	4298	4903	4925	5675	4321	3921	3645	4894	3385	4308	Ø Ø
Recettes marchandises	10 ³ D	4607	5416	5939	4886	6598	4056	4944	5672	4601	4877	4737	4063	3059	5081	Ø Ø
Voyageurs kilomètres	10 ⁶ VK	98	106	121	139	145	219	115	131	107	100	92	122	92	125	10 ⁶
Tonnes Kilomètres	10 ⁶ TK	144	166	152	153	190	137	162	180	154	163	161	134	97	173	10 ⁶
Wagons chargés	10 ³ W	18	22	24	21	25	17	21	24	19	21	21	17	13	23	
Société du métro léger de Tunis																
Tunis/ Goulette / La Marsa																
Voyageurs transportés	10 ³ pas	...	...	...	1331	1596	930	943	1133	1644	1603	1697	1203	1234	1408	/ /
Distances parcourues	10 ³ km	...	...	...	94	104	106	112	117	101	103	99	97	94	105	
Métro-léger de Tunis																
Voyageurs transportés	10 ³ pas	...	...	...	7518	9020	5590	3825	4551	9595	9430	10267	7467	7997	7693	
Distances parcourues	10 ³ km	...	...	...	332	332	332	332	338	350	348	338	333	322	312	

9.COMMERCE INTERIEUR

9

9.1 PRIX MOYEN DE DETAIL A TUNIS

1.9 معدل سعر التفصيل بتونس العاصمة

UNITE: LE MILLIME

الوحدة : مليم

Source: INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

المصدر : المعهد الوطني للإحصاء

UNITE	2010			2009										Ø	Moy. Mens			
	Mars	Fév	Janv	Dec	Nov	Oct	Sept	août	Juil	Juin	Mai	Avril	Mars					
	Ø																	
PRODUITS ALIMENTAIRES																		
Produits à base de céréales																		
Couscous	Kg	795	795	795	795	795	795	795	795	795	795	795	795	795	795	795	795	المواد الغذائية
Farine en paquet	Kg	630	630	630	630	630	630	630	630	630	630	630	630	630	630	630	630	مواد مستخرجة من الحبوب
Macaroni	1/2Kg	410	410	410	410	410	410	410	410	410	410	410	410	410	410	410	410	الكسكسي مطبق
Pain (400g à partir d'août 2007)	P	240	240	240	240	240	240	240	240	240	240	240	240	240	240	240	240	فارينة مطبقة
Baguette	P	190	190	190	190	190	190	190	190	190	190	190	190	190	190	190	190	مقارونة
Riz	Kg	1450	1450	1450	1450	1450	1450	1450	1450	1450	1450	1450	1450	1450	1450	1450	1450	الخبز (400غ بداية من شهر أوت 2007)
Semoule	Kg	450	450	450	450	450	450	450	450	450	450	450	450	450	450	450	450	باقات (250غ بداية من شهر أوت 2007)
Viandes et volailles																		
Agneau local	Kg	13056	13208	13244	12982	13091	13113	12731	12322	11835	11821	11569	11643	11919	12210	12210	12210	اللحوم و الدواجن
Poulet industriel déplumé	Kg	4161	4137	3951	3973	3999	4002	4000	4027	3999	3991	3990	3996	4002	3953	3953	3953	لحم خروف محلي
Boeuf (Viande sans os)	Kg	13132	13097	13078	12440	12002	12135	11859	11644	11675	11672	11827	11723	11661	11814	11814	11814	دجاج اصطناعي مريش
Poissons																		
Rougets blancs	Kg	6151	5970	5645	4872	4873	4895	5509	5183	5085	4901	5600	5404	5079	5108	5108	5108	لحم بقرى (هبرة)
Mulet	Kg	7607	7793	8443	7907	8788	9465	10476	10357	8808	9347	9046	8926	8596	9181	9181	9181	الأسماك
Merlan	Kg	5483	5915	5128	4672	4702	4902	4880	4249	5265	5256	5493	5327	5220	4974	4974	4974	تربليا
Sardine	Kg	1926	1798	1809	1453	1612	1829	1633	1640	1863	1706	1863	1769	1510	1682	1682	1682	البوري
Maquerau	Kg	5258	4870	5485	4163	4045	4556	5227	5889	6198	5822	4561	4852	5080	4944	4944	4944	نزلي
Pageau	Kg	5869	5268	5926	5916	5496	5926	5443	5860	6033	5815	6251	3519	6365	5733	5733	5733	سردينة
Poulpe	Kg	8986	9271	9141	8619	7826	8649	8857	8707	8400	8205	8604	8676	8976	8546	8546	8546	غزال
Seiche	Kg	6900	6585	6582	6090	5843	5909	5750	5903	5740	5315	5496	5717	6029	5738	5738	5738	مرجان
Lait et dérivés et corps gras																		
Beurre en paquet	200g	1426	1426	1426	1426	1426	1426	1426	1426	1426	1426	1426	1406	1405	1417	1417	1417	قرنيط
Fromage en morceau	bte	1378	1378	1378	1378	1378	1378	1378	1378	1378	1378	1378	1378	1378	1378	1378	1378	سويبة
Huile d'olives (en vrac)	L	4350	4350	4450	4800	4500	4500	4450	4350	4350	4100	4100	4100	4100	4292	4292	4292	الحليب و مشتقاته والدهنيات
Huile graine en bouteille (soja)	L	900	900	900	900	900	900	900	900	900	900	900	900	900	900	900	900	زبدة مطبقة
Lait frais en vrac	L	1000	975	975	975	975	900	900	900	900	900	900	900	900	913	913	913	الجبن طواع
Lait pasteurisé 1/2 écrimé	1L	1030	1030	1030	970	970	970	970	970	970	970	970	970	970	970	970	970	زيت زيتون (غير مطبق)
Oeufs	Pièce	125	124	123	123	125	125	125	120	124	120	120	120	120	122	122	122	زيت نباتي قارورة (صوجا)
Yaourt	Pièce	270	270	270	270	270	270	270	270	270	270	270	270	270	270	270	270	الحليب الطازج غير مطبق
Légumes																		
Ails secs	Kg	5239	5083	4035	3660	3684	3779	3540	3402	3442	3388	3392	3586	3463	3518	3518	3518	حليب معقم نصف دسم
Artichauts	3Pièces	662	882	871	693	696	1103	///	///	///	///	594	608	883	794	794	794	البيض
Carottes	Kg	545	532	547	579	590	657	646	619	680	556	577	577	495	584	584	584	يوغرت
Choux	Kg	529	518	560	558	557	645	632	622	616	570	609	518	579	589	589	589	الخضار
Courge rouge	Kg	700	637	668	686	679	669	740	696	888	1321	1355	908	802	845	845	845	ثوم جاف
Fenouil	Kg	577	583	580	560	591	869	///	///	///	///	750	583	469	599	599	599	الفتقارية
Fève sèche	Kg	2225	2175	2200	2150	2000	2000	1933	1933	1933	1933	1933	1933	1933	1962	1962	1962	كرنب
Fève verte	Kg	792	833	887	973	1094	///	///	///	///	///	552	743	784	844	844	844	قرع أحمر
Navet	Kg	585	580	569	598	622	745	837	823	729	683	733	659	615	684	684	684	بسياس
Oignon sec	Kg	683	697	654	709	597	582	498	446	478	592	581	727	765	607	607	607	فول جاف
Oignon vert	Kg	630	557	545	540	550	808	///	///	///	492	537	573	518	558	558	558	فول أخضر
Petit- pois frais	Kg	1670	1467	1203	1597	1633	1833	///	///	///	///	1326	1292	1283	1505	1505	1505	لفت
Poi chiche sec	Kg	2475	2475	2500	2500	2500	2600	2600	2600	2600	2600	2600	2600	2600	2578	2578	2578	بصل جاف
Poivron doux frais	Kg	1470	1784	2132	1876	1040	978	807	1005	1394	1221	1356	2073	1996	1441	1441	1441	بصل أخضر
Poivron piquant frais	Kg	1180	1406	1705	1727	1308	932	875	928	1255	1172	984	1871	1956	1345	1345	1345	جلبانة خضراء
Pomme de terre	Kg	593	595	602	695	751	753	749	752	746	706	747	721	654	706	706	706	حمص جاف
Tomate	Kg	1135	1161	953	638	558	548	496	436	441	954	1103	883	939	720	720	720	فلفل حلو أخضر

9.COMMERCE INTERIEUR

9

9.1 PRIX MOYEN DE DETAIL A TUNIS (suite)

1.9 معدل سعر التفصيل بتونس العاصمة (تابع)

UNITE: LE MILLIME

الوحدة : ملليم

Source: INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

المصدر : المعهد الوطني للإحصاء

UNITE	2010			2009										Ø	Moy. Mens					
	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai	Avril	Mars							
Sels et condiments																				
Concentré de tomate	2/4b	850	850	850	850	850	850	850	850	850	850	850	850	850	850	850	850	2/4	الملح و التوابل	
Sel alimentaire	Kg	235	235	235	235	235	235	245	245	245	245	245	245	245	245	245	245	243	طماطم مصبرة	
Harissa en boîte	140g	503	503	503	503	503	503	503	503	503	503	503	503	503	503	503	503	503	140	ملح غذائي
Poivre en grains	100g	825	825	825	825	825	825	825	825	825	825	825	825	825	825	825	825	825	100	الهريسة (غبة)
FRUITS																				
Degla	Kg	4194	4242	4002	3629	3562	3842	4028	4216	4051	3996	4187	4171	4152	3972	3972	3972	3972	دققة	
Melons	Kg	///	///	///	///	///	736	689	798	692	1267	///	///	///	836	836	836	836	بطيخ	
Pastèques	Kg	///	///	///	///	///	///	396	389	328	438	///	///	///	388	388	388	388	دلاع	
Raisin ordinaires	Kg	///	///	///	///	///	876	1127	1375	1427	///	///	///	///	1201	1201	1201	1201	عنب عادي	
Citron	Kg	1052	974	1001	997	1176	1691	2247	2572	2223	1513	993	688	644	1348	1348	1348	1348	ليمون	
Orange malthaise	Kg	847	790	780	789	784	///	///	///	///	///	1378	992	866	903	903	903	903	برتقال ملطي	
Orange douce	Kg	1173	903	863	847	911	1480	///	///	///	///	1554	1189	1025	1094	1094	1094	1094	برتقال حلو	
SUCRE ET STIMULANTS																				
Sucre en poudre	Kg	950	950	950	950	850	850	850	770	770	720	720	720	660	765	765	765	765	سكر مرعي	
Chocolat en poudre	250g	1010	1010	995	995	995	995	995	995	995	995	995	995	995	995	995	995	995	250غ	شكلاطة مسحوقة
Thé noir	100g	360	360	360	360	360	360	360	360	360	360	360	360	360	360	360	360	360	100غ	شاي أحمر
Café mélangé	100g	525	525	525	525	525	525	525	525	525	525	525	525	525	525	525	525	525	100غ	بن مقلي مخلط
PRODUITS NON ALIMENTAIRES																				
CHAUFFAGE																				
ECLAIRAGE ET EAU																				
Eau (2 ^{ème} tranche)	M ³	240	240	240	240	240	240	240	240	240	240	240	240	240	240	240	240	240	3	الماء (القسط الثاني)
Electricité (2 ^{ème} tranche)	K/h	150	150	150	150	150	150	150	150	150	150	150	150	150	150	150	150	150	/	كهرباء الإضاءة (القسط الثاني)
Gaz de ville (Basse pression)	M ³	238	238	238	238	238	238	238	238	238	238	238	238	238	238	238	238	238	3	غاز المدينة (ضغط منخفض)
Bouteille à gaz	B	7500	7500	7300	7300	7300	7300	7300	7300	7300	7300	7300	7300	7300	7300	7300	7300	7300	7300	غاز القارورة
Pétrole bleu	L	760	760	710	710	710	710	710	710	710	710	710	710	710	710	710	710	710	710	نظف أزرق
Ampoule électrique ordinaire	Pièce	744	744	744	744	744	738	716	716	716	716	716	716	706	722	722	722	722	722	فاتوس كهربائي عادي
MATERIAUX DE CONSTRUCTION																				
Ciment	50 kg	5700	5700	5700	5700	5700	5700	5700	5700	5700	5700	5450	5450	5425	5588	5588	5588	5588	5588	الاسمنت
Chaux	50 kg	5000	5000	5000	5000	5000	5000	5000	5000	5000	5000	4400	4400	4400	4783	4783	4783	4783	4783	الجير

(1) Chiffres exprimés en Dinars

(1) أرقام بالدينار

9.COMMERCE INTERIEUR

9.

9.1 PRIX MOYEN DE DETAIL A TUNIS (suite)

1.9 معدل سعر التفصيل بتونس العاصمة (تابع)

UNITE: LE MILLIME

الوحدة: مليم

Source: INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

UNITE	2010			2009										Ø	Moy. Mens																		
	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	août	Juil	Juin	Mai	Avril	Mars																				
ARTICLES DE TOILETTE																	مواد التجميل																
Savonette	Pièce	1008	1008	1000	1000	1000	1000	1000	1000	1000	1000	1000	1000	1000	1000	1000	1001		صابون الوجه														
Crème à raser	Tub.	1128	1128	1128	1128	1128	1128	1128	1128	1115	1115	1115	1115	1115	1115	1120		معجون الحلاقة															
Lame à raser jetable	pièce	350	350	350	350	350	350	350	350	350	350	350	350	350	350	350		شفرة الحلاقة ذات استعمال واحد															
Dentifrice	Tub.	1165	1165	1165	1165	1165	1165	1165	1165	1165	1165	1165	1165	1163	1164	Ø 75		معجون أسنان															
Henna en poudre	100g	900	900	900	900	900	900	900	850	850	850	850	850	850	871	100		حنة مرحية															
DETERGENTS ET INSECTICIDES																	مواد التنظيف والمبيدات																
Savon vert	Kg	1654	1635	1611	1611	1611	1601	1601	1680	1680	1680	1680	1663	1663	1648			صابون أخضر															
Eau de javel	1,5 L	1115	1115	1115	1115	1115	1115	1115	1098	1088	1088	1088	1053	1064	Ø 1,5			جافال															
Poudre à récurer	250g	795	795	795	795	795	795	795	795	795	795	795	795	795	795	250		غبرة التنظيف															
Insecticide	L	3650	3650	3650	3650	3650	3650	3650	3650	3650	3650	3650	3650	3650	3650			مبيد الحشرات															
HYGIENE ET SOINS																	التنظيف و العلاج																
Bain-maure	Pers.	1600	1600	1600	1600	1550	1550	1550	1550	1550	1550	1550	1550	1550	1550	1550			الاستحمام (بحمام عربي)														
Consultation généraliste ⁽¹⁾	Pers.	18,3	18,3	18,3	18,3	18,3	18,3	18,3	18,3	18,3	18,3	18,3	18,3	18,3	18,3			طب عام ⁽¹⁾															
Injection de piqûre	Piq	1250	1250	1250	1250	1250	1250	1250	1250	1250	1250	1250	1250	1250	1250			حقن بالإبر															
TRANSPORT																	النقل																
Parcours autobus	Bill.	450	450	450	450	450	450	450	450	450	450	450	450	450	450			سفرة في الحافلة															
Abon scolaire (bus) ⁽¹⁾	Abon.	23,7	23,7	23,7	23,7	23,7	23,7	23,7	23,7	23,7	23,7	23,7	23,7	23,7	23,7			اشترك مدرسي (حافلة) ⁽¹⁾															
Gazoil	L	960	960	910	910	910	910	910	910	910	910	910	910	910	910			الغازوال															
Essence	L	1320	1320	1270	1270	1270	1270	1270	1270	1270	1270	1270	1270	1270	1270			البنزين															
HABILLEMENT																	الإكساء																
Chemise homme ⁽¹⁾	Pièce	35,2	35,2	36,0	36,0	35,8	35,5	34,9	34,5	38,4	38,3	36,9	36,5	35,0	36			قميص رجل ⁽¹⁾															
Tricot de corps (qual.moyenne h)	Pièce	4740	4740	4740	4740	4740	4740	4740	4740	4740	4740	4740	4740	4740	4740			مريول خلع (رجل) نوع متوسط															
Tissus tablier tergal	M	5424	5424	5424	5424	5709	5357	5357	5357	5357	5357	5357	4953	5316				قماش منديل (ترقال)															
frais de confection (pantalon) ⁽¹⁾	Pièce	22,5	22,5	22,5	22,5	22,5	22,5	22,5	20	20	20	20	20	21,0				تكاليف خياطة سروال ⁽¹⁾															
AUTRES ARTICLES																	مواد أخرى																
Cigarettes (cristal)	Paq	1100	1100	1100	1100	1100	1100	1100	1100	1050	1050	1050	1050	1067				سجائر (كريستال)															
Cigarettes 20 Mars inter	Paq	1900	1900	1900	1900	1900	1900	1900	1900	1800	1800	1800	1800	1833				سجائر 20 مارس أنتار															
Neffa	Paq	130	130	130	130	130	130	130	130	130	130	130	130	128				التفة															
Casse - croûte (au thon)	Pièce	1267	1267	1267	1267	1267	1233	1233	1233	1233	1233	1233	1233	1242				اللجة															
Café noir (filtre)	1 tasse	260	260	260	260	260	260	260	260	260	260	260	260	259				القهوة															
Stylo à bille	Pièce	270	270	270	270	270	270	260	260	260	260	260	260	263				قلم حبر جاف															
Classeur	Pièce	3630	3630	3630	3630	3630	3630	3630	3630	3630	3630	3630	3630	3630				ملف التلميذ															
Cahier	Pièce	330	330	330	330	330	330	320	320	320	320	320	320	323				كراس															
Feuille de dessin	Paq	850	850	850	850	850	850	770	770	770	770	770	770	797				أوراق التصوير															

⁽¹⁾ Chiffres exprimés en Dinars

9. COMMERCE INTERIEUR

.9

9.2 INDICE DES PRIX A LA CONSOMMATION FAMILIALE

2.9 مؤشر أسعار الإستهلاك العائلي

Base: 100 en 2000

الأساس 100 في 2000

Source: INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

	2 0 1 0			2 0 0 9												Ø	Ø	Pondé ration	
	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai	Avril	Mars	Moy. Mens					
INDICE D'ENSEMBLE	137,6	137,6	137,6	137,1	136,5	136,0	135,2	134,4	134,0	133,1	132,3	131,9	130,9	133,6	100000	المؤشر العام			
ALIMENTATION	145,5	145,6	144,8	143,9	142,9	142,3	141,9	140,6	138,2	136,4	135,5	135,1	134,5	138,3	36507	التغذية			
Céréales et dérivés	139,0	138,7	138,3	138,3	138,2	138,0	138,0	137,7	137,6	137,4	137,2	136,6	136,4	137,3	5398				
Vlantes abats et volailles	161,0	162,1	160,3	159,1	159,6	158,7	158,8	157,7	149,1	145,5	144,7	146,3	147,0	151,5	6967	اللحم والدواجن			
Poissons	149,1	148,6	148,2	147,2	146,5	145,8	145,2	144,2	142,8	141,7	141,1	140,3	139,6	142,6	1614	منتجات الصيد البحري			
Oeufs	150,6	150,2	147,4	146,1	149,4	152,0	154,1	154,1	150,3	146,5	147,4	146,6	145,9	148,5	951	البيض			
Lait et dérivés	148,1	146,9	147,2	143,4	143,2	142,8	142,8	142,5	142,3	142,2	142,2	141,7	142,1	142,4	3834	الحليب ومشتقاته			
Corps gras	164,0	164,5	167,2	168,9	164,0	160,4	158,3	154,6	154,0	152,7	152,7	152,7	152,7	156,6	1810				
Légumes	126,5	126,7	126,5	126,1	125,8	124,9	124,2	123,5	122,7	121,4	120,0	118,5	117,8	121,7	5347	الخضر			
Sels et condiments	126,4	126,1	125,8	125,8	125,1	124,7	124,5	123,8	122,6	122,4	121,6	121,2	120,3	122,6	964	الملح والتوابل			
Fruits	147,4	147,4	145,2	143,7	142,2	141,4	140,0	138,7	136,3	134,3	131,4	129,5	128,1	135,0	5483	الفاكهة			
Sucre et prod. à base de sucre	154,9	154,8	154,3	153,9	143,2	143,1	143,1	133,9	133,8	128,5	128,3	128,2	121,6	133,4	1809	السكر والحلويات			
Thé et café	106,9	106,4	105,8	105,1	105,1	104,5	104,5	104,5	104,5	104,5	104,5	104,1	104,1	104,5	796	الشاي والقهوة			
Boissons non alcoolisées	146,5	146,5	146,3	146,1	146,1	146,1	146,5	146,3	146,1	144,5	142,8	142,8	142,2	144,3	1199	المشروبات الغيركحولية			
Boissons alcoolisées	135,3	134,2	134,2	133,6	133,4	133,4	132,5	129,9	129,9	129,9	129,9	129,9	129,9	131,0	335	المشروبات الكحولية			
HABITATION	134,8	134,7	134,4	134,3	133,6	133,5	133,3	133,2	133,0	132,9	132,0	131,9	131,7	132,7	17913	السكن			
Loyer et charges	139,8	139,8	139,8	139,8	136,8	136,8	136,8	136,8	136,8	136,8	134,4	134,4	134,4	136,1	4154	الإيجار والتكاليف			
Entret répar. du logemt	138,9	138,7	138,7	138,3	138,3	138,3	138,2	138,1	137,8	137,7	135,6	135,5	135,2	136,9	2222	صيانة وترميم المسكن			
Dépenses d'énergie	151,4	151,3	150,1	150,1	150,1	150,0	150,0	150,0	150,0	150,0	150,0	150,0	150,0	150,0	4741	مصاريف الطاقة			
Mobilier ,litterie	122,1	121,9	121,6	121,6	121,8	121,7	121,1	121,1	120,4	120,3	120,1	119,8	119,6	120,5	2449	أثاث وأسرّة			
Appareils ménagers	106,0	106,0	106,0	106,0	105,7	105,6	105,8	105,7	105,2	105,1	104,9	104,8	105,3	1865	التجهيزات الكهربائية المنزلية				
Vaisselle et ustensiles de cuisine	125,5	125,2	125,7	125,3	125,3	124,9	124,7	123,5	123,5	123,1	122,0	121,8	121,0	123,1	1067	أواني المطبخ			
Articles ameublement	124,7	124,5	125,1	125,0	124,9	124,5	123,6	123,0	123,1	123,1	122,3	122,3	121,2	123,1	1415	أغطية ستائر وفروشات			
ENTRETIEN, HYGIENE ET SOINS	133,8	133,7	133,6	133,5	133,4	133,3	133,0	132,7	132,2	131,8	131,9	131,5	131,2	132,2	10451	صيانة، صحة وعناية			
Articles de toilette	135,3	135,0	134,7	134,5	134,5	134,4	134,2	133,4	133,0	132,7	132,5	132,4	131,7	133,0	1868	مواد التجميل الفردية			
Produits d'entretien	142,9	142,7	142,2	142,1	142,1	141,8	141,0	141,1	140,8	140,4	142,1	141,9	140,7	141,3	1453	مواد التنظيف			
Servi.d'hyg.personnel	144,4	144,4	144,4	144,2	143,7	143,5	143,4	143,2	141,9	141,6	140,6	138,9	138,9	141,5	1604	خدمات تنظيف فردية			
Dépenses médicales et pharmaceutiques	127,9	127,8	127,8	127,8	127,8	127,8	127,5	127,1	126,8	126,5	126,4	126,4	126,2	126,9	5526	نفقات طبية وصيدلية			

9. COMMERCE INTERIEUR

9

9.2 INDICE DES PRIX A LA CONSOMMATION FAMILIALE (suite)

2.9 مؤشر أسعار الإستهلاك العائلي (تابع)

Base: 100 en 2000

الأساس 100 في 2000

Source: INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

	2 0 1 0			2 0 0 9											Ø	Ø	Pondé ration	
	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai	Avril	Mars	Moy. Mens				
TRANSPORT	145,4	145,4	143,8	143,6	143,6	143,1	143,0	142,8	142,5	142,3	142,0	141,1	140,8	142,2	10543	النقل		
Transport en commun	136,0	136,0	136,0	136,0	136,0	136,0	136,0	136,0	136,0	136,0	136,0	135,0	135,0	135,7	3766	النقل العمومي		
Transport personnel	170,8	170,8	167,7	167,4	167,4	166,3	166,1	165,7	165,1	164,8	164,1	163,0	162,6	164,8	5400	النقل بوسائل خاصة		
P.T.T	71,2	71,2	71,2	71,3	71,3	71,3	71,3	71,3	71,4	71,4	71,5	71,5	71,5	71,4	1377	البريد و البرق و الهاتف		
HABILLEMENT	120,3	120,3	125,4	125,0	124,4	123,1	119,2	118,3	123,1	122,9	121,6	120,8	114,8	121,0	11714	الكساء		
Vêtements dessus H	116,4	116,1	122,5	122,1	121,7	119,8	116,3	115,1	121,1	120,8	119,2	117,8	108,8	117,7	2041	ملابس خارجية للرجال		
Sous-vêtements H	132,6	133,7	137,9	137,8	136,8	134,8	132,9	132,8	132,8	132,8	132,6	132,2	131,7	133,5	144	ملابس داخلية للرجال		
Vêtements dessus F	114,6	115,0	122,6	122,1	121,2	120,0	117,2	117,1	119,7	119,8	119,1	118,4	112,9	118,7	1917	ملابس خارجية للنساء		
S/vêtements F	122,7	122,6	122,8	122,9	122,6	122,1	120,2	120,1	122,4	122,1	120,8	120,4	118,7	121,2	396	ملابس داخلية للنساء		
Vêtements enfants	116,9	117,2	122,2	121,3	120,9	119,7	116,1	115,4	119,3	119,2	118,5	117,5	112,0	117,9	2171	ملابس للأطفال		
Friperie	129,2	129,9	130,9	131,5	130,2	128,8	127,3	126,9	127,5	127,8	127,0	127,3	127,7	128,4	1140	ملابس مستعملة		
Effets personnels	124,8	124,7	127,8	127,6	126,4	126,0	124,0	124,2	126,8	126,2	125,6	125,0	124,6	125,7	411	مكملات اللباس		
Chaussures	125,2	124,9	130,6	130,2	129,9	128,5	121,3	119,1	128,7	128,0	125,7	124,0	114,7	124,3	2888	الأحذية		
Tissus et mercerie	107,6	107,9	110,4	110,2	109,7	108,8	107,0	106,8	107,9	107,9	107,6	107,6	104,0	107,6	292	الاقمشة و لوازم الخياطة		
Frais d'habillement	122,5	122,4	122,4	122,1	122,3	122,3	122,3	121,8	121,7	121,6	121,1	120,8	120,8	121,5	314	خدمات أخرى للملابس		
LOISIRS ET CULTURES	131,9	131,6	130,9	130,6	129,7	129,6	128,5	128,0	127,9	126,2	126,1	126,9	125,8	127,1	12872	الترفيه و الثقافة		
Tabac et cigarettes	130,4	130,4	130,4	130,4	130,4	130,4	130,4	130,4	130,4	124,2	124,2	124,2	124,2	126,0	2914	التبغ و السجائر		
Appareils de loisirs	92,8	92,7	92,7	92,7	92,7	92,6	92,6	92,6	92,3	92,3	92,4	92,5	92,8	92,6	1446	أجهزة الترفيه		
Spectacles	116,6	116,6	116,6	116,6	115,0	115,0	112,8	110,9	109,6	109,6	109,6	109,6	109,6	111,5	302	مشاهد الترفيه		
Boissons et repas	143,5	143,3	141,4	140,3	140,1	139,8	137,8	137,8	137,7	137,1	136,8	136,4	136,0	137,3	4441	أكلات خارج المنزل		
Enseignement	135,9	135,9	135,9	135,9	132,8	132,7	131,4	129,3	129,2	129,2	129,2	129,2	129,2	130,5	2968	الدراسة		
Culture	134,3	130,9	131,0	131,7	130,6	130,1	130,7	131,5	130,6	129,7	128,8	128,6	128,6	129,8	801	الثقافة		

9. COMMERCE INTERIEUR

.9

9.3 Variations mensuelles de l'indice des prix à la consommation familiale

3.9 التغييرات الشهرية لمؤشر أسعار الإستهلاك العائلي

Base: 100 en 2000

الأساس 100 في 2000

Source: INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

	2010			2009												Pondération
	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai	Avril	Mars			
INDICE D'ENSEMBLE	0,0	0,0	0,3	0,5	0,4	0,6	0,5	0,3	0,7	0,5	0,3	0,8	0,4	100000		
ALIMENTATION	0,0	0,5	0,6	0,7	0,5	0,3	0,9	1,7	1,3	0,7	0,3	0,4	0,3	36507		
Céréales et dérivés	0,2	0,3	0,0	0,1	0,1	0,1	0,2	0,1	0,2	0,1	0,4	0,2	0,0	5398		
Viandes, abats et volailles	-0,7	1,1	0,8	-0,3	0,6	-0,1	0,7	5,7	2,5	0,6	-1,1	-0,5	0,4	6967		
Poissons	0,3	0,3	0,6	0,5	0,4	0,5	0,6	1,0	0,8	0,4	0,6	0,5	0,6	1614		
Oeufs	0,2	1,9	0,9	-2,2	-1,7	-1,4	0,0	2,5	2,6	-0,6	0,5	0,5	0,7	951		
Lait et dérivés	0,8	-0,2	2,7	0,1	0,3	0,0	0,2	0,1	0,1	0,0	0,4	-0,3	0,0	3834		
Corps gras	-0,3	-1,6	-1,0	3,0	2,3	1,3	2,4	0,3	0,9	0,0	0,0	0,0	0,4	1810		
Légumes	-0,1	0,2	0,3	0,3	0,7	0,6	0,5	0,7	1,0	1,2	1,2	0,6	0,3	5347		
Sels et condiments	0,2	0,2	0,0	0,6	0,3	0,2	0,6	1,0	0,2	0,7	0,3	0,7	0,4	964		
Fruits	0,0	1,6	1,0	1,1	0,6	1,0	1,0	1,7	1,5	2,3	1,5	1,1	0,4	5483		
Sucre; prod.à b .de sucre	0,1	0,3	0,3	7,4	0,0	0,1	6,8	0,1	4,2	0,1	0,1	5,4	0,1	1809		
Thé et café	0,4	0,6	0,6	0,0	0,6	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,4	0,0	0,0	796		
Boissons n. alcoolisées	0,0	0,2	0,1	0,0	0,0	-0,3	0,1	0,2	1,1	1,3	0,0	0,4	0,5	1199		
Boissons alcoolisées	0,8	0,0	0,5	0,2	0,0	0,6	2,1	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,1	335		
HABITATION	0,1	0,2	0,1	0,5	0,1	0,1	0,1	0,1	0,0	0,7	0,1	0,2	0,0	17913		
Loyer et charge	0,0	0,0	0,0	2,2	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	1,8	0,0	0,0	0,0	4154		
Entret répar. du logement	0,1	0,0	0,3	0,0	0,0	0,1	0,0	0,2	0,1	1,5	0,1	0,2	0,1	2222		
Dépenses d'énergie	0,0	0,8	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	4741		
Mobilier ,litterie	0,2	0,2	0,1	-0,2	0,1	0,5	0,0	0,5	0,1	0,2	0,3	0,1	0,1	2449		
Appareils ménagers	0,0	0,1	0,0	0,3	0,1	-0,1	0,0	0,5	0,1	0,0	0,1	0,2	0,0	1865		
Vaisselles et ustensiles de cuisine	0,2	-0,4	0,3	0,0	0,3	0,2	0,9	0,0	0,3	0,9	0,2	0,6	0,0	1067		
Articles d'ameublement	0,2	-0,5	0,1	0,0	0,4	0,7	0,5	-0,1	0,0	0,6	0,0	0,9	0,2	1415		
ENTRETIEN, HYGIENE ET SOINS	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	0,3	0,2	0,4	0,2	0,0	0,3	0,3	0,1	10451		
Articles de toilette	0,2	0,2	0,1	0,0	0,0	0,2	0,6	0,3	0,2	0,1	0,1	0,5	0,3	1868		
Produits d'entretien	0,1	0,4	0,1	0,0	0,3	0,5	-0,1	0,3	0,2	-1,2	0,1	0,8	0,0	1453		
Service d'hygiène	0,0	0,0	0,2	0,3	0,2	0,1	0,1	1,0	0,2	0,8	1,2	0,0	-0,1	1604		
Dépenses médicales et pharmaceutiques	0,1	0,0	0,0	0,0	0,0	0,2	0,3	0,3	0,3	0,0	0,0	0,1	0,1	5526		

Ø

Ø

صيانة، صحة وعناية

Ø

9. COMMERCE INTERIEUR

.9

9.3 Variations mensuelles de l'indice des prix

3.9 التغييرات الشهرية لمؤشر أسعار الإستهلاك العائلي (تابع)

à la consommation familiale (suite)

Base: 100 en 2000

الأساس 100 في 2000

Source: INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

	2010			2009											Pondération	
	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai	Avril	Mars			
TRANSPORT	0,0	1,1	0,1	0,0	0,4	0,1	0,1	0,2	0,1	0,3	0,6	0,1	0,1	10543	Ø	
Transport en commun	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,7	0,0	0,0	3766	Ø	
Transport personnel	0,0	1,9	0,2	0,0	0,7	0,1	0,2	0,4	0,2	0,4	0,7	0,3	0,2	5400	Ø Ø	
P.T.T	0,0	0,0	-0,2	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	-0,1	0,0	-0,1	0,0	1377		
HABILLEMENT	-0,1	-0,4	0,3	0,5	1,1	3,2	0,8	-3,9	0,2	1,0	0,8	5,1	0,0	11714		
Vêtements dessus H	0,3	-5,3	0,3	0,4	1,6	3,0	1,0	-5,0	0,2	1,3	1,2	8,2	0,4	2041	Ø	
Sous-vêtements H	-0,8	-3,1	0,1	0,7	1,5	1,4	0,1	0,0	0,0	0,1	0,2	0,4	0,7	144	Ø	
Vêtements dessus F	-0,3	-6,3	0,4	0,8	1,0	2,4	0,1	-2,2	0,0	0,6	0,6	4,8	-0,3	1917		
S/vêtements F	0,1	-0,2	0,0	0,2	0,4	1,5	0,1	-1,8	0,2	1,1	0,3	1,5	0,0	396		
Vêtements enfants	-0,3	-4,0	0,7	0,4	1,0	3,1	0,5	-3,2	0,1	0,6	0,8	4,8	-0,1	2171	Ø	
Friperie	-0,6	-0,7	-0,5	1,0	1,1	1,2	0,3	-0,5	-0,2	0,6	-0,3	-0,2	-0,6	1140		
Effets personnels	0,1	-2,4	0,1	0,9	0,3	1,6	-0,1	-2,1	0,5	0,4	0,5	0,3	-0,1	411		
Chaussures	0,2	-4,3	0,3	0,2	1,2	5,9	1,9	-7,5	0,6	1,8	1,4	8,0	0,0	2888		
Tissus et mercerie	-0,2	-2,3	0,2	0,4	0,9	1,6	0,2	-1,0	0,0	0,3	0,0	3,4	0,5	292		
Frais d'habillement	0,1	0,0	0,2	-0,2	0,0	0,0	0,4	0,1	0,1	0,4	0,3	0,0	0,0	314		
LOISIRS ET CULTURES	0,2	0,5	0,3	0,7	0,1	0,8	0,4	0,1	1,3	0,1	0,1	0,1	2,1	12872		
Tabac et cigarettes	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	5,0	0,0	0,0	0,0	7,0	2914		
Appareils de loisirs	0,0	0,0	0,0	0,0	0,1	0,1	0,0	0,3	0,0	-0,1	-0,1	-0,4	0,2	1446		
Spectacles	0,0	0,0	0,0	1,4	0,0	2,0	1,7	1,2	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	302		
Boissons et repas	0,2	1,3	0,8	0,1	0,2	1,5	0,0	0,1	0,4	0,2	0,3	0,4	1,4	4441	Ø	
Enseignement	0,0	0,0	0,0	2,4	0,0	1,0	1,7	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	2968		
Culture	2,6	0,0	-0,5	0,8	0,4	-0,5	-0,6	0,6	0,8	0,7	0,1	0,0	0,0	801		

9.COMMERCE INTERIEUR

9.4 INDICE DES PRIX DE VENTE INDUSTRIELS

Base: 100 en 2000

Source: INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

9. التجارة الداخلية

4.9 مؤشر أسعار البيع عند الإنتاج الصناعي

الأساس 100 في 2000

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

	2 0 1 0			2 0 0 9												Ø	Ø	Pondé ration
	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Jun	Mai	Avril	Mars	Moy. Mens				
INDUSTRIES MANUFACTURIERES	138,8	139,0	137,6	137,0	137,6	137,0	136,3	136,5	135,9	135,8	135,3	135,1	135,0	136,0				
PROD. DES IND.																		
AGRO-ALIMENTAIRES	143,4	144,4	142,0	141,4	142,4	141,1	139,7	139,7	138,3	138,1	138,0	137,5	136,9	138,9	10000			
Viandes	139,2	143,0	141,6	140,0	142,1	141,1	138,5	136,9	135,0	134,7	134,2	134,2	135,2	136,3	2371			
Conserves de poisson	134,4	134,4	134,4	134,4	134,4	134,4	134,4	134,4	134,4	134,4	134,4	134,4	134,4	134,2	35			
Conserves de légumes, fruits et confiture	108,2	108,2	108,2	108,2	108,2	108,2	108,2	108,2	108,2	108,2	108,2	108,2	108,2	108,4	483	Ø		
Huiles et corps gras	193,7	193,7	193,7	193,7	193,7	183,2	176,1	176,1	176,1	176,1	176,1	176,1	176,1	179,6	1011			
Produits laitiers	156,8	156,5	152,4	150,4	150,9	150,9	150,9	150,9	150,9	149,5	149,5	149,3	149,3	150,1	1015			
Céréales transformées	131,5	131,5	131,5	131,5	131,5	131,5	131,5	131,5	131,5	131,5	131,5	131,5	131,5	131,5	1067	Ø		
Aliments pour animaux	185,6	185,6	172,6	172,6	176,5	176,5	187,0	179,4	180,5	180,5	174,8	169,7	176,8	864				
Autres produits alimentaires	126,2	127,2	125,5	124,6	124,6	124,6	122,0	120,5	120,5	120,5	120,5	118,7	121,7	2123				
Boissons	118,9	117,6	117,7	117,7	118,9	118,9	118,9	118,9	118,9	118,9	118,9	118,9	118,9	118,7	943			
Tabac manufacturé	127,6	127,6	127,6	127,6	127,6	127,6	127,6	127,6	121,4	121,4	121,4	121,4	123,5	89				
MATER. DE CONST. CERA. ET VERRE	155,8	154,6	152,9	153,1	153,0	152,8	152,7	153,0	152,9	152,9	148,7	148,8	148,3	151,2	10000			
Produits de carrière	158,7	145,5	126,4	126,4	126,4	126,4	126,4	126,4	126,4	126,4	126,4	126,4	126,4	126,4	921			
Verre et articles en verre	125,8	125,8	125,8	129,5	129,5	137,1	137,1	137,1	124,7	124,7	124,7	125,8	125,8	129,0	634			
Produits céramiques	165,5	165,6	165,9	165,9	164,5	164,5	164,5	164,5	164,5	164,4	164,4	159,5	163,3	966				
Carreaux en céramique	110,2	110,2	110,2	110,2	110,2	110,2	110,2	110,2	110,2	110,2	110,2	110,2	110,2	110,2	520			
Tuiles et briques	179,1	179,1	179,1	179,1	179,1	174,7	174,7	174,7	179,1	179,1	179,1	179,1	179,1	178,6	1609			
Ciment chaux et plâtre	167,0	167,0	167,0	167,0	166,9	166,9	166,9	166,9	166,9	157,1	157,1	157,1	162,8	3686				
Ouvrages en ciment et en béton	124,7	124,7	124,7	124,7	124,8	124,8	124,8	124,8	124,8	121,5	121,5	121,5	123,4	1465				
Ouvrages en marbre	143,8	143,8	143,8	143,8	143,8	143,8	154,2	154,2	154,2	154,2	154,2	154,2	150,7	199				
PROD. DES IND. MECA. ET ELECT.	140,9	140,6	140,6	139,7	140,0	141,0	141,0	142,5	142,5	142,5	142,5	142,9	143,8	142,7	10000			
Produits de la sidérurgie	172,8	172,8	172,8	172,8	172,8	172,8	181,7	181,7	181,7	181,7	181,7	194,4	182,8	764				
Tubes et tuyaux	126,1	121,8	121,8	121,8	121,8	111,1	111,1	111,1	117,6	117,6	117,6	117,6	119,2	103				
Produits en acier	200,6	200,6	200,6	200,6	200,6	222,9	222,9	222,9	222,9	222,9	222,9	222,9	225,4	484				
Métaux non ferreux	103,2	103,2	103,2	103,2	103,2	103,2	103,2	103,2	103,2	103,2	103,2	103,2	103,2	117				
Produits de fonderie	124,1	124,1	124,1	124,1	124,1	124,1	124,1	124,1	124,1	124,1	124,1	124,1	124,1	233				
Construction métallique	150,3	150,3	150,3	150,8	150,8	150,8	158,8	158,8	158,8	158,8	158,8	158,8	157,3	899				
Reservoirs métalliques	158,7	158,7	158,7	158,7	158,7	158,7	158,7	158,7	158,7	158,7	158,7	158,7	158,7	108				
Outils et quincaillerie	156,2	153,5	153,5	153,5	153,5	153,5	153,5	153,5	153,5	153,5	153,5	153,5	153,5	487				
Autres ouvrages en métaux	135,3	134,1	134,1	134,1	134,1	134,5	134,5	135,0	135,0	135,0	137,6	137,6	135,9	1426				
Autres appareils d'usage général	96,8	96,8	96,8	99,5	99,5	99,5	99,5	96,6	96,6	96,6	96,6	96,6	97,8	223	Ø			
Equipements ménagers	118,2	118,2	118,2	118,2	118,2	118,2	118,2	118,2	118,3	118,3	118,3	118,3	118,1	1417				
Moteurs électriques	172,2	172,2	172,2	172,2	172,2	172,2	172,2	172,2	172,2	172,2	172,2	172,2	172,2	335				
Matériel électrique	138,8	138,8	138,8	138,8	138,8	138,8	138,8	138,8	138,8	138,8	138,8	138,8	138,8	205				
Fils et câbles isolés	293,8	293,8	293,8	245,6	245,6	245,6	245,6	245,6	245,6	245,6	245,6	245,6	245,6	222				
Accumulateurs et piles électriques	190,1	190,1	190,1	190,1	190,1	190,1	190,1	190,1	190,1	190,1	190,1	190,1	190,1	1277				
Lampes et tubes électriques	115,4	115,4	115,4	115,4	115,4	115,4	115,4	115,4	115,4	115,4	115,4	117,9	116,0	42				
Appareils de réception de l'image	43,0	43,0	43,0	43,6	46,3	46,3	46,3	46,3	46,3	46,3	46,3	46,3	46,1	1162				
Instruments de mesure	180,6	180,6	180,6	180,6	180,6	180,6	180,6	180,6	180,6	180,6	180,6	180,6	180,6	100				
Matériels optiques	156,9	156,9	156,9	156,9	148,4	148,4	148,4	148,4	148,4	148,4	139,9	139,9	146,3	50				
Cycles et Motocycles	117,8	120,5	120,5	120,5	120,5	120,5	120,5	120,5	120,5	120,5	120,5	120,5	120,5	345				

9.COMMERCE INTERIEUR

9. التجارة الداخلية

9.4 INDICE DES PRIX DE VENTE INDUSTRIELS (Suite)

4.9 مؤشر أسعار البيع عند الإنتاج الصناعي (تابع)

Base: 100 en 2000

الأساس 100 في 2000

Source: INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

	2 0 1 0			2 0 0 9												Ø	Pondé ration
	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Jun	Mai	Ø	Avril	Mars	Moy. Mens		
PRODUITS CHIMIQUES	150,0	149,0	146,6	145,8	145,5	145,3	144,9	144,8	146,1	146,5	146,6	146,0	147,9	146,0	10000		
Produits chimiques de base	164,9	162,0	153,3	154,8	154,3	154,0	153,3	152,2	158,4	161,3	164,0	164,1	173,6	162,1	2030		
Colorants, peintures, encre et colles	130,8	130,8	130,8	130,8	130,8	130,8	130,8	130,8	130,8	130,6	129,0	125,7	125,8	128,9	1449		
Produits pharmaceutiques	150,0	150,0	150,0	150,0	150,0	150,0	147,8	147,8	147,8	147,8	147,8	147,8	147,8	148,4	1673		
Savons, détergents et produits d'entretien	154,7	153,5	152,0	149,5	148,9	148,6	148,7	148,8	148,9	148,4	147,9	147,2	147,2	147,0	3038		
Produits parachimiques divers	136,0	136,0	130,8	130,8	130,8	130,8	130,8	130,8	130,6	130,6	130,6	130,6	130,6	130,7	398		
Articles en caoutchouc	141,9	141,9	141,9	139,2	139,2	139,2	139,2	140,1	140,1	140,1	140,1	140,1	140,1	139,8	1411		
TEXTILES HABILLEMENT ET CUIRS	115,9	115,8	115,9	115,9	115,9	114,6	114,6	114,7	114,7	114,5	114,3	114,4	114,3	114,9	10000		
Matières textiles préparées																	
files et fils	114,7	114,7	114,7	114,7	112,8	112,8	112,8	112,8	114,9	114,9	114,9	114,9	114,9	114,3	1425		
Tissus	118,0	118,0	118,0	118,0	121,6	121,6	121,6	121,6	121,6	121,6	121,6	121,6	121,6	121,3	1563		
Articles textiles	98,7	98,7	100,4	100,4	100,4	100,4	100,4	100,4	100,4	100,4	100,4	100,4	100,4	100,4	409		
Produits textiles divers	111,8	111,8	111,8	111,8	111,8	111,8	111,8	111,8	112,1	112,1	112,1	112,1	112,1	111,9	662		
Bonneterie	117,9	118,0	118,0	118,0	117,3	115,2	115,4	114,8	114,9	114,9	114,7	114,4	114,0	115,6	2502		
Vêtements	110,3	110,2	110,2	110,2	110,1	107,2	107,2	108,9	105,8	103,4	102,4	104,7	104,1	106,7	1004		
Cuirs travaillés	120,7	120,7	120,7	120,7	120,7	120,7	120,7	120,7	120,7	120,7	120,7	120,7	122,9	121,3	969		
Articles de maroquinerie	141,2	141,2	141,2	141,2	141,2	141,2	141,2	138,4	138,4	138,4	138,4	138,4	138,4	139,0	194		
Chaussures	115,4	114,6	114,6	114,2	113,8	109,6	109,6	110,8	110,8	110,7	110,3	110,3	109,2	110,7	1271		
PROD. DIVERS DES IND. MANUF.	119,5	119,3	119,3	118,8	119,6	120,3	119,7	119,7	119,7	119,5	119,2	119,3	118,8	119,3	10000		
Produits du sciage de bois	113,3	113,2	113,2	113,2	113,2	109,0	103,5	103,5	103,5	102,9	102,9	102,4	102,4	105,6	259		
Panneaux et placage	133,3	133,3	133,3	133,3	133,3	133,3	132,3	132,3	132,3	132,3	132,3	132,3	132,3	132,5	601		
Charpente et Menuiserie de bâtiment	131,6	131,6	131,6	125,9	125,9	125,9	125,9	125,9	125,9	125,9	125,9	125,9	125,9	125,9	2080		
Objets divers en bois	96,3	96,3	96,3	112,5	112,5	112,5	112,5	112,5	112,5	112,5	112,5	112,4	112,4	112,5	272		
Pâtes à papier et papier carton	114,6	114,6	114,6	114,6	114,6	114,6	114,6	114,6	114,6	114,6	114,6	115,2	115,2	114,8	765		
Articles en carton et en papier	104,0	104,0	104,0	104,0	104,0	104,0	102,8	102,8	102,8	101,3	101,3	104,8	104,8	103,5	1961		
Produits de la presse et de l'édition	125,2	125,2	125,2	125,2	125,3	125,4	125,4	125,4	125,4	125,4	125,4	125,4	125,4	125,4	348		
Produits en matières plastic	124,8	123,6	123,6	123,6	127,1	128,2	127,2	127,2	127,2	128,0	126,8	124,1	121,6	125,2	2257		
Produits divers	123,7	123,7	123,7	123,9	123,9	123,9	123,9	123,9	122,7	122,7	122,7	123,3	123,3	123,5	1185		
Montres et horloges	83,4	83,4	83,4	91,4	94,5	114,6	114,6	114,6	114,6	114,6	114,6	114,6	114,6	111,0	272		
MINES	222,8	211,8	203,8	203,8	200,7	201,8	203,2	206,2	210,4	328,9	334,2	341,4	345,6	271,5	10000		
Minerais de fer	122,7	123,5	125,6	118,5	115,1	120,1	124,8	125,6	124,7	119,7	136,0	129,9	126,2	123,6	73		
Phosphates	226,3	214,9	206,0	206,7	203,4	204,6	105,9	209,0	213,5	336,6	342,0	349,5	353,9	268,6	9624		
Sel	134,8	134,8	134,8	134,8	134,8	134,8	134,8	134,8	134,8	134,8	134,8	134,8	134,8	134,8	303		
ENERGIE	201,3	201,3	198,0	198,0	198,0	198,0	198,0	198,0	198,0	195,0	195,0	195,0	195,1	196,5	10000		
Ext. Raff. De Petrole -Gaz	231,1	231,1	224,9	224,9	224,9	224,9	224,9	224,9	224,9	219,3	219,3	219,3	219,5	222,1	5291		
Electricité	178,9	178,9	178,9	178,9	178,9	178,9	178,9	178,9	178,9	178,9	178,9	178,9	178,9	178,9	3887		
Eau	115,2	115,2	115,2	115,2	115,2	115,2	115,2	115,2	115,2	115,2	115,2	115,2	115,2	115,2	823		
ENSEMBLE	150,0	149,8	148,0	147,5	147,9	147,5	146,9	147,1	146,8	149,3	149,0	149,0	149,1	148,2			

9.COMMERCE INTERIEUR

9.5 APPORTS AU MARCHÉ DE GROS DE TUNIS

9. التجارة الداخلية

5.9 الواردات على سوق الجملة بتونس العاصمة

UNITE: La tonne

الوحدة : الطن

Source: MARCHÉ DE GROS DE TUNIS

المصدر: سوق الجملة بتونس العاصمة

	2010		2009											Ø Moy. Mens		
	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai	Avril	Mars	Fév			
LEGUMES																
Ail	11	13	7	16	14	12	15	15	125	200	70	22	15	45		
Artichaut	406	456	421	210	30	3	///	///	///	305	720	518	327	323		
Blette	415	512	492	659	581	315	224	204	212	278	362	411	466	396		
Cardon	66	86	95	98	82	36	8	5	5	9	39	73	100	55		
Cardon sauvage	290	318	289	240	144	6	///	///	ε	2	149	312	314	190		
Carotte	1527	1859	1772	1451	1799	1071	696	634	834	908	1165	1536	1759	1295		
Celeri	204	205	188	159	182	241	250	91	105	122	195	196	195	176		
Choux	730	876	855	660	812	376	339	353	458	474	605	749	801	610		
Choux- rouge	16	20	19	15	21	23	33	48	16	24	26	14	17	23		
Choux- fleur	389	583	838	1092	330	44	19	50	79	351	420	429	386	397		
Choux- rave	49	66	71	47	72	39	32	28	35	39	44	41	48	47		
Concombre	32	41	94	205	544	1051	1767	1949	1948	1721	138	48	27	794		
Courge	536	588	472	482	830	670	630	592	771	629	531	684	625	629		
Courgette	297	298	417	370	375	143	544	773	522	711	356	215	135	388		
Epinard	290	348	320	359	250	78	174	175	176	185	284	367	284	247		
Fenouil	1816	1776	1566	1301	396	///	///	///	///	178	960	1587	1713	1174		
Fève	441	340	140	46	3	///	///	///	226	2034	1745	633	417	609		Ø
Navet	431	539	551	436	497	165	98	74	123	149	186	307	471	300		
Oignons	2033	2242	2317	2173	2545	2001	2331	2553	2495	2640	3291	2690	2065	2440		Ø
Persil	489	535	517	529	588	647	617	361	390	457	596	592	527	532		
Petit- pois	320	655	899	412	82	1	///	///	10	396	557	453	410	368		
Poivron doux	141	180	149	248	541	553	739	590	3	381	154	90	98	310		Ø
Poivron piquant	872	939	1068	1499	2852	2766	2755	2344	2027	2113	1224	861	760	1763		Ø
Pomme de terre	2388	2886	2862	803	283	307	520	1621	2244	1962	730	1831	2057	1490		
Radis	109	120	178	186	120	124	109	45	77	133	101	119	89	120		Ø
Salade chicoree	9	10	14	16	8	11	5	1	1	5	8	13	5	8		
Salade laitue	482	640	666	527	479	589	565	636	623	404	487	570	440	543		()
Tomate	1156	1894	2507	2323	3770	3300	4085	4153	3879	2818	2488	2190	2020	2990		
Autres légumes	458	686	690	579	559	854	628	662	1380	1017	984	627	490	757		
Total	16403	19711	20474	17141	18789	15426	17183	17957	18764	20645	18615	18178	17061	18285		

10. MONNAIE ET BANQUES

10.1 SYSTEME MONETAIRE *

10. النقد والبنوك

* 1.10 النظام النقدي

Unité: Million de dinars

الوحدة: مليون دينار

Source: BANQUE CENTRALE DE TUNISIE

المصدر: البنك المركزي التونسي

	2010		2009												
	Fév	Jan	Dec	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai	Ø	Avril	Mars	Fév	
A - LES RESSOURCES	49640	49148	48581	47660	47402	47463	47184	46259	45694	45091	44908	44698	44137	أ. الموارد	
Monnaie M1 (1)	14249	14400	14111	13786	13505	13723	13518	13547	13034	12686	12712	12553	12413	النقد (م1) (1)	
Monnaie fiduciaire	5062	5051	4925	5150	4781	4860	4848	4881	4712	4530	4485	4444	4456	النقد البيوي	
Monnaie scripturale	9187	9349	9186	8636	8724	8863	8670	8666	8322	8156	8227	8109	7957	النقد الكتابي	
Quasi-monnaie (2)	20548	20187	19621	19424	19575	19379	19553	19136	18864	18781	18610	18426	18254	شبه النقد (2)	
Dépôts à terme	9812	9557	9167	9201	9280	9202	9378	9163	8967	8896	8861	8933	8927	ودائع لأجل	
Comptes spéciaux d'épargne	7303	7277	7245	7127	7076	7041	6912	6777	6662	6628	6611	6535	6192	الحسابات الخاصة للإيداع	
Autres dépôts	3433	3353	3209	3096	3219	3136	3263	3196	3235	3257	3138	2958	3135	ودائع أخرى	
Masse monétaire M2 (1+2)	34797	34587	33732	33210	33080	33102	33071	32683	31898	31467	31322	30979	30667	مجموع النقد (م2) (2+1)	
M3 - M2 (3)	1762	1711	1754	1669	1665	1640	1601	1536	1537	1591	1550	1621	1606	م3 - م2 (3)	
Epargne logement	1211	1207	1206	1202	1195	1185	1180	1176	1175	1176	1180	1178	1172	إيداع سكن	
Epargne projet & investis.	9	9	9	9	8	9	9	9	9	8	8	8	8	إيداع تمويل المشاريع	
Emprunts Obligataires	542	495	539	458	462	446	412	351	353	407	362	435	426	قروض إكتتابية	
Masse monétaire M3 (1+2+3)	36559	36298	35486	34879	34745	34742	34672	34219	33435	33058	32872	32600	32273	مجموع النقد (م3) (3+2+1)	
M4 - M3 (4)	162	152	204	144	157	151	144	176	211	281	235	195	212	م4 - م3 (4)	
Titres Etat auprès du public	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	سندات الدولة لدى العموم
Billets de Trésorerie	162	152	204	144	157	151	144	176	211	281	235	195	212	أوراق الخزينة	
Agrégat M 4 (1+2+3+4)	36721	36450	35690	35023	34902	34893	34816	34395	33646	33339	33107	32795	32485	مجمع (م4) (4+3+2+1)	
Ressources Spéciales	2245	2192	2135	2113	2017	2016	1863	1555	1492	1462	1447	1480	1481	موارد خاصة	
Fonds propres	7095	7065	7056	7059	7057	7007	7008	6832	6698	6699	6579	6533	6432	أرصدة ذاتية	
Autres ressources	3579	3441	3700	3465	3426	3547	3498	3477	3858	3591	3775	3890	3739	موارد أخرى	
B - LES CONTREPARTIES	49640	49148	48581	47660	47402	47463	47184	46259	45694	45091	44908	44698	44137	ب - الإستعمالات	
Créances nettes / Extérieur	9663	9843	9818	6923	10010	9692	9548	9473	9128	8893	9038	9023	9028	المستحقات الصافية على الخارج	
Avoirs extérieurs	16040	16073	16111	15718	15957	15610	15493	14993	14457	14349	14351	14446	14237	موجودات خارجية	
Avoirs extér.de la BCT	13760	14030	13978	13666	13990	13922	13710	13087	12332	12224	12163	12364	12282	- للبنك المركزي	
Avoirs extér.des Bq.dépôts	2280	2043	2133	2052	1967	1688	1783	1906	2125	2125	2188	2082	1955	- لبنوك الإيداع	
Engagements extérieurs (-)	6377	6230	6293	6095	5947	5918	5945	5520	5329	5456	5313	5423	5209	تعهدات خارجية (-)	
Créances nettes sur l'Etat	4840	4508	4230	3749	3376	4048	4225	3596	3891	3914	3609	3902	3775	المستحقات الصافية على الدولة	
Concours à l' Economie	35137	34797	34533	34288	34016	33723	33411	33190	32675	32284	32261	31773	31334	المساعدات للإقتصاد	
Crédits / ressour.ordinaires	31194	30846	30588	30473	30221	29955	29657	29414	28865	28371	28416	27970	27607	قروض من موارد عادية	
Crédits à C.T	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	قروض قصيرة الأجل
Crédits à M&L.T	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	قروض متوسطة وطويلة الأجل
Crédits sur ressources spéciales	1610	1621	1604	1618	1632	1633	1630	1639	1637	1656	1653	1670	1677	قروض على موارد خاصة	
Billets de trésorerie	162	152	204	144	157	151	144	176	211	281	235	195	212	سندات الخزينة	
Portefeuille titres	2171	2178	2137	2053	2006	1984	1980	1961	1962	1976	1957	1939	1839	محفظة السندات	

* Le système monétaire se compose de la banque centrale et des banques de dépôts

10. MONNAIE ET BANQUES

10.2 Taux d'intérêt

10. النقد والبنوك

2.10 نسبة الفائدة

Source : BANQUE CENTRALE DE TUNISIE

المصدر : البنك المركزي التونسي

	2010			2009										
	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	août	Juil	Juin	Mai	Ø Avril	Mars	
Taux d'intérêt du marché monétaire	...	4,08	4,07	4,18	4,290	4,220	4,240	4,180	4,330	4,250	4,230	4,300	4,260	نسبة الفائدة للسوق النقدية
Taux de rémunération d'épargne	...	2,25	2,25	2,5	2,250	2,250	2,250	2,250	2,250	2,250	2,250	2,250	2,700	نسبة فائدة الإيداع
Taux moy.de souscription aux Bons de Trésor pour 3 ans	معدل نسبة الفائدة رقاع الخزينة لمدة 3 سنوات
Taux max.de découvert(servant la déterminat. du taux d'intérêt légal)	...	11,08	11,07	11,18	11,290	11,220	11,240	11,180	11,330	11,250	11,230	11,300	11,260	النسبة القصوى للتغطية (لإحتساب نسبة الفائدة الشرعية)

10.3 Cours moyen en dinar des principales devises

3.10 معدل سعر صرف العملة بالدينار

Source : BANQUE CENTRALE DE TUNISIE

المصدر : البنك المركزي التونسي

	2010			2009										
	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	août	Juil	Juin	Mai	Ø Avril	Mars	
Dollar Etats-Unis	1,392	1,381	1,325	1,305	1,286	1,290	1,303	1,323	1,335	1,351	1,373	1,405	1,422	الدولار الأمريكي
Euro	1,889	1,891	1,894	1,907	1,919	1,978	1,896	1,887	1,880	1,894	1,876	1,854	1,855	الأورو
1000 Yens japonais	15,286	15,180	14,453	14,428	14,335	14,196	14,264	13,964	14,128	13,915	14,217	14,200	14,537	اليان الياباني (1000)
Livre sterling	2,085	2,137	2,130	2,103	2,130	2,080	2,128	2,190	2,182	2,205	2,109	2,064	2,015	الجنيه الإسترليني
10 Dirhams marocains	1,678	1,668	1,662	1,664	1,668	1,671	1,671	1,667	1,665	1,670	1,663	1,660	1,667	الدرهم المغربي (10)

10.4 Principaux Indicateurs Boursiers

4.10 أهم مؤشرات البورصة

Source : BOURSE DES VALEURS MOBILIERES DE TUNIS

المصدر : بورصة الأوراق المالية بتونس

	2010			2009										
	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	août	Juil	Juin	Mai	Ø Avril	Mars	
Indice B.V.M.T (Base 100 le 30/09/90)	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	المؤشر العام لبورصة تونس (الأساس 100 في 90/09/30)
Indice Tunindex (Base 1000 le 31/12/97)	4686,0	4666,7	4671,0	4291,7	4107,4	4060,5	4063,8	3774,1	3616,4	3677,5	3412,3	3394,1	3113,0	مؤشر تونداكس (الأساس 1000 في 97/12/31)
Nombre de sociétés cotées	...	52	52	52	52	52	51	51	51	51	50	50	50	عدد الشركات المدرجة في البورصة
Capitalisat.Boursières en MD	13363	13245	13230	12227	11744	11695	11209	10407	9960	10126	9534	9541	8842	مجموع رأس المال في البورصة
Capitaux traités (cote bourse) en MD	145,7	168,5	205,7	234,3	99,1	229,4	245,2	113,7	90,6	197,0	137,1	193,1	105,9	حجم التداول ب (م.د)
Titres traités (cote bourse) (en milliers)	10057	14385	18511	32641	20515	22745	15920	10654	9580	21275	12203	15232	7862	الأسهم المتداولة (بالآلاف)

10. MONNAIE ET BANQUES

10.5 CREDITS RECENSES

Unité: Million de dinars

Source: BANQUE CENTRALE DE TUNISIE

10. النقد والبنوك

5.10 القروض المحصية

الوحدة : مليون دينار

المصدر : البنك المركزي التونسي

	2 0 0 9												2 0 0 8		
	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai	Ø	Avril	Mars	Fév	Jan		Déc
A. CREDITS A COURT															أ. قروض قصيرة الأجل
TERME	14180,4	14885,5	14907,8	14765,0	14633,9	14619,8	14290,2	14261,1	14524,3	14187,8	14377,2	14469,2	14328,4		
Agriculture et pêche	810,6	800,1	796,8	793,8	797,0	806,6	806,6	800,6	807,3	805,2	807,1	805,5	800,8	الفلاحة والصيد البحري	
Industrie	6241,6	6458,6	6495,0	6394,1	6348,5	6400,9	6298,4	6224,1	6410,3	6235,8	6233,2	6374,2	6297,1	الصناعة	
Industries extractives	97,8	102,0	103,4	108,0	100,4	100,3	99,8	99,9	106,6	90,4	102,1	102,4	108,0	الصناعات المستخرجة	
Industries manufacturières	5355,4	5460,9	5489,1	5380,9	5357,6	5412,8	5314,4	5235,2	5408,8	5359,1	5327,9	5449,5	5371,2	الصناعات المعملية	
Production et distribution															
d'électricité, de gaz et d'eau	32,8	96,9	119,3	122,7	106,3	105,3	108,1	103,2	101,1	37,7	36,4	50,9	43,4	إنتاج وتوزيع الكهرباء، الغاز والماء	
Constructions	755,6	798,8	783,2	782,5	784,2	782,5	776,1	785,8	793,8	748,6	766,8	771,4	774,5	البناء	
Services	7128,2	7626,8	7616,0	7577,1	7488,4	7412,3	7185,2	7236,4	7306,7	7146,8	7336,9	7289,5	7230,5	الخدمات	
Commerce, réparations d'automobiles														التجارة، تصليح السيارات والأدوات	
et articles domestiques	3926,6	4117,3	4199,3	4245,1	4165,1	4120,7	3973,8	3995,4	4002,9	4041,7	4088,5	4080,5	4104,5	المنزلية	
Hôtels et restaurants	951,0	1088,3	1110,4	1084,8	1094,5	1100,7	1080,0	1088,7	1101,4	1072,7	1071,6	1052,8	1026,3	الفنادق والمطاعم	
Transport et communications	323,6	365,6	320,3	338,8	293,4	330,8	282,2	288,0	289,0	296,8	285,9	298,4	285,1	النقل والإتصالات	
Activités financières	340,2	366,3	351,4	319,5	330,9	318,7	315,5	307,7	368,9	367,8	325,1	345,9	319,8	أنشطة مالية	
Autres Services	1586,8	1689,3	1634,6	1588,9	1604,5	1541,4	1533,7	1556,6	1544,5	1367,8	1565,8	1511,9	1494,8	خدمات أخرى	
B. CREDITS A MOYEN	13379,4	12602,2	12393,3	12309,2	12122,9	11986,6	11760,4	11495,5	11331,8	11462,6	11230,1	11100,7	11162,2	ب. قروض متوسطة وطويلة الأجل	
ET LONG TERME															
Agriculture et pêche	531,7	507,6	494,2	501,1	488,6	490,7	497,2	493,4	485,9	487,7	481,1	470,4	471,1	الفلاحة والصيد البحري	
Industrie	3701,2	3399,6	3385,0	3390,3	3372,4	3357,3	3290,5	3267,1	3224,0	3220,7	3228,5	3185,9	3259,8	الصناعة	
Industries extractives	102,5	102,1	102,0	104,2	104,0	112,9	117,5	114,1	113,0	114,0	122,1	121,2	120,2	الصناعات المستخرجة	
Industries manufacturières	2938,9	2744,5	2739,2	2741,7	2703,4	2687,9	2617,4	2611,9	2582,5	2585,2	2575,1	2573,8	2612,7	الصناعات المعملية	
Production et distribution															
d'électricité, de gaz et d'eau	191,0	111,6	111,4	113,2	132,5	132,3	133,5	133,7	132,6	127,9	138,3	97,9	128,5	إنتاج وتوزيع الكهرباء، الغاز والماء	
Constructions	468,8	441,4	432,4	431,2	432,5	424,2	422,1	407,4	395,9	393,6	393,0	393,0	398,4	البناء	
Services	9146,5	8695,0	8514,1	8417,8	8261,9	8138,6	7972,7	7735,0	7621,9	7754,2	7520,5	7444,4	7431,3	الخدمات	
Commerce, réparations d'automobiles														التجارة، تصليح السيارات والأدوات	
et articles domestiques	1899,9	1838,1	1833,2	1829,4	1760,8	1687,5	1627,5	1544,3	1535,8	1518,9	1480,0	1471,4	1445,4	المنزلية	
Hôtels et restaurants	2339,5	2215,3	2194,7	2199,8	2203,4	2206,4	2223,6	2188,6	2171,7	2183,3	2161,3	2159,8	2156,1	الفنادق والمطاعم	
Transport et communications	1143,5	1085,4	991,1	906,6	863,2	861,9	850,0	849,4	833,9	853,6	870,3	851,6	869,3	النقل والإتصالات	
Activités financières	753,2	733,0	715,4	636,9	618,2	602,7	588,4	552,9	539,2	530,9	515,1	514,3	530,1	أنشطة مالية	
Autres Services	3010,4	2823,2	2779,7	2845,1	2816,3	2780,1	2683,2	2599,8	2541,3	2667,5	2493,8	2447,3	2430,4	خدمات أخرى	
C. ENSEMBLE	27559,8	27487,7	27301,1	27074,2	26756,8	26606,4	26050,6	25756,6	25856,1	25650,4	25607,3	25569,9	25490,6	ج. المجموع	
Agriculture et pêche	1342,3	1307,7	1291,0	1294,9	1285,6	1297,3	1303,8	1294,0	1293,2	1292,9	1288,2	1275,9	1271,9	الفلاحة والصيد البحري	
Industrie	9942,8	9858,2	9880,0	9784,4	9720,9	9758,2	9588,9	9491,2	9634,3	9456,5	9461,7	9560,1	9556,9	الصناعة	
Industries extractives	200,3	204,1	205,4	212,2	204,4	213,2	217,3	214,0	219,6	204,4	224,2	223,6	228,2	الصناعات المستخرجة	
Industries manufacturières	8294,3	8205,4	8228,3	8122,6	8061,0	8100,7	7931,8	7847,1	7991,3	7944,3	7903,0	8023,3	7983,9	الصناعات المعملية	
Production et distribution															
d'électricité, de gaz et d'eau	223,8	208,5	230,7	235,9	238,8	237,6	241,6	236,9	233,7	165,6	174,7	148,8	171,9	إنتاج وتوزيع الكهرباء، الغاز والماء	
Constructions	1224,4	1240,2	1215,6	1213,7	1216,7	1206,7	1198,2	1193,2	1189,7	1142,2	1159,8	1164,4	1172,9	البناء	
Services	16274,7	16321,8	16130,1	15994,9	15750,3	15550,9	15157,9	14971,4	14928,6	14901,0	14857,4	14733,9	14661,8	الخدمات	
Commerce, réparations d'automobiles														التجارة، تصليح السيارات والأدوات	
et articles domestiques	5826,5	5955,4	6032,5	6074,5	5925,9	5808,2	5601,3	5539,7	5538,7	5560,6	5568,5	5551,9	5549,9	المنزلية	
Hôtels et restaurants	3290,5	3303,6	3305,1	3284,6	3297,9	3307,1	3303,6	3277,3	3273,1	3256,0	3232,9	3212,6	3182,4	الفنادق والمطاعم	
Transport et communications	1467,1	1451,0	1311,4	1245,4	1156,6	1192,7	1132,2	1137,4	1122,9	1150,4	1156,2	1150,0	1154,4	النقل والإتصالات	
Activités financières	1093,4	1099,3	1066,8	956,4	949,1	921,4	903,9	860,6	908,1	898,7	840,2	860,2	849,9	أنشطة مالية	
Autres Services	4597,2	4512,5	4414,3	4434,0	4420,8	4321,5	4216,9	4156,4	4085,8	4035,3	4059,6	3959,2	3925,2	خدمات أخرى	

11.COMMERCE EXTERIEUR

11.1 Echanges commerciaux par type d'utilisation et régime

11. التجارة الخارجية

1.11 المبادلات التجارية حسب الإستعمال والنظام

UNITE: Million de dinars

SOURCE: INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

الوحدة : مليون دينار

المصدر : المعهد الوطني للإحصاء

	EXPORTATIONS					IMPORTATIONS				
	Le premier trimestre			Variations						
	2008	2009	2010	08/09	09/10	2008	2009	2010	08/09	09/10
PRODUITS										
PROD.AGRO- ALIMENTAIRES	522,5	315,2	264,5	-39,7%	-16,1%	648,5	291,0	360,5	-55,1%	23,9%
Régime général	512,9	309,6	255,9	-39,6%	-17,3%	624,6	264,3	333,8	-57,7%	26,3%
Régime off shore	9,6	5,6	8,6	-41,7%	53,6%	23,9	26,7	26,7	11,7%	0,0%
PROD.ENERGETIQUES	706,5	625,8	751,9	-11,4%	20,2%	1200,0	578,3	958,8	-51,8%	65,8%
Régime général	706,5	625,8	751,9	-11,4%	20,2%	1200,0	578,3	958,8	-51,8%	65,8%
Régime off shore	0,0	0,0	0,0	-	-	0,0	0,0	0,0	-	-
PROD.MINIERS ET PHOSPHATES	686,4	411,1	428,8	-40,1%	4,3%	321,3	157,4	157,2	-51,0%	-0,1%
Régime général	686,4	411,1	428,8	-40,1%	4,3%	321,3	157,4	157,2	-51,0%	-0,1%
Régime off shore	0,0	0,0	0,0	-	-	0,0	0,0	0,0	-	-
AUTR.PROD.INTERMEDIAIRES	1044,7	884,0	1141,2	-15,4%	29,1%	2617,4	2291,2	2836,6	-12,5%	23,8%
Régime général	291,8	218,2	241,0	-25,2%	10,4%	1108,2	1030,9	1272,3	-7,0%	23,4%
Régime off shore	752,9	665,8	900,2	-11,6%	35,2%	1509,2	1260,3	1564,3	-16,5%	24,1%
PROD. D'EQUIPEMENTS	803,4	666,0	845,5	-17,1%	27,0%	1594,0	1687,7	2388,3	5,9%	41,5%
Régime général	128,4	132,0	163,2	2,8%	23,6%	1219,7	1349,6	1915,1	10,7%	41,9%
Régime off shore	675,0	534,0	682,3	-20,9%	27,8%	374,3	338,1	473,2	-9,7%	40,0%
AUTR. PROD.DE CONSOMMATION	2057,4	1826,3	1917,4	-11,2%	5,0%	594,8	699,2	792,8	17,6%	13,4%
Régime général	171,5	222,8	211,7	29,9%	-5,0%	475,2	572,4	625,1	20,5%	9,2%
Régime off shore	1885,9	1603,5	1705,7	-15,0%	6,4%	119,6	126,8	167,7	6,0%	32,3%
ENSEMBLE DES PRODUITS	5820,9	4728,4	5349,3	-18,8%	13,1%	6976,0	5704,8	7494,2	-18,2%	31,4%
Régime général	2497,5	1919,5	2052,5	-23,1%	6,9%	4949,0	3952,9	5262,3	-20,1%	33,1%
Régime off shore	3323,4	2808,9	3296,8	-15,5%	17,4%	2027,0	1751,9	2231,9	-13,6%	27,4%

11.COMMERCE EXTERIEUR

11.2 Commerce extérieur selon le régime et le groupement

sectoriel d'activité

11. التجارة الخارجية

2.11 التجارة الخارجية حسب نظام وتصنيف مجموعات

الأنشطة الاقتصادية

UNITE: Million de dinars

SOURCE: INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

الوحدة : مليون دينار

المصدر : المعهد الوطني للإحصاء

	EXPORTATIONS					IMPORTATIONS				
	Le premier trimestre			Variations						
	2008	2009	2010	08/09	09/10	2008	2009	2010	08/09	09/10
PRODUITS										
AGRICULTURE ET IND.AGRO.ALIM	705,3	525,3	465,2	-25,5%	-11,4%	870,5	548,9	660,8	-36,9%	20,4%
Régime général	614,9	443,5	389,5	-27,9%	-12,2%	817,7	497,0	599,0	-39,2%	20,5%
Régime off shore	90,4	81,8	75,7	-9,5%	-7,5%	52,8	51,9	61,8	-1,7%	19,1%
ENERGIE ET LUBRIFIANTS	706,5	625,8	751,9	-11,4%	20,2%	1200,0	578,3	958,8	-51,8%	65,8%
Régime général	706,5	625,8	751,9	-11,4%	20,2%	1200,0	578,3	958,8	-51,8%	65,8%
Régime off shore	0,0	0,0	0,0	-	-	0,0	0,0	0,0	-	-
MINES, PHOSPHATES ET DERIVES	686,4	411,1	428,8	-40,1%	4,3%	321,3	157,4	157,2	-51,0%	-0,1%
Régime général	686,4	411,1	428,8	-40,1%	4,3%	321,3	157,4	157,2	-51,0%	-0,1%
Régime off shore	0,0	0,0	0,0	-	-	0,0	0,0	0,0	-	-
TEXTILES, HABILLEMENTS ET CUIRS	1714,3	1427,4	1478,7	-16,7%	3,6%	998,8	868,8	945,4	-13,0%	8,8%
Régime général	39,3	30,9	33,1	-21,4%	7,1%	100,1	105,9	120,9	5,8%	14,2%
Régime off shore	1675,0	1396,5	1445,6	-16,6%	3,5%	898,7	762,9	824,5	-15,1%	8,1%
TEXTILES, HABILLEMENTS	1451,2	1223,8	1249,2	-15,7%	2,1%	863,3	744,4	802,5	-13,8%	7,8%
Régime général	29,5	24,2	25,3	-18,0%	4,5%	86,9	87,7	104,3	0,9%	18,9%
Régime off shore	1421,7	1199,6	1223,9	-15,6%	2,0%	776,4	656,7	698,2	-15,4%	6,3%
CUIRS ET CHAUSSURES	263,1	203,6	229,5	-22,6%	12,7%	135,5	124,4	142,9	-8,2%	14,9%
Régime général	9,8	6,7	7,8	-31,6%	16,4%	13,2	18,2	16,6	37,9%	-8,8%
Régime off shore	253,3	196,9	221,7	-22,3%	12,6%	122,3	106,2	126,3	-13,2%	18,9%
INDUSTRIES MECANQUES ET ELECT	1587,1	1327,4	1765,5	-16,4%	33,0%	2593,2	2533,1	3532,4	-2,3%	39,4%
Régime général	217,4	180,3	237,9	-17,1%	31,9%	1763,8	1806,6	2473,0	2,4%	36,9%
Régime off shore	1369,7	1147,1	1527,6	-16,3%	33,2%	829,4	726,5	1059,4	-12,4%	45,8%
MATERIELS DE TRANSPORT	147,3	106,3	144,3	-27,8%	35,7%	407,2	358,1	714,0	-12,1%	99,4%
Régime général	21,2	14,4	28,0	-32,1%	94,4%	349,0	316,7	653,1	-9,3%	106,2%
Régime off shore	126,1	91,9	116,3	-27,1%	26,6%	58,2	41,4	60,9	-28,9%	47,1%
AUTRES INDUSTRIES MECANQUES	474,6	395,9	490,5	-16,6%	23,9%	1350,8	1373,2	1682,3	1,7%	22,5%
Régime général	155,7	131,1	143,8	-15,8%	9,7%	1083,4	1123,7	1374,0	3,7%	22,3%
Régime off shore	318,9	264,8	346,7	-17,0%	30,9%	267,4	249,5	308,3	-6,7%	23,6%
INDUSTRIES ELECTRIQUES	965,2	825,2	1130,7	-14,5%	37,0%	835,2	801,8	1136,1	-4,0%	41,7%
Régime général	40,5	34,8	66,1	-14,1%	89,9%	331,4	366,2	445,9	10,5%	21,8%
Régime off shore	924,7	790,4	1064,6	-14,5%	34,7%	503,8	435,6	690,2	-13,5%	58,4%
AUTRES INDU. MANUFACTURIERES	421,3	411,4	459,2	-2,3%	11,6%	992,2	1018,3	1239,6	2,6%	21,7%
Régime général	233,0	227,9	211,3	-2,2%	-7,3%	746,1	807,7	953,4	8,3%	18,0%
Régime off shore	188,3	183,5	247,9	-2,5%	35,1%	246,1	210,6	286,2	-14,4%	35,9%
ENSEMBLE DES PRODUITS	5820,9	4728,4	5349,3	-18,8%	13,1%	6976,0	5704,8	7494,2	-18,2%	31,4%
Régime général	2497,5	1919,5	2052,5	-23,1%	6,9%	4949,0	3952,9	5262,3	-20,1%	33,1%
Régime off shore	3323,4	2808,9	3296,8	-15,5%	17,4%	2027,0	1751,9	2231,9	-13,6%	27,4%

11.COMMERCE EXTERIEUR

11.3 Echanges commerciaux mensuel par groupement

sectoriel d'activité

UNITE: Million de dinars

SOURCE: INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

11. التجارة الخارجية

3.11 المبادلات التجارية الشهرية حسب تصنيف مجموعات

الأنشطة الاقتصادية

الوحدة : مليون دينار

المصدر : المعهد الوطني للإحصاء

	2010			2009											
	Mars	Fév	janv	Dec	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai	Ø	Avril	Mars	
Secteur d'activité															
Exportations	1964,8	1633,0	1751,5	1929,8	1591,6	1683,3	1470,4	1450,1	1826,3	1597,6	1613,0	1578,7	1565,8		
Agric et indus agro-aliment	188,7	144,5	132,0	155,5	131,2	109,9	112,8	147,8	162,7	167,6	175,3	161,4	172,4		
Energie et lubrifiants	295,2	200,3	256,4	305,4	217,2	199,7	220,1	257,7	269,1	156,1	216,0	170,6	222,5		
Mines, phosphates et derives	171,3	103,9	108,6	158,8	122,5	116,5	147,9	153,7	177,2	120,3	190,1	113,1	127,4		
Textiles, habillements et cuirs	476,8	479,7	522,2	540,3	420,4	495,1	335,9	374,9	545,6	512	469,8	436,7	419,2		
Industries mécanique et electr.	655,2	541,2	569,1	596,7	558,9	602,2	511,3	393,9	518,6	489,1	488,4	514,5	461,6		
Autres industries manufac.	177,6	163,4	163,2	173,1	141,4	159,9	142,4	122,1	153,1	152,5	73,4	182,4	162,7		
Importations	2863,8	2152,3	2478,1	2876,0	2048,5	2582,8	1999,7	2069,9	2085,5	2159,5	2052,6	2113,1	1891,8		
Agric et indus agro-aliment	260,0	204,1	196,7	251,8	239,3	209,3	149,7	191,6	200,6	182,7	200,9	257,9	177,4		
Energie et lubrifiants	400,1	206,0	352,7	298,6	193,2	378,7	329,5	301,4	253,7	166,2	145,3	144,8	161,1		
Mines, phosphates et derives	54,9	65,5	36,3	53,1	39,2	46,2	37,3	45,7	48,0	32,2	50,1	19,0	30,5		
Textiles, habillement et cuirs	370,4	291,1	283,9	368,9	324,0	376,9	240,2	223,2	301,4	358,4	358,3	354,6	310,7		
Industries mécanique et electr.	1308,5	991,2	1232,7	1490,5	899,5	1159,1	896,0	968,6	902,6	1036	917,3	951,3	830,7		
Autres industries manufac.	469,9	394,4	375,8	413,1	353,3	412,6	347,0	339,4	379,2	384	380,7	385,5	381,4		

11.4 Echanges commerciaux mensuel par type d'utilisation

UNITE: Million de dinars

SOURCE: INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

4.11 المبادلات التجارية الشهرية حسب الإستعمال

الوحدة : مليون دينار

المصدر : المعهد الوطني للإحصاء

	2010			2009											
	Mars	Fév	janv	Dec	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai	Ø	Avril	Mars	
Produits															
Exportations	1964,8	1633,0	1751,5	1929,8	1591,6	1683,3	1470,4	1450,1	1826,3	1597,6	1613,0	1578,7	1565,8		
Prod.Agro- Alimentaires	106,4	82,0	76,1	91,8	61,0	41,4	45,5	66,6	88,9	78,5	103,3	91,8	104,8		
Prod.Energetiques	295,2	200,3	256,4	305,4	217,2	199,7	220,1	257,7	269,1	156,1	216,0	170,6	222,5		
Prod.Miniers et Phosphates	171,3	103,9	108,6	158,8	122,5	116,5	147,9	153,7	177,2	120,3	190,1	113,1	127,4		
Autr.Prod.intermediaires	425,3	377,4	394,2	380,3	359,0	378,2	310,3	260,4	318,9	315,8	258,4	365,9	320,5		
Prod. d'Equipements	308,3	266,3	270,9	298,0	269,3	285,9	265,0	193,4	278,5	251,2	239,2	261,6	233,4		
Autr. Prod.Consommation	658,3	603,1	645,3	695,5	562,6	661,6	481,6	518,3	693,7	675,7	606,0	575,7	557,2		
Importations	2863,8	2152,3	2478,1	2876,0	2048,5	2582,8	1999,7	2069,9	2085,5	2159,5	2052,6	2113,1	1891,8		
Prod.Agro- Alimentaires	148,9	108,9	102,7	113,9	128,8	107,8	58,5	85,5	63,1	82,2	106,8	162,1	80,6		
Prod.Energetiques	400,1	206,0	352,7	298,6	193,2	378,7	329,5	301,4	253,7	166,2	145,3	144,8	161,1		
Prod.Miniers et Phosphates	54,9	65,5	36,3	53,1	39,2	46,2	37,3	45,7	48,0	32,2	50,1	19,0	30,5		
Autr.Prod.intermediaires	1105,4	904,5	869,9	1089,3	849,9	936,4	753,9	724,6	835,0	906,6	859,8	925,5	838,0		
Prod. d'Equipements	864,1	647,7	876,5	1014,1	584,8	806,7	580,2	669,1	602,5	715,6	618,5	593,6	540,3		
Autr. Prod.Consommation	290,3	219,7	240,0	307,0	252,6	307,0	240,3	243,6	283,2	256,7	272,1	268,1	241,3		

11.COMMERCE EXTERIEUR

.11

11.5 PRINCIPAUX PRODUITS EXPORTES

5. 11 أهم المواد المصدرة

UNITE : Quantité : Milliers de tonnes

الوحدة : الكمية : ألف طن القيمة : مليون دينار

SOURCE: INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

المصدر : المعهد الوطني للإحصاء

	2010		2009	
	Le premier trimestre			
	VALEUR	QUANTITE	VALEUR	QUANTITE
PRODUITS AGRO-ALIMENTAIRES				
Huiles d'olive	168,2	43,1	192,4	52,4
Poissons, crustacés et mollusques	34,4	3,6	70,7	5,4
Dattes	42,7	13,6	33,0	11,6
Agrumes	17,2	20,7	17,0	19,3
ENERGIE ET LUBRIFIANTS				
Petrole brut	600,5	769,8	477,1	974,6
Produits raffinés	151,4	199,1	148,7	321,5
MINES , PHOSPHATES ET DERIVES				
Phosphate brut	18,7	179,8	10,6	66,7
Acide phosphorique	108,3	205,6	89,3	104,2
D.A.P	145,1	268,6	69,5	115,9
Superphosphate triple	62,3	170,7	174,1	198,8
Autres produits phosphatés	4,1	16,2	3,1	6,6
Sel	16,5	704,6	9,4	458,9
Zinc	-	-	-	-
TEXTILES HABILLEMENTS ET CUIRS				
Bonneterie	275,0	5,5	266,8	5,7
Confection	816,0	15,8	819,6	16,4
Tissus	119,2	8,3	98,0	7,2
Tapis d' artisanat	0,6		0,6	
Tiges de chaussures	46,2	0,7	47,7	0,7
Chaussures	142,8	5,1	120,9	4,3
Ouvrages en cuir	25,4	0,4	21,9	0,5
INDUSTRIES MECANIKES, ELECTRIQUES ET AUTRES INDUSTRIES				
Ciments	40,9	331,0	50,1	419,7
Pates à papier	1,3	1,2	1,0	0,9
Huiles essentielles et parfumerie	14,9		10,9	
Produits pharmaceutiques	5,7		9,7	
Ouvrages en plastique	99,5		74,3	
Pneumatiques et ouvrages en caoutchouc	16,5		15,5	
Produits céramiques	29,5	111,9	21,7	
Fils et câbles électriques	392,7		317,8	
Transformateurs	98,2		34,5	
Réfrigérateurs et app. de prod. froid	4,1		2,4	
Chassis et pièces détachées	76,0		52,7	

()

Ø

11.COMMERCE EXTERIEUR

.11

11.6 PRINCIPAUX PRODUITS IMPORTES

6.11

UNITE : Quantité : Milliers de tonnes

الوحدة : الكمية : ألف طن القيمة : مليون دينار

SOURCE: INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

	2 0 1 0		2 0 0 9		
	Le premier trimestre				
	VALEUR	QUANTITE	VALEUR	QUANTITE	
PRODUITS AGRO-ALIMENTAIRES					
Blé dur	59,4	157,3	52,3	95,8	
Blé tendre	64,5	255,1	55,1	151,4	
Orge	6,1	25,4	12,1	52,3	
Mais	62,0	220,2	35,9	150,2	
Pomme de terre	5,5	5,4	10,6	11,0	
Café	9,0	3,5	9,9	3,1	
Thé	6,0	2,5	7,6	3,2	
Viandes	3,4	0,7	4,7	1,0	
Laits et dérivés	16,4	4,8	11,0	3,2	
Huiles végétales	93,1	79,9	60,5	48,4	
Sucre	60,8	66,7	50,3	102,2	
Tourteaux de soja	10,6	18,5	27,6	52,6	
Tabac brut	14,2	2,2	17,5	3,6	
ENERGIE ET LUBRIFIANTS					
Pétrole brut	232,6	306,9	111,5	246,5	
Produits raffinés	661,8	790,5	403,0	740,5	
Gaz naturel	63,2	149,1	62,7	98,9	
Houille et coke	1,2	2,8	1,0	2,2	
MINES PHOSPHATES ET DERIVES					
Soufre	27,7	308,5	72,6	199,5	
Ammoniac	58,9	126,5	30,6	84,2	(Ø)
TEXTILES HABILLEMENTS ET CUIRS					
Coton en masse	8,0		1,6		Ø
Fils et filaments	66,1		59,8		Ø
Tissus	466,2		449,4		
Articles en textile	204,7		191,0		
Cuir et peaux	83,1		68,9		Ø
TRANSPORT					
Tracteurs	30,4		14,6		
Camions	102,9		62,9		
Bus et cars	3,3		5,1		
Voitures de tourisme	207,8		106,0		
Chassis et carrosseries	98,0		70,5		Ø
Autre matériel de transport	231,0		63,9		Ø
INDUSTRIES MECANIKES, ELECTRIQUES ET AUTRES INDUSTRIES					
Tabacs fabriqués	34,4		26,8		
Produits pharmaceutiques	147,0		132,7		
Matières en plastique	162,7	73,4	134,3	74,7	
Ouvrages en plastique	166,8		133,4		
Autres produits chimiques	180,7	161,4	158,2	105,9	
Produits de peinture	37,3	14,0	31,4	10,1	()
Ouvrages en caoutchouc	48,9		32,0		
Bois	87,0	110,3	58,9	83,9	
Papiers et cartons	100,4	75,9	96,1	73,5	
Livres et articles de librairie	10,2		11,9		
Fer et aciers	253,6	336,4	149,5	177,8	
Tubes et tuyaux	56,5	14,8	91,9	23,9	
Cuivre	121,0	12,8	72,8	9,2	
Aluminium	51,4	9,5	44,8	8,6	
Roulements robinetterie	56,2		43,5		
Pompes	111,8		58,2		
Générateurs transformateurs	80,0		73,0		
Turbines à gaz	100,3		77,8		
Engins agricoles	15,9		9,5		
Machines I.A.A	7,9		15,3		
Machines textiles	11,0		14,5		
Machines pour industries de papier	12,1		8,3		
Machines pour impression	10,7		23,6		
Fils et câbles électriques	123,3		80,4		Ø
Lampes et tubes cathodiques	112,4		81,5		
Appareils de télécommunication	129,3		99,9		
Appareils de manutention	144,9		190,8		
Matériels informatiques	177,9		160,5		
Optiques et appareils scientifiques	122,0		120,7		
Jouets, jeux et articles de sport	11,0		5,0		

11.COMMERCE EXTERIEUR

11. التجارة الخارجية

11.7 BALANCE COMMERCIALE PAR PAYS

7.11 الميزان التجاري حسب البلدان

UNITE: Milliers de dinars

الوحدة : ألف دينار

Source:INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

PAYS	2 0 1 0			2 0 0 9		
	Le premier trimestre					
	Solde	Import	Export	Solde	Import	Export
BELGIQUE	-38159	149752	111593	-4 277	129 163	124 886
DANEMARK	-5202	10077	4875	-8 602	11 974	3 372
FRANCE	-56931	1584187	1527256	244 322	1 229 688	1 474 010
ALLEMAGNE	-73008	572711	499703	-38 455	435 957	397 502
GRECE	-23950	30420	6470	-53 167	57 584	4 417
IRLANDE	-10112	18121	8009	-2 507	12 129	9 622
ITALIE	59359	1146003	1205362	83 291	928 141	1 011 432
LUXEMBOURG	-464	597	133	7 817	1 032	8 849
PAYS BAS	-63456	139540	76084	5 831	78 288	84 119
PORTUGAL	-36799	57394	20595	-17 296	32 980	15 684
ESPAGNE	-145004	295814	150810	-57 695	210 597	152 902
ROYAUME UNI	136849	103054	239903	42 681	115 104	157 785
AUTRICHE	-22176	35824	13648	-22 061	26 132	4 071
FINLANDE	-34379	34428	49	-25 528	25 565	37
SUEDE	-50608	61364	10756	-32 635	52 217	19 582
TCHEQUE	-29978	30829	851	-16 808	17 263	455
HONGRIE	-20917	23626	2709	-13 676	15 720	2 044
MALTE	-60599	64914	4315	-60 594	62 928	2 334
POLOGNE	-43887	67473	23586	-5 881	25 122	19 241
SLOVAQUIE	15191	9962	25153	-5 999	9 866	3 867
SLOVENIE	-3886	4708	822	-4 277	4 907	630
LETTONIE	-8550	8625	75	-283	283	-
LITUANIE	-2475	2475	-	-2 819	2 819	-
ESTONIE	1787	1234	3021	22	1 304	1 326
CHYPRE	-26028	26829	801	1 780	274	2 054
BULGARIE	-6861	7855	994	-8 370	8 620	250
ROUMANIE	-3260	30139	26879	-5 575	15 686	10 111
TOTAL U.E	-553503	4517955	3964452	-761	3 511 343	3 510 582
ISLANDE	1493	33	1526	282	319	601
NORVEGE	-366	3276	2910	396	2 573	2 969
SUISSE	55515	70793	126308	25 343	43 225	68 568
TURQUIE	-211921	234807	22886	-151 166	158 740	7 574
RUSSIE	-345833	351678	5845	-257 619	261 598	3 979
YUGOSLAVIE	-234	234	-	-888	888	-
AUT.PAYS D'EUROPE	-138829	144151	5322	-70 589	75 775	5 186
TOTAL EUROPE	-640175	804972	164797	-455 002	4 054 461	3 599 459
ALGERIE	-15655	156744	141089	20 509	118 900	139 409
LIBYE	-39243	287157	247914	138 484	128 816	267 300
MAROC	34656	28267	62923	48 355	17 025	65 380
MAURITANIE	7830	405	8235	5 774	624	6 398
TOTAL U.M.A	-12412	472573	460161	213 122	265 365	478 487
CAMEROUN	-368	3970	3602	1 014	2 345	3 359
GHANA	11837	1325	13162	1 419	82	1 501
COTE D'IVOIRE	-7234	14651	7417	2 251	8 119	10 370
SENEGAL	8942	1183	10125	15 665	2	15 667
ZIMBABWE						
SOUDAN	-1819	2617	798	-3 484	3 772	288
EGYPTE	-29844	71690	41846	-19 872	35 833	15 961
TANZANIE	103	-	103	-1 169	1 194	25
AUT.PAYS D'AFRIQUE	68046	18469	86515	38 712	10 478	49 190
TOTAL AFRIQUE	37251	586478	623729	247 658	327 190	574 848

11.COMMERCE EXTERIEUR

11.7 BALANCE COMMERCIALE PAR PAYS (suite)

11. التجارة الخارجية

7.11 الميزان التجاري حسب البلدان (تابع)

UNITE: Millier de dinars

الوحدة : ألف دينار

Source:INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

	2 0 1 0			2 0 0 9		
	Le premier trimestre					
	Solde	Import	Export	Solde	Import	Export
PAYS						
CANADA	-58794	68124	9330	-38399	43 506	5 107
ETATS UNIS D'AMERIQUE	-182752	314015	131263	-175277	241 539	66 262
ARGENTINE	-16971	18086	1115	-64707	64 900	193
BRESIL	-33574	66149	32575	-54788	84 800	30 012
CHILI	614	522	1136	-117	135	18
MEXIQUE	-21853	22243	390	-1061	6 222	5 161
URUGUAY	10216	3706	13922	-389	497	108
VENEZUELA	-2	2	-	-	-	-
CUBA	-440	490	50	-455	455	-
AUT.PAYS D'AMERIQUE	267	3952	4219	-3092	6 949	3 857
TOTAL AMERIQUE	-303289	497289	194000	-338285	449 003	110 718
BAHREIN	-2233	2515	282	3830	2 959	6 789
IRAK	1498	-	1498	1169	-	1 169
JORDANIE	-4488	7781	3293	-5892	11 283	5 391
KOWEIT	-3548	4556	1008	-53189	53 561	372
LIBAN	2227	2368	4595	1919	2 900	4 819
OMAN	-22	583	561	-374	568	194
QUATAR	-1950	2708	758	2915	2 377	5 292
ARABIE SAOUDITE	-49625	55901	6276	-29421	34 635	5 214
YEMEN	806	302	1108	-959	1 235	276
SYRIE	5401	4963	10364	3441	1 873	5 314
EMIRATS ARABES UNIS	9276	25019	34295	-22036	32 847	10 811
PAYS ARABES D'ORIENT	-42658	106696	64038	-98597	144 238	45 641
BANGLADECH	15694	1408	17102	-1431	1 431	-
CHINE R.P	-422604	432132	9528	-282948	314 928	31 980
TAIWAN	-45183	45347	164	-39284	39 367	83
HONG KONG	-11231	15517	4286	-12486	14 410	1 924
INDE	-26660	90491	63831	-66532	106 100	39 568
INDONESIE	-20607	21685	1078	-18738	18 776	38
IRAN	14374	6263	20637	142094	925	143 019
JAPON	-83058	94020	10962	-50836	82 600	31 764
COREE DU NORD	-317	318	1	-719	719	-
COREE DU SUD	-78685	80765	2080	-46133	47 414	1 281
MALAISIE	-17837	19184	1347	-11372	11 990	618
SINGAPOUR	-11039	11479	440	-21048	21 131	83
THAILANDE	-35140	35256	116	-43185	43 207	22
AUT. PAYS D'ASIE	13180	18631	31811	-19449	20 900	1 451
TOTAL ASIE	-709113	872496	163383	-570664	868 136	297 472
AUSTRALIE	-2809	4862	2053	-2908	3 616	708
NOUVELLE ZELANDE	2009	2137	4146	-2010	2 035	25
AUT.PAYS D'OCEANIE	439	1	440	-273	363	90
TOTAL OCEANIE	-361	7000	6639	-5191	6 014	823
PAYS NON DETERMINES	66880	101361	168241	145100	-	145 100
TOTAL GENERAL	-2144968	7494247	5349279	-976384	5 704 804	4 728 420

12.COMPTES NATIONAUX

12.1 Produit intérieur brut trimestriel aux prix constants 1990

Unité: Millions de Dinars

Source : INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

12. الحسابات القومية

1.1.2 الناتج المحلي الإجمالي الثلاثي بالأسعار القارة 1990

الوحدة : مليون دينار

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

	2009				TOTAL	2008			
	4 T4	3 T3	2 T2	1 T1		4 T4	3 T3	2 T2	
AGRICULTURE ET PECHE	700,9	708,5	701,8	701,7	2653,7	658,7	668,4	662,7	الزراعة والصيد البحري
INDUSTRIES MANUFACTURIERES	1 058,8	1 010,8	987,7	949,7	4221,3	1 036,2	1 046,1	1 073,8	الصناعات المعملية
Industries agricoles et alimentaires	194,8	188,2	196,9	197,7	790,4	194,6	194,4	198,5	الصناعات الفلاحية والغذائية
Industries des mat.construct. et verre	115,0	105,2	106,4	107,9	421,5	109,5	98,1	103,1	صناعة مواد البناء والخزف والبلور
Industries mécaniques et électriques	224,4	233,3	229,9	198,8	971,5	218,8	248,3	269,3	الصناعات الميكانيكية والكهربائية
Industries chimiques	97,4	92,3	97,0	79,7	360,5	75,1	85,1	100,7	الصناعات الكيميائية
Industries textiles, habillement et cuir	271,1	247,0	208,7	213,4	1087,2	287,3	274,5	255,6	صناعة النسيج والملابس والجلد
Industries diverses	156,1	144,7	148,9	152,2	590,3	150,9	145,7	146,7	صناعات مختلفة
MINES	24,8	30,7	28,4	37,8	123,7	31,8	32,7	27,0	المناجم
ENERGIE	322,8	322,1	319,9	328,9	1272,5	337,8	334,9	289,6	الطاقة
BÂTIMENT ET GENIE CIVIL	301,9	297,4	294,0	301,4	1157,8	289,5	277,6	284,5	البناء والأشغال العامة
SERVICES MARCHANDS	3 109,0	3 027,3	2869,9	2816,6	11208,8	2 900,0	2 880,3	2 737,6	الخدمات المسوقة
Transports et télécommunications	1 171,6	1 109,0	1039,6	976,9	3906,9	1 035,4	1 015,4	956,9	النقل والمواصلات
Hotels, cafés, restaurants	304,9	295,7	270,1	278,5	1153,1	304,4	298,8	271,6	النزل، المقاهي والمطاعم
Autres services marchands	1 632,5	1 622,6	1560,2	1561,1	6148,8	1 560,2	1 566,1	1 509,1	خدمات أخرى للتسويق
Consommation intermediaire non ventilée en services financiers	-403,1	-349,0	-327,6	-315,9	-1354,9	-385,7	-335,9	-321,8	الإستهلاك الوسيط غير الموزع من الخدمات المالية
ACTIVITES MARCHANDES	5 115,2	5 047,7	4847,1	4820,0	19282,9	4 868,0	4 904,1	4 753,4	أنشطة التسويق
ACTIVITES NON MARCHANDES	864,1	808,6	827,8	805,9	3182,8	824,5	777,5	800,6	الأنشطة غير المسوقة
VALEUR AJOUTEE (aux c.f)	5 979,2	5 856,3	5701,9	5626,1	22465,6	5 692,7	5 681,6	5 554,0	الناتج المحلي بتكاليف العوامل
Impôts indirects nets de subventions	680,7	679,9	679,2	663,4	2614,5	655,1	655,4	658,1	صافي الإداءات الغير مباشرة من الإعانات
P.I.B (aux p.m)	6 659,9	6 536,2	6381,1	6289,5	25080,2	6 347,8	6 337,0	6 212,1	الناتج المحلي الإجمالي بأسعار السوق

12.2 Taux de croissance des valeurs ajoutées par secteur d'activité aux prix constants 1990

Unité: en %

Source : INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

2.1.2 نسبة نمو القيمة المضافة حسب الأنشطة الاقتصادية بالأسعار القارة 1990

الوحدة: بالمائة

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

	2009				TOTAL	2008			
	4 T4	3 T3	2 T2	1 T1		4 T4	3 T3	2 T2	
AGRICULTURE ET PECHE	-1,1	1,0	0,0	6,5	-0,7	-1,4	0,9	-0,2	الزراعة والصيد البحري
INDUSTRIES MANUFACTURIERES	4,7	2,3	4,0	-8,3	4,5	-1,0	-2,6	0,8	الصناعات المعملية
Industries agricoles et alimentaires	3,5	-4,4	-0,4	1,6	7,0	0,1	-2,1	-2,2	الصناعات الفلاحية والغذائية
Industries des mat.construct. et verre	9,4	-1,1	-1,4	-1,5	5,1	11,6	-4,8	-6,9	صناعة مواد البناء والخزف والبلور
Industries mécaniques et électriques	-3,8	1,5	15,6	-9,1	8,4	-11,9	-7,8	14,6	الصناعات الميكانيكية والكهربائية
Industries chimiques	5,5	-4,8	21,7	6,1	-2,2	-11,7	-15,5	1,0	الصناعات الكيميائية
Industries textiles, habillement et cuir	9,8	18,4	-2,2	-25,7	2,0	4,6	7,4	-5,3	صناعة النسيج والملابس والجلد
Industries diverses	7,8	-2,8	-2,1	0,9	3,7	3,6	-0,7	-0,3	صناعات مختلفة
MINES	-19,2	8,1	-24,9	18,9	-4,0	-2,6	21,1	-16,6	المناجم
ENERGIE	0,2	0,7	-2,8	-2,6	-2,6	0,9	15,6	-6,6	الطاقة
BÂTIMENT ET GENIE CIVIL	1,5	1,1	-2,4	4,1	4,1	4,3	-2,4	-7,1	البناء والأشغال العامة
SERVICES MARCHANDS	2,7	5,5	1,9	-2,9	7,8	0,7	5,2	1,7	الخدمات المسوقة
Transports et télécommunications	5,6	6,7	6,4	-5,6	13,2	2,0	6,1	6,4	النقل والمواصلات
Hotels, cafés, restaurants	3,1	9,5	-3,0	-8,5	4,0	1,9	10,0	-2,4	النزل، المقاهي والمطاعم
Autres services marchands	0,6	4,0	-0,1	0,1	5,4	-0,4	3,8	-0,3	خدمات أخرى للتسويق
ACTIVITES MARCHANDES	1,3	3,6	1,1	-1,0	4,8	-0,7	3,2	-0,1	أنشطة التسويق
ACTIVITES NON MARCHANDES	6,9	-2,3	2,7	-2,3	4,0	6,0	-2,9	2,6	الأنشطة غير المسوقة
VALEUR AJOUTEE (aux c.f)	2,1	2,7	1,3	-1,2	4,7	0,2	2,3	0,3	الناتج المحلي بتكاليف العوامل
Impôts indirects nets de subventions	0,1	0,1	2,4	1,3	3,6	-0,1	-0,4	1,9	صافي الإداءات الغير مباشرة من الإعانات
P.I.B (aux p.m)	1,9	2,4	1,5	-0,9	4,6	0,2	2,0	0,5	الناتج المحلي الإجمالي بأسعار السوق

12.COMPTES NATIONAUX

12.3 Produit intérieur brut trimestriel aux prix courants

Unité: Millions de Dinars

Source : INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

12. الحسابات القومية

3.12 الناتج المحلي الإجمالي الثلاثي بالأسعار الجارية

الوحدة : مليون دينار

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

	2009				TOTAL	2008			
	4 T4	3 T3	2 T2	1 T1		4 T4	3 T3	2 T2	
AGRICULTURE ET PECHE	1379,4	1355,6	1323,8	1316,0	4879,4	1 221,5	1 229,0	1 213,3	الفلحة والصيد البحري
INDUSTRIES MANUFACTURIERES	2281,2	2173,4	2129,0	2042,5	8990,4	2 250,9	2 273,7	2 276,5	الصناعات المعملية
Industries agricoles et alimentaires	417,5	396,1	411,2	416,8	1607,1	402,7	393,4	399,5	الصناعات الفلاحية والغذائية
Industries des mat.construct. et verre	246,5	226,0	224,7	225,5	874,7	231,3	210,1	212,3	صناعة مواد البناء والخزف والبلور
Industries mécaniques et électriques	487,6	506,8	496,6	431,5	2124,8	493,3	553,3	579,6	الصناعات الميكانيكية والكهربائية
Industries chimiques	266,1	266,6	297,2	248,2	1121,2	256,8	294,6	311,3	الصناعات الكيميائية
Industries textiles, habillement et cuir	592,3	523,8	437,0	455,1	2269,5	611,5	579,0	525,6	صناعة النسيج والملابس والجلد
Industries diverses	271,1	254,1	262,3	265,5	993,1	255,3	243,3	248,1	صناعات مختلفة
MINES	89,1	110,4	128,5	169,7	490,1	156,1	149,3	90,8	المناجم
ENERGIE	1292,5	1233,8	1235,0	1289,6	4900,9	1 394,7	1 339,3	1 068,1	الطاقة
BÂTIMENT ET GENIE CIVIL	763,6	753,4	731,4	740,9	2756,7	710,5	681,3	674,5	البناء والأشغال العامة
SERVICES MARCHANDS	5468,7	5287,6	5015,5	4910,9	19280,0	5 037,0	4 961,8	4 694,3	الخدمات المسوقة
Transports et télécommunications	1715,6	1600,3	1514,9	1422,9	5741,7	1 505,4	1 493,3	1 415,4	النقل والمواصلات
Hotels, cafés, restaurants	764,0	727,9	660,2	669,4	2685,9	725,1	697,1	626,8	النزل، المقاهي والمطاعم
Autres services marchands	2989,1	2959,4	2840,4	2818,6	10852,3	2 806,5	2 771,4	2 652,0	خدمات أخرى للتسويق
Consommation intermediaire non ventilée en services financiers	-477,0	-365,3	-323,1	-304,4	-1428,0	-459,0	-351,6	-317,2	الخدمات المالية
ACTIVITES MARCHANDES	10797,6	10548,7	10240,2	10165,3	39869,4	10 311,7	10 282,8	9 700,3	أنشطة التسويق
ACTIVITES NON MARCHANDES	1812,9	1695,3	1734,2	1681,8	6424,5	1 716,6	1 557,5	1 599,7	الأنشطة غير المسوقة
VALEUR AJOUTEE (aux c.f)	12610,5	12244,1	11974,4	11847,0	46293,9	12 028,3	11 840,2	11 300,0	الناتج المحلي بتكاليف العوامل
Impôts indirects nets de subventions	1439,8	1389,8	1322,6	1230,3	4637,7	1 166,9	1 136,4	1 134,8	صافي الأداءات الغير مباشرة من الإعانات
P.I.B (aux p.m)	14050,3	13633,9	13297,0	13077,3	50931,5	13 195,2	12 976,6	12 434,8	الناتج المحلي الإجمالي بأسعار السوق

12.4 Taux de croissance des valeurs ajoutées par secteur d'activité

aux prix courants

Unité: en %

Source : INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

4.12 نسبة نمو القيمة المضافة حسب الأنشطة الاقتصادية

بالأسعار الجارية

الوحدة: بالمائة

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

	2009				TOTAL	2008			
	4 T4	3 T3	2 T2	1 T1		4 T4	3 T3	2 T2	
AGRICULTURE ET PECHE	1,8	2,4	0,6	7,7	3,4	-0,6	1,3	-0,2	الفلحة والصيد البحري
INDUSTRIES MANUFACTURIERES	5,0	2,1	4,2	-9,5	15,8	-1,0	-0,1	4,0	الصناعات المعملية
Industries agricoles et alimentaires	5,4	-3,7	-1,3	3,5	16,3	2,4	-1,5	-2,9	الصناعات الفلاحية والغذائية
Industries des mat.construct. et verre	9,0	0,6	-0,3	-2,5	11,3	10,1	-1,1	-3,9	صناعة مواد البناء والخزف والبلور
Industries mécaniques et électriques	-3,8	2,1	15,1	-12,5	16,0	-10,8	-4,5	16,2	الصناعات الميكانيكية والكهربائية
Industries chimiques	-0,2	-10,3	19,8	-3,4	49,5	-12,8	-5,4	20,4	الصناعات الكيميائية
Industries textiles, habillement et cuir	13,1	19,9	-4,0	-25,6	9,0	5,6	10,1	-5,0	صناعة النسيج والملابس والجلد
Industries diverses	6,7	-3,1	-1,2	4,0	6,4	4,9	-1,9	0,7	صناعات مختلفة
MINES	-19,3	-14,1	-24,3	8,7	86,9	4,5	64,4	-3,3	المناجم
ENERGIE	4,8	-0,1	-4,2	-7,5	21,9	4,1	25,4	-2,8	الطاقة
BÂTIMENT ET GENIE CIVIL	1,4	3,0	-1,3	4,3	11,5	4,3	1,0	-2,3	البناء والأشغال العامة
SERVICES MARCHANDS	3,4	5,4	2,1	-2,5	11,0	1,5	5,7	2,3	الخدمات المسوقة
Transports et télécommunications	7,2	5,6	6,5	-5,5	14,1	0,8	5,5	6,6	النقل والمواصلات
Hotels, cafés, restaurants	5,0	10,3	-1,4	-7,7	8,5	4,0	11,2	-1,6	النزل، المقاهي والمطاعم
Autres services marchands	1,0	4,2	0,8	0,4	10,0	1,3	4,5	1,1	خدمات أخرى للتسويق
ACTIVITES MARCHANDES	2,4	3,0	0,7	-1,4	12,7	0,3	6,0	1,3	أنشطة التسويق
ACTIVITES NON MARCHANDES	6,9	-2,2	3,1	-2,0	7,8	10,2	-2,6	3,2	الأنشطة غير المسوقة
VALEUR AJOUTEE (aux c.f)	3,0	2,3	1,1	-1,5	12,0	1,6	4,8	1,6	الناتج المحلي بتكاليف العوامل
Impôts indirects nets de subventions	3,6	5,1	7,5	5,4	8,1	2,7	0,1	-5,4	صافي الأداءات الغير مباشرة من الإعانات
P.I.B (aux p.m)	3,1	2,5	1,7	-0,9	11,7	1,7	4,4	0,9	الناتج المحلي الإجمالي بأسعار السوق

LES PUBLICATIONS DE L'INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

	Langue d'édition	Périodicité	Prix en D.T
PUBLICATIONS GENERALES			
Publication mensuelle (abonnement annuel 12 numéros)			
Bulletin Mensuel de Statistique (B.M.S).....	bilingue	mensuelle	25,000
Publications annuelles			
Annuaire Statistique de la Tunisie 2008 + CD-ROM.....	bilingue	annuelle	25,000
La Tunisie en Chiffres 2008.....	bilingue	annuelle	5,000
PUBLICATIONS SPECIFIQUES REGULIERES			
Statistiques du Commerce Extérieur 2008 + CD-ROM.....	française	annuelle	30,000
Les Comptes de la Nation N°14 + CD-ROM.....	française	annuelle	10,000
Rapport Annuel sur les Indicateurs d'Infrastructure 2008+ CD-ROM0.....	bilingue	annuelle	15,000
Rapport annuel sur les caractéristiques des agents de la fonction publique et leurs salaires pour l'année 2007+ CD-ROM.....	arabe	annuelle	10,000
Rapport annuel sur la situation démographique en Tunisie 2006.....	arabe	annuelle	10,000
RESULTATS DES DERNIERS ENQUETES ET RECENSEMENTS			
Publications des recensements			
Recensement général de la population et de l'habitat du 28 avril 2004			
Volume I : Premiers Résultats + CD-ROM (épuisé).....	arabe	décennale	15,000
Volume II : Résultats par unités administratives + CD-ROM.....	arabe	décennale	15,000
Volume III : Caractéristiques de la population, des logements et des ménages par délégations :			
Fascicule 1 : District du Nord Est + CD-ROM.....	arabe	décennale	15,000
Fascicule 2 : District du Nord Ouest + CD-ROM.....	arabe	décennale	10,000
Fascicule 3 : District du Centre Est + CD-ROM.....	arabe	décennale	12,000
Fascicule 4 : District du Centre Ouest + CD-ROM.....	arabe	décennale	10,000
Fascicule 5 : District du Sud + CD-ROM.....	arabe	décennale	12,000
Fascicule 6 : Edition complémentaire sur les caractéristiques économiques de la population âgée de 15 ans et plus par délégation + CD-ROM.....	arabe	décennale	12,000
Volume IV:caractéristique de la migration +CD-ROM.....	arabe	décennale	15,000
Volume V:caractéristiques démographiques de la population , et caractéristiques des noyaux familiaux et de population infirme +CD-ROM.....	arabe	décennale	15,000
Volume VI : caractéristique de logement et condition de vie des ménages +CD-ROM.....	arabe	décennale	15,000
Enquête sur le budget et la consommation des ménages			
Volume I : Résultats de l'Enquête Budgétaire 2005 CD-ROM.....	française	quinquennale	20,000
Volume B : Résultats de l'Enquête Alimentaire et Nutritionnelle 2005.....	française	quinquennale	20,000
Enquête Nationale sur l'Emploi			
Enquête Nationale sur la Population et l'Emploi 2008.....	arabe	annuelle	15,000
Enquête Nationale sur micro-entreprises			
Enquête micro-entreprises 1997.....	française	quinquennale	10,000
Enquête micro-entreprises 2002 + CD-ROM.....	française	quinquennale	10,000
Projection de la Population			
Projection de la Population Active et de la demande additionnelle d'emploi 2004-2024 + CD-ROM.....	arabe	-	15,000
Projection de la Population 2004-2034+ CD-ROM.....	arabe	-	15,000
AUTRES PUBLICATIONS			
Nomenclature d'Activités Tunisienne (NAT).....	française	-	15,000
Nomenclature d'Activités Tunisienne (NAT).....	arabe	-	15,000
Classification Tunisienne des Produits (CTP).....	française	-	15,000
Classification Nationale des Unités Administratives + CD-ROM (code géographique)	bilingue	-	12,000
Séries Méthodes Statistiques			
Numéro 5: Séries rétrospectives des indices des prix de gros et des indices des prix de vente industriels.....	française	-	5,000
Numéro 6: Séries Méthodes statistiques + CD-ROM.....	française	-	17,000

Les publications éditées par l'I.N.S (épuisées comprises) peuvent être consultées
au service de la documentation (à la bibliothèque).

Pour tout achat ou commande veuillez vous adresser au bureau de vente :

(Les frais d'envoi sont à la charge du client)

86 av- Hedi Chaker TUNIS TEL: (216) 71 891 002 , FAX : (216) 71 792 559

Site Internet : www.INS.Nat.tn

EMAIL : INS@mdci.gov.tn

SOMMAIRE	PAGE	SOMMAIRE	PAGE
1. POPULATION		9. COMMERCE INTERIEUR	
1.1 Population par gouvernorat (au 1 ^{er} juillet).....	6	9.1 Prix moyen de détail à Tunis	23
1.2 Naissances.....	7	9.2 Indice général des prix à la consommation Familiale	26
1.3 Décès	7	9.3 Variations mensuelles de l'indice général des prix.....	28
1.4 Mariages	8	9.4 Indices des prix de vente industriels.....	30
2. SALAIRE		9.5 Apports au marché de gros de Tunis.....	32
2.1 Salaire minimum garanti.....	9	10. MONNAIES ET BANQUES	
2.2 Taux d'évolution trimestriel des salaires.....	9	10.1 Systèmes monétaires	34
3. EMPLOI		10.2 Taux d'intérêt.....	35
3.1 Demandes d'emploi.....	10	10.3 Cours moyen en dinars des principales devises	35
3.2 Offres d'emploi	10	10.4 Principaux indicateurs boursiers.....	35
3.3 Placements réalisés	10	10.5 Crédits recensés.....	36
4. INDUSTRIE		11. COMMERCE EXTERIEUR	
4.1 Indices de la production industrielle	11	11.1 Echange par type d'utilisation et régime	37
4.2 Industries agroalimentaires	13	11.2 Commerce extérieur selon le régime et le groupement sectoriel d'activité	38
4.3 Matériaux de construction	13	11.3 Echange mensuel par groupement sectoriel d'activité	39
4.4 Industries Métalliques et électriques	14	11.4 Echange mensuel par type d'utilisation	39
4.5 Industries chimiques et fabrication d'engrais...	14	11.5 Principaux produits exportés	40
4.6 Industrie du papier.....	15	11.6 Principaux produits importés	41
5. MINES		11.7 Balance commerciale par pays.....	42
5.1 Production	15	12. COMPTES NATIONAUX	
5.2 Ventes locales	15	12.1 Produit intérieur brut aux prix constants 1990 ...	44
6. ENERGIE		12.2 Taux de croissance des valeurs ajoutées par secteur d'activité aux prix constants 1990	44
6.1 Extraction et raffinage de pétrole et de gaz.....	16	12.3 Produit intérieur brut aux prix courants.....	45
6.2 Production d'électricité	16	12.4 Taux de croissance des valeurs ajoutées par secteur d'activité aux prix courants.....	45
6.3 Production et distribution d'eau	16	NORME SPECIALE DE DIFFUSION DES DONNEES (NSDD)	
7. TOURISME		Calendrier de diffusion des indicateurs du secteur réel et du commerce extérieur	
7.1 Entrées des voyageurs par nationalité	17		
7.2 Sorties des voyageurs par nationalité	17		
7.3 Entrées des non résidents par nationalité	18		
7.4 Nuitées des non résidents	18		
8. TRANSPORT			
8.1 Immatriculation des véhicules	19		
8.2 Permis de conduire	19		
8.3 Transports maritimes.....	20		
8.4 Transports aériens	21		
8.5 Transports ferroviaires	22		

() 25 (12)

..... :
..... : ()
..... :
..... :
..... :
..... :

1700 1000000011152666 :

()

265 . 70

(216) 71 792 559 : (216) 71 891 002 :

INS@mdci.gov.tn :

BULLETIN MENSUEL DE STATISTIQUE

Abonnement

Veillez m'abonner au bulletin mensuel de statistique pour un an (12 numéros) bilingue au prix de 25 DT (Tunisie et Etranger)

Nom ou raison sociale :

Profession (ou activité) :

Adresse :

Code postal : **Ville :** **Pays :**

Ci-joint mon règlement par :

Chèque Mandat Virement

Au nom de l'Institut National de la Statistique
CCP : 1700 1000000011152666 Tunis
(les frais d'envoi sont à la charge de l'abonné)
A retourner à l'Institut National de la Statistique
70, Rue Ech-cham – BP 265 CEDEX TUNIS
TEL: (216) 71 891 002 FAX : (216) 71 792 559
EMAIL : INS@mdci.gov.tn

ISSN 0041-4115

REPUBLIQUE TUNISIENNE
MINISTRE DU DEVELOPPEMENT
ET DE LA COOPERATION INTERNATIONALE

**I N S T I T U T
N A T I O N A L D E L A
S T A T I S T I Q U E**

BULLETIN MENSUEL DE STATISTIQUE

N° 639

Mars 2010